



SEGOVIA / 10

El Colegio Marista puso ayer fin a los actos de su semana cultural apoyando a Segovia 2016



SEGOVIA / 12

El profesor Nicolás Ortega habló sobre la Institución Libre de Enseñanza en la Academia de San Quirce

DEPORTES / 32

El CD La Granja recibe esta tarde al Villaralbo, mientras la Segoviana ve suspendido su partido en Aguilar

► EDUCACIÓN PLAN ESTRATÉGICO

## La Universidad de Valladolid potenciará la formación de grupos de investigadores en Segovia

► **Objetivos** La consecución de nuevas titulaciones y la consolidación de la plantilla de profesores fijos, retos de la institución académica para los próximos cuatro años **SEGOVIA6Y7**



Académicos reunidos ayer en Segovia. J.A. BENAVENTE



### La fiesta de la **solidaridad**

Manos Unidas inició ayer su campaña de ayuda humanitaria en Segovia con la celebración del tradicional 'bocata solidario' en la Escuela de Magisterio de la capital. Alrededor de 2.000 escolares procedentes de los colegios de las Concepcionistas, Maristas, Claret y Jesuitas participaron en esta actividad solidaria, por el precio de tres euros, poniendo su granito de arena en el apoyo a los más necesitados. La jornada se convirtió en una fiesta de la solidaridad y la convivencia. /FOTO: ALBERTO BENAVENTE **SEGOVIA8 Y 9**

► MUNICIPAL

### El Ayuntamiento reparará las cubiertas y fachadas del edificio de la antigua cárcel

► El proyecto de adecentamiento general del edificio complementará el de rehabilitación de dos pabellones para uso cultural que financiará el Plan E **SEGOVIA13**



Y ADEMÁS...

Segovia necesita un Palacio de Congresos

300 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital

DEBATE POLÍTICO

#### El Rey trabaja en busca de un consenso económico

Don Juan Carlos, que recientemente ha pedido a los partidos que lleguen a un pacto, se ha entrevistado con la ministra Elena Salgado y los representantes sindicales. **NACIONAL26**

AYUNTAMIENTO

#### Comienza un Carnaval frío y con amenaza de nieve

Esta tarde comienza un Carnaval que se presenta con mucho frío y con amenaza de lluvia e incluso de nieve. **SEGOVIA11**

PROVINCIA

Nava de la Asunción abre su guardería con las críticas del PSOE por su adjudicación **SEGOVIA19**

LABORAL

Los sindicatos saldrán a la calle el 23-F contra un 'pensionazo' que tachan de "temerario" **NACIONAL27**

INTERNET

Los internautas presentan tres millones de firmas contra el canon digital **SOCIEDAD28**

TERREMOTO

La ONU intenta evitar una nueva tragedia por las lluvias en un Haití devastado **INTERNACIONAL29**

## CONSTRUIDO CON PALABRAS

AMPARO BARRIO

# Malos datos, peor futuro

HACE AÑOS, bastantes años, este diario publicaba creo que con una periodicidad quincenal un suplemento dedicado a los jóvenes y adolescentes. 'Gente joven' trataba de sacar a la palestra temas siempre concernientes a este numeroso, aunque con el paso del tiempo parece que en disminución, interesante y continuamente variable sector de la población. Se ocupaba desde su educación hasta sus formas de divertirse, facilidad o dificultad para incorporarse al mundo laboral y posterior posible emancipación, ofertas para su formación profesional y personal por parte de las diferentes administraciones...; en fin, pretendía ser todo un catálogo dedicado a esta gente que ahora parece tener más dificultades que nunca para su desarrollo vital.

Soy consciente de que no es bueno generalizar y de que en si-

tuaciones tan complicadas como la actual, en la que la manida crisis y la falta de trabajo ahoga a cientos de miles de ciudadanos, no es políticamente correcto ni apropiado, ni justo, decir desde la tranquilidad que da un puesto de trabajo que una de las cosas que no hay actualmente es paciencia. Pero me estoy refiriendo única y exclusivamente a los adolescentes y sí que me parece correcto y hasta obligatorio pedir paciencia a este sector, cuya etapa parece alargarse cada vez más hasta llegar a la juventud y a la madurez. En la inconsciencia e inmadurez propias de su edad se creen tener derecho a tenerlo todo y ya, al momento. Evidentemente, en esta percepción habrá influido en gran manera la educación paterna.

Y precisamente aquellos que han seguido al pie de la letra la

ley del mínimo esfuerzo o simplemente el tumbarse a la bartola desde el principio del curso son lo que se creen con más derechos. Al menos con los mismos que los que llevan años trabajando después de haberse tirado su tiempo preparándose para su profesión con todas sus ganas e ilusiones. Aquellos siguen esperando que, aunque tiren por la calle del medio, alguien les solucionará sus necesidades futuras; que siempre aparecerá la mano de papá en forma de Estado y, por lo tanto, de dinero público, sin darse cuenta de que son ellos mismos los que se están automarginando ahora.

¿Pesimista? ¿Derrotista?. Creo que no. Sólo leo atentamente las cifras de la estadística "La Educación en España" en su edición de 2010 del Ministerio de Educación, dadas a conocer a finales del pa-

sado mes de enero. Y, la verdad, me aterran. Sólo en la Comunidad de Castilla y León, durante el curso 2007-08 los alumnos que no acabaron la Educación Secundaria se elevaron al 26 por ciento. Dentro de este mismo informe se indica que, como en otros terrenos (consumo de tabaco, alcohol...) la mujer sigue los pasos del hombre y su abandono en los estudios elementales ha aumentado con respecto a años anteriores.

Mientras estos datos demuestran que año tras año varían de forma negativa, y alarmante para mí, el Ministerio de Educación y los diferentes miembros de la comunidad educativa debaten desde hace unas semanas un pacto de Estado que mejore la calidad de enseñanza de nuestros hijos y que ordene y guíe a los 'descarriados' por el camino que nunca debieron dejar. No dudo un ápice

de la buena voluntad de todos ellos para lograr su propósito pero se me antoja una tarea realmente ardua por la dificultad que entraña el desincrustar una postura tan apática como arraigada en ese tanto por ciento de los escolares, que se empeña en dejar de serlo y que, atendiendo a los datos que indican que dentro de diez años el 85 por ciento de los trabajos serán cualificados, su marginación laboral, y por ende social, está a la vuelta de la esquina.

Mucho habrá que trabajar para reenseñarles a veces lo más básico, para hacerles comprender la necesidad del sacrificio para conseguir algo y el gusto que da la satisfacción de lograrlo.

Algunos de ellos están muy ocupados con el 'tuenti' para darse cuenta de lo que se les viene encima. Y a todos.

## UN DÍA COMO HOY...

## |EFEMÉRIDES|

- 1953.- La Asamblea Nacional yugoslava aprueba una nueva Constitución.
- 1967.- Descubierta en la Biblioteca Nacional de Madrid un volumen de casi 700 páginas con anotaciones manuscritas y dibujos a mano de Leonardo da Vinci.
- 1972.- El esquiador español Francisco Fernández Ochoa gana el slalom especial y la medalla de oro en los Juegos Olímpicos de Invierno celebrados en Sapporo (Japón).
- 1974.- El escritor soviético Alexander Soljenitsin, expulsado de la URSS.
- 1976.- Inaugurada la autopista Oviedo-Gijón-Avilés.
- 1983.- Mueren 64 jóvenes italianos en el incendio de un cine en Turín.
- 1984.- Constantín Chernienko, elegido nuevo secretario general del Partido Comunista de la Unión Soviética.
- 1992.- Las Cortes españolas aprueban el proyecto de Ley Orgánica sobre Protección de la Seguridad Ciudadana, conocida como "Ley Corcuera".
- 2004.- Los dirigentes griego y turco de Chipre aceptan las condiciones de la ONU para relanzar el proceso de reunificación de la isla.

## |NACIMIENTOS|

- 1934.- Josep María Carandell, escritor español.
- 1935.- Marcelino Oreja, diplomático y ex ministro español.
- 1938.- Oliver Reed, actor británico.
- 1941.- Manuel Canseco Godoy, director teatral español.
- 1946.- Jaime Montaner, arquitecto español.
- 1950.- Peter Gabriel, cantante británico.
- 1951.- Félix Relano, periodista español.
- 1952.- Freddy Maertens, ciclista belga.
- 1974.- Robbie Williams, músico británico.

## |DEFUNCIONES|

- 1571.- Benvenuto Cellini, orfebre y escultor renacentista italiano.
- 1837.- Mariano José de Larra, escritor español.
- 1883.- Richard Wagner, músico alemán.
- 1929.- Salvador Peris-Mencheta, fundador de la agencia informativa de ese nombre.
- 1968.- Jaime Sabartés i Gual, escritor francés, secretario y gran amigo de Picasso.
- 1980.- David Janssen, actor estadounidense.
- 1981.- Tomás García Figueras, escritor español.

## MADRIGAL





|EL VIAJERO| JOSÉ MARÍA TRIPER

## El esperpento del pacto

CON RAMÓN del Valle Inclán definía el esperpento como la realidad mirada en un espejo cóncavo. Pues bien, esa es la mejor definición que se puede hacer, a día de hoy, de la política española y de sus derivaciones sobre una situación económica y social necesitada de sHenny, sentido del Estado, altura de miras realismo y sensibilidad, cualidades que brillan por su ausencia en las cúpulas dirigentes de los dos grandes partidos, el que tenía que gobernar y el que debería ejercer una leal oposición, más pendientes ambos de la rentabilidad cortoplacista de los votos que de las necesidades reales del país y del bienestar de unos ciudadanos cada vez más escépticos y cada vez más desesperanzados.

Una política del esperpento que esta semana ha vuelto a ofrecernos un penoso espectáculo parlamentario, en el que ha tenido que ser una minoría nacionalista quien enarbolará la bandera de la sensatez y del Estado ante la indiferencia, por no hablar de la ignorancia, de socialistas y de populares quienes, en teoría, se arrojan la defensa de los intereses nacionales.

Porque una vez más, en lo que llevamos de legislatura, Convergencia i Unió ha vuelto

a intentar poner un punto de cordura y racionalidad en el panorama político español y a abrir una vía de respuesta ante la gravedad de la crisis económica. Pero, también una vez más, los esfuerzos de ese magnífico parlamentario que es Josep Antoni Duran i Lleida por conseguir un pacto de Estado para salvar la eco-

*Para que un pacto de Estado sea posible se necesita primero que haya hombres de Estado.*

*Y aquí con la realidad hemos topado, por que los que lo son no están en la primera línea y los que están ni lo demuestran ni parecen*

nomía han vuelto a estrellarse con el muro de la confrontación ciega entre el gobierno de Rodríguez Zapatero y la oposición de Mariano Rajoy, que el miércoles volvían a enzarzarse en un enfrentamiento estéril mientras daban la espalda a la oferta del grupo catalán.

El pacto de Estado "hoy es inviable" me confesaba Durán i Llei-

da a las puertas del hemiciclo del Congreso de los Diputados, tras sus frustrado encuentro con Rajoy, para apostillar que "no hay receptividad ni en el Presidente del Gobierno ni tampoco en el PP. Estos van a su guerra particular y siguen utilizando la crisis como elemento de confrontación y eso es jugar con el pan de la gente".

Y mientras ellos juegan, nosotros seguimos pagando las consecuencias de su incapacidad para mirar más allá de los intereses partidistas, al tiempo que el país se desangra por el costado de una economía que el presidente del Gobierno anuncia alegremente que está a punto de salir de la recesión. Algo que técnicamente puede ser posible, pero que vista al natural, sin las deformaciones del espejo cóncavo de la estadística, nos muestra la triste realidad de un déficit público que supera el once por ciento del PIB y más de cuatro millones de desempleados -9.127 de ellos en Segovia- que llegarán a cinco antes de cerrar el ejercicio en curso, y con más de un millón de hogares en los que ninguno de sus miembros percibe ingreso alguno.

¿Es o no es urgente liderar un pacto de Estado por la economía?, señor Rodríguez Zapatero- ¿Ha llegado o no la hora de arrimar el hombro y demostrar el patriotismo que se les supone?, señor Rajoy. Claro que para que un pacto de Estado sea posible se necesita primero que haya hombres de Estado. Y aquí con la realidad hemos topado, por que los que lo son no están en la primera línea y los que están ni lo demuestran ni parecen.

EDITORIAL

## Incompatible con el Parque de Guadarrama

LA PRETENSIÓN de instalar un parque eólico en los términos municipales de Torrecaballeros, Basardilla y Brieva es totalmente incompatible con la futura declaración de un Parque en la Sierra de Guadarrama. Resulta lógico y comprensible por tanto que los Ayuntamientos de esas tres localidades hayan rechazado la ubicación de 25 aeoregeneradores dentro del proyecto denominado "Perdices".

La próxima configuración de un Parque Nacional en las cumbres de la Sierra de Guadarrama y la posibilidad de que los terrenos próximos queden también englobados por figuras de protección ha despertado el interés de muchas empresas por agilizar los expedientes de algunos de sus proyectos para evitar posibles complicaciones futuras para su desarrollo. Unas maniobras totalmente oportunistas que hay que impedir y evitar a toda costa.

Los tres Consistorios han rechazado también la instalación de ese parque eólico al entender que afectaría sensiblemente a la vida de sus respectivos pueblos. En Brieva votaron desfavorablemente por el posible impacto urbanístico, socioeconómico, medioambiental y de desarrollo rural que podría provocar. En Torrecaballeros en-

tienden que su ubicación en la zona noroeste estrangularía al municipio, pues coincide con el lugar por el que se puede expandir y por donde hipotéticamente debería discurrir la carretera de circunvalación; mientras alegan perjuicios ganaderos, turísticos y paisajísticos para rechazar el parque eólico. Por último, Basardilla se opone por las molestias acústicas que ocasionarían los aerogeneradores.

Está claro que este país debe apostar por las energías renovables, que constituyen el futuro de las necesidades energéticas de nuestra sociedad, pero esa apuesta debe estar presidida por una política lógica, alejada del oportunismo del momento, y que busque el menor impacto para nuestros pueblos. Con los problemas demográficos y de despoblación ante los que se encuentran las pequeñas localidades, cualquier ayuda negativa no servirá más que para invitar a sus ya de por sí pocos habitantes a tirar la toalla y marcharse a las grandes ciudades.

No se termina además de entender además que llenemos todo nuestro país de aerogeneradores que destruyen el paisaje, mientras seguimos oponiéndonos a la energía nuclear, que es la más barata y la más segura.

*El Rancho*  
DE LA ALDEGÜELA

### GRAN FIESTA DE SAN VALENTÍN

EL SÁBADO 13 DE FEBRERO, CENA A LA CARTA Y BAILE CON BARRA LIBRE

PRECIO POR PERSONA 56€ (IVA INCLUIDO)

TORRECABALLEROS (SEGOVIA) - TELÉFONO DE RESERVAS 921 401060



EL ADELANTADO  
DE SEGOVIA

EDITA:  
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.  
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:  
Carlos Herranz Cano  
Director General:  
Javier Hernando Domingo  
Director de Desarrollo:  
Aurelio Martín González

Director:  
Jesús Martínez Calle  
Jefes de Sección:  
Marcelo Galindo Miranda y  
Florentino Descalzo San Frutos  
Director de Administración:  
Carlos Rebollar Herranz  
Director Comercial:  
David Matarranz Casado  
Responsable de Distribución:  
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad  
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)  
40002 Segovia  
Teléfono centralita: 921 43 72 61  
Teléfono publicidad: 921 46 12 12  
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:  
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:  
publicidad@eladelantado.com

Difusión controlada por la OJD

|VISTO Y NO VISTO| FOTO: ALBERTO BENAVENTE

### ¿Quién tiente a la suerte?

Vale, nadie es supersticioso, salvo unos cuantos sinceros que lo reconocen, pero buena gana de pasar por debajo de una escalera, pudiendo dar un pequeño rodeo... Y tampoco cuesta ningún trabajo levantarse de la cama con el pie derecho, tirar un poquito de sal por encima del hombro si se nos ha caído el salero, o pasar el salero dejándolo sobre la mesa... Con eso y evitar abrir el paraguas dentro de casa o encender el cigarrillo con una vela, pues prácticamente a salvo, a menos que se cruce un gato negro...

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





CASA JOVEN



“Mujeres de agua”

Dentro de las exposiciones itinerantes de Caja Mediterráneo, las instalaciones de la Casa Joven acogen hasta el próximo día 22 de febrero la muestra fotográfica ‘Mujeres de agua’, de Tomás Abella. (Foto: Alberto Benavente)

CASA JOVEN. SEGOVIA



FIESTAS

Fiestas locales en los pueblos

El próximo día 16 es día no laborable en Condado de Castilnovo por la celebración del Martes de Carnaval y el 20 de febrero en Fuente el Olmo de Fuentidueña, por la festividad de San Pedro En Cátedra.

UN PASEO POR LA PROVINCIA

AGENDA 4

Disfruta de una cena romántica las noches del viernes 12 y sábado 13 en el restaurante **EL TUERTO DE PIRON**. Menú especial noche San Valentín 29€

HOY

13 febrero de 2010  
Faltan 321 días

Santoral

Santos: Benigno, Lucinio, Esteban, Gilberto, Agabo, Julián y Poliuto.

TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

- POLICÍA LOCAL . . . . .921431212
- COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
- PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
- GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
- INF DE CARRETERAS . . .921417131
- BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
- BOMB. COCA . . . . .921586132
- BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

- EMERGENCIAS . . . . .061
- HOSPITAL GENERAL . .921419100
- HOSP. POLÍCLINICO . .921419100
- H. MISERICORDIA .921460115-16
- CRUZ ROJA . . . . .921440202
- URGENCIAS . . . . .921440702
- INFOCÁNCER (GRATUITA) (24 HORAS) . . . . .900100036

Transportes

- RADIO TAXI . . . . .921445000
- ESTACIÓN RENFE . . .902240202
- ESTACIÓN DE AUTOBUSES . . . . .921427707

Otros

- EMERGENCIAS . . . . .112
- TURISMO . . . . .921460334
- AYUDA A LA VIVIENDA (JUNTA CYL) . . . . .902 22 88 88
- CORREOS . . . . .921461949

Instituciones

- SUBDELEGACIÓN DE GOBIERNO . . . . .921759000
- JUNTA DE CASTILLA Y LEÓN . . .921417384
- DIPUTACIÓN . . . . .921113300
- AYUNTAMIENTOS
- SEGOVIA . . . . .921419800
- AYLLÓN . . . . .921553000
- CANTALEJO . . . . .921520001
- CANTIMPALOS . . . . .921496009
- CARBONERO
- EL MAYOR . . . . .921560002
- COCA . . . . .921586011
- EL ESPINAR . . . . .921181700
- FUENTEPELAYO . . . . .921574000
- MOZONCILLO . . . . .921577392
- NAVALMANZANO . . .921575002
- NAVA DE LA ASUNCIÓN- CIÓN.....921580036
- NAVAS DE ORO . . . .921591000
- PALAZUELOS
- DE ERESMA . . . . .921449354
- RIAZA . . . . .921551016
- SAN ILDEFONSO . . . .921470018
- STA. MARÍA LA REAL
- DE NIEVA . . . . .921594036
- SEPÚLVEDA . . . . .921540000
- TURÉGANO . . . . .921500000
- VILLACASTÍN . . . . .921198008



EXPOSICIONES

**Eunate Garminde**  
La artista vasca Eunate Garminde expone acuarelas en Santana hasta el 15 de febrero.

BAR SANTANA

**Tomás Abella**  
Muestra “Mujeres de agua”, de Tomás Abella en la Casa Joven de Segovia (Paseo San Juan de la Cruz s/n). Exposiciones itinerantes de Caja Mediterráneo. Hasta el 22 de febrero.

CASA JOVEN

**Colectiva de fotografía**  
Colectiva ‘San Lorenzo en el objetivo. Ocho miradas sobre un barrio’, con instantáneas tomadas por fotógrafos segovianos, entre ellos los reporteros gráficos de EL ADELANTADO Juan Martín, Kamarero y Alberto Benavente. Hasta el 18 de marzo.

CENTRO LOS MOLINOS

**Pedro Canabal**  
Muestra con trabajos de Pedro Canabal sobre Mali y Burkina Faso. En la galería África (Casa del siglo XV). Hasta el 24 de febrero.

GALERÍA ÁFRICA

**Marisol de Marcos**  
Muestra de acuarelas de Marisol de Marcos en la galería ‘Un enfoque personal’. Hasta el 28 de febrero. Martes y miércoles, cerrado. (c/ Marqués del Arco. Junto a Catedral).

GALERÍA ‘UN ENFOQUE PERSONAL’

**Premios de grabado**  
Colectiva de premios de grabado, aguafuerte, en la galería Viveka, en la plz. Alto de los Leones.

GALERÍA VIVEKA

**‘La salud de las poblaciones...’**  
‘La salud de las poblaciones y sus enfermedades desatendidas’ es el título de la exposición que forma parte de la estrategia de sensibilización y educación de la Fundación para el Desarrollo de la Enfermería (FUDEN) y permanecerá en el hall del Hospital General de Segovia hasta el miércoles, 17 de febrero.

HOSPITAL GENERAL

‘El Mundo Encantado’

Muestra de arte contemporáneo ruso que reúne el trabajo del artista Boris Khromov y del colectivo ‘El Sexto Piso’, de la localidad rusa de Oremburgo. Hasta el 28 de febrero.

LA ALHÓNDIGA

**Abel García de Frutos**  
Muestra ‘Insectus basiliscus’, de Abel García de Frutos. Hasta el 15 de febrero.

LA BOTERÍA

**‘Escultura actual’ y Robert Irwin**  
‘El reino del silencio. Escultura española actual. Entre el objeto y su ausencia’. Hasta el día 21 de febrero.

Muestra ‘Untitled, 1965-67’, de Robert Irwin, uno de los artistas más relevantes de Los Ángeles (California). Hasta el día 21.

MUSEO ‘ESTEBAN VICENTE’

**Fernando Arranz López**  
Muestra permanente del ceramista Fernando Arranz López (1900-1967) en el Museo de Segovia (c/ Socorro, 11). Lunes, cerrado.

MUSEO DE SEGOVIA

**‘Acueducto de Segovia’**  
Muestra ‘Acueducto de Segovia. Imagen, marca y símbolo’ en el Museo de la Fundación Rodera Robles. Hasta el día 30 de junio.

MUSEO RODERA ROBLES

**Eva Baró**  
Nueva exposición de pintores noveles organizada por la Fundación Duque. Obras de Eva Baró hasta el 28 de febrero.

PALACIO DE LA FLORESTA

**‘125 años educando de corazón’**  
El Teatro Juan Bravo acoge esta muestra con cerca de 3.000 fotografías de la historia del Colegio Claret. Hasta el día 28 de febrero.

TEATRO JUAN BRAVO

**Bernabé Gilabert y ‘Rostros de Roma’**  
‘La huella en el espacio’. En las salas de las Caballerizas, exposición de Bernabé Gilabert. Hasta mañana, domingo día 14.

Además, muestra ‘Rostros de Roma. Retratos Romanos del Museo Arqueológico Nacional’. Entrada libre hasta el 30 de mayo y visitas guiadas para grupos en días laborable, excepto lunes, de 10.30 a 14.00 h previa reserva en el tlf. 921463418.

TORREÓN DE LOZOYA

**El Acueducto en la fotografía**  
La muestra ‘El Acueducto en la fotografía, de la Colección Sáez-Laguna’ puede visitarse en el centro cultural ‘Cronista Herrera’ de Cuéllar hasta el 7 de marzo.

CUÉLLAR. CENTRO CRONISTA HERRERA

**Carmelina Pérez de Mendoza**  
La ceramista y pintora Carmelina Pérez de Mendoza expone durante el mes de febrero trabajos reunidos bajo el título ‘Momentos’ en la librería Atenea de El Sotillo.

EL SOTILLO. LIBRERÍA ATENEA

**Colectiva**  
Hoy, día 13 de febrero a las 13.00 h., inauguración de la muestra ‘Montaña en la galería ArteSonado, con obras de 21 artistas. Hasta el 24 de marzo.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. GALERÍA ARTESONADO

**Colección Laguna-Lomillos y otras**  
En el Museo Tecnológico del Vidrio se pueden visitar las exposiciones permanentes de Cristal de La Granja, Tecnología del vidrio, Vidrieras del taller Maumejean, Envases europeos del siglo XVI al XIX o vidrio contemporáneo y demostraciones en hornos. También puede verse hasta el 15 de abril la colección Laguna-Lomillos, más de 250 piezas de una de las más importantes colecciones particulares de cristal de La Granja, la del empresario segoviano Eleuterio Laguna.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO



MÚSICA

**Música pop**  
Hoy, a las 23.30 h., concierto de Víctor Mariás (pop-autor) en el corral multiusos La Oveja Negra, en Cabañas de Polendos. Suplemento en la primera consumición.

CABAÑAS DE POLENDOS

CARTELERA DE CINE



**ARTE7**  
**El hombre lobo (104 min.)**  
De lunes a jueves, 18.00, 20.10 y 22.15 h.; viernes, 18.00, 20.10, 22.15 y 00.20 h.; sábado, 16.00, 18.00, 20.10, 22.15 y 00.20 h.; y domingo, 16.00, 18.00, 20.10 y 22.15 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

**Programación hasta el día 18 de febrero de 2010**  
**Invictus (135 min.)**  
De lunes a jueves, 18.45 y 21.30 h.; viernes, 18.45, 21.30 y 00.10 h.; sábado, 16.15, 18.45, 21.30 y 00.10 h.; y domingo, 16.15, 18.45 y 21.30 h.  
APTA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**The road (La carretera) (108 min.)**  
De lunes a jueves, 18.05 h.; y sábado y domingo, 16.05 h.

**CINEBOX**  
**Up in the air**  
Todos los días, 18.00, 20.10 y 22.20 h.; viernes y sábado, 00.30 h.; y sábado y domingo, 15.50 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 7 AÑOS

**Programación hasta el día 18 de febrero de 2010**  
**Todo incluido**  
Todos los días, 18.00, 20.10 y 22.20 h.; viernes y sábado, 00.35 h.; y sábado y domingo, 15.50 h.  
RECOMENDADA PARA MAYORES DE 13 AÑOS

**Rompedientes**  
Todos los días, 18.05 h.; y sábado y domingo, 16.05 h.

De lunes a jueves, 18.00, 20.10 y 22.15 h.; viernes, 18.00, 20.10, 22.15 y 00.20 h.; sábado, 16.00, 18.00, 20.10, 22.15 y 00.20 h. y domingo, 16.00, 18.00, 20.10 y 22.15 h.  
NO RECOMENDADA A MENORES DE 13 AÑOS

**Tiana y el sapo (97 min.)**  
De lunes a jueves, 18.10 y 20.10 h.; viernes, 18.10, 20.10 y 22.10 h.; sábado, 16.10, 18.10, 20.10 y 22.10; y domingo, 16.10, 18.10 y 20.10 h.  
APTA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Luna caliente (90 min.)**  
De lunes a jueves, 22.10 h.; viernes y sábado, 00.10 h.; y domingo, 22.10 h.

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS  
**Nine**  
Todos los días, 20.05 y 22.25 h.; y viernes y sábado, 00.45 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 7 AÑOS

**El hombre lobo**  
Todos los días, 18.10, 20.20 y 22.30 h.; viernes y sábado, 00.45 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

**Tiana y el sapo**  
Todos los días, 18.05 y 20.15 h.; y sábado y domingo, 16.00 h.

NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS  
**Avatar 3D (160 min.)**  
De lunes a jueves, 19.00 y 22.00 h.; viernes y sábado, 18.00, 21.00 y 00.00 h.; domingo, 16.00, 19.00 y 22.00 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 7 AÑOS

**Sherlock Holmes (130 min.)**  
De lunes a jueves, 19.00 h.; viernes, 19.00 y 21.30 h.; sábado, 16.30, 19.00 y 21.30 h.; domingo, 16.30 y 19.00 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

**La cuarta fase (98 min.)**  
De lunes a jueves, 22.00 h.; viernes y sábado, 00.15 h.; y domingo, 22.15 h.  
RECOMENDADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS  
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS  
**La cuarta fase**  
Todos los días, 22.25 h.; y viernes y sábado, 00.30 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

**Sherlock Holmes**  
Todos los días, 19.15 y 22.00 h.; viernes y sábado, 00.45 h. y domingo, 16.30 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

**Lily, la princesa hada**  
Todos los días, 17.55 y 19.30 h.; y sábado y domingo, 16.20 h.

**El rompedientes (102 min.)**  
De lunes a viernes, 18.15 h.; sábado y domingo, 16.15 h.  
AUTORIZADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Un hombre soltero (101 min.)**  
De lunes a jueves, 20.15 y 22.15 h.; viernes, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; sábado, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; y domingo, 18.15, 20.15 y 22.15 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

**Miércoles, día del espectador**

RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS  
**Avatar**  
Todos los días, 21.00 h.; viernes y sábado, 00.05 h.  
NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 7 AÑOS

**Historias de San Valentín**  
Todos los días, 18.45 y 21.30 h.; viernes y sábado, 00.00 h.; y sábado y domingo, 16.15 h.  
RECOMENDADA PARA TODOS LOS PÚBLICOS

**Jueves, día del espectador**

## FARMACIAS DE GUARDIA

### SEGOVIA:

HOY: Día y noche: Rubio Ruano. Vía Roma, 30.

MAÑANA: Día y noche: Rodríguez del Fresno. Avda. Marqués de Lozoya, 13. (Barrio La Albuera).

**EI ESPINAR:** Esta semana está de guardia el despacho de la avenida Hontanilla, 18.

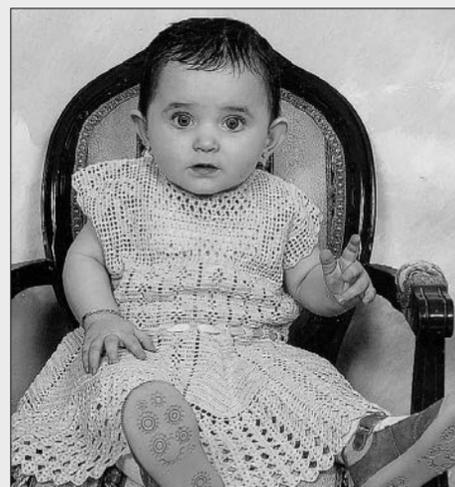
### OTRAS LOCALIDADES:

Hoy están de guardia las 24 horas los despachos de Cantalejo, La Granja, Ayllón y Arcones.

De 10,00 a 22,00 horas, los de Sacramenia, Zarzuela del Pinar y Navas de Oro,

De 10.00 a 20.00 h. abrirá el establecimiento de Navas de San Antonio.

## AGENDA SOCIAL



**Cumpleaños. Jimena,** aunque te quedan unos días pásalo bien en tu segundo cumpleaños, rodeada de tu familia y en especial de tu hermano que te quiere mucho. Besos.

Restaurante **Edulis**

Menú San Valentín **35€** + I.V.A.

☎ 921 49 31 23

c/ Los Huertos nº 3

**ENCINILLAS**

(Aparcamiento propio)

## OTRAS ACTIVIDADES

### Movimiento familiar cristiano

Hoy y mañana, encuentro conyugal organizado por el Movimiento Familiar Cristiano en la Casa de Oración La concepción de Las Navillas. Información, 921424484 y 921444315.

LAS NAVILLAS

### Conferencia sobre Bangladesh

Esta tarde, a las 19.00 h., charla sobre Bangladesh a cargo de Cristina García Ochoa en la librería solidaria Aida Books&More (c/ Marqués del Arco).

SEGOVIA. LIBRERÍA AIDA BOOKS&MORE

### Carnavales 2010

Actividades programadas por el Ayuntamiento de Segovia para los Carnavales, que se celebran desde hoy sábado cuando, a las 21.16 h. parta de San Millán hacia la Plaza Mayor el desfile inaugural de comparsas. Irán acompañadas por el grupo de batucada y capoeira Os Batucones. A continuación se elegirá a los reyes de las comparsas. A las 23.16 h. comenzará el baile de Carnaval en la Plaza Mayor a cargo de Los Teo.

SEGOVIA. VARIOS ESCENARIOS

### Humor y magia

Hoy sábado, a partir de las 21.30 h., noches de humor y magia en Aqueducto con Monty. (Avda. Padre Claret).

SEGOVIA. AQUUEDUCTO

### Constelaciones sistémicas

Mañana domingo, taller de constelaciones sistémicas en Namasté Segovia (c/ Roble, 7 y 9).

SEGOVIA. NAMASTÉ SEGOVIA

## CONVOCATORIAS

### Curso de monitor de ocio y tiempo libre

La Escuela Diocesana de Tiempo Libre organiza un curso de monitor de ocio y tiempo libre que se

desarrollará del 5 de marzo al 2 de mayo los viernes, sábados y domingos. Está destinado este curso a mayores de 18 años con graduado escolar y su precio es de 230 euros. El plazo de inscripción finaliza el día 17 de febrero. Más información en la sede de dicha escuela, c/ Seminario, y en los tlf.: 921461177 y 650414740.

SEGOVIA. ESCUELA DIOCESANA DEL TIEMPO LIBRE

### Comunicación efectiva

El 25 de marzo finaliza el plazo de matrícula para realizar el curso sobre 'Habilidades para la comunicación efectiva' que se desarrollará en la Facultad de Ciencias Sociales de Segovia. Información en la Uva, c/ Trinidad, 3.

SEGOVIA. UNIVERSIDAD DE VALLADOLID

### Taller de escritura

Ramón Mayrata impartirá a partir del 15 de febrero en la Librería Farinelli, de La Granja, un taller de escritura que lleva por título '¿Cómo se escribe una novela?' y tiene una duración de tres meses (trece sesiones). Información en la librería: Plaza del Mercado Viejo, 3 y en el teléfono 921 472 142.

LA GRANJA. LIBRERÍA FARINELLI

### Itinerarios didácticos

Actividad paralela a la exposición 'Rostros de Roma' en el Torreón de Lozoya. Itinerario "El Acueducto y la ciudad romana a través de sus restos arqueológicos", desde el primer desarenador del Acueducto (Chamberí) hasta el Alcázar. De lunes a viernes durante febrero para centros escolares y asociaciones culturales; para el público en general, los domingos 21 y 28 de febrero. En ambos casos, de 09.30 a 13.30 h. Punto de encuentro, caseta desarenadora de la avda. Juan de Borbón. Información y solicitudes, en el tlf.: 921463418 o bmartin@cajasegovia.es.

Los itinerarios se harán siempre que haya un mínimo de suscripciones.

SEGOVIA. VARIOS ESCENARIOS

## MONUMENTOS

**ALCÁZAR** Tlf. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

**CATEDRAL** Tlf. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

**CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES** Tlf.: 921 466720. e-mail: infor@turismodesegovia.com. Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas. Además los puntos de información de la Rotonda del Pastor y de Autobuses, de 10,00 a 17,30 h.

**CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA** Tlf 921 462396. Horarios: de miércoles a domingo de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h. Lunes y martes, cerrado.

**CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL** Tlf. 921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo por la tarde y lunes, cerrado.

**IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI** (Antigua Sinagoga Mayor) - Tlf 921466720. Horarios: cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.30 h.

**IGLESIA DE LA VERACRUZ** Tlf. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 horas. y de 15,30 a 18,00 h.

**MONASTERIO DEL PARRAL** Tlf. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; y de martes a sábado, de 10.00 a 12.30 h. y de 16.15 a 18.30 h. Domingos, de 10.00 a 11.30 y de 16.15 a 18.30 horas.

**TORREÓN DE LOZOYA** Tlf. 921 46 24 61: Laborales de 17,00 a 21,00 h.. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h.

**MUSEO DE ARTE CONTEMPORÁNEO ESTEBAN VICENTE** Tlf. 921 46 20 10: Cerrado los lunes; de martes a viernes, de 11.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.; sábados, de 11.00 a 19.00 h.; domingos y festivos, de 11.00 a 14.00 h. Durante este año de 2009 hay visitas guiadas gratuitas para grupo (mínimo de cinco personas) de 10.00 a 14.00 h. y de martes a sábado. Tlf.: 921460613/15.

**MUSEO DE SEGOVIA** Casa del Sol. c/ Socorro, 1. Tlf. 921 46 06 13/15. De octubre a junio: martes a sábado, de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 19.00 h.; de julio a septiembre, martes a sábado, de 10.00 a 14.00 h. y de 17.00 a 20.00 h.; domingo y festivos, de 10.00 a 14.00 h. Cerrado los lunes, día 1 y 6 de enero, 24, 25 y 31 de diciembre y fiestas locales.

**MUSEO ZULOAGA** Iglesia de San Juan de los Caballeros. Tlfs. 921 46 33 48/ 46 06 13: Martes a sábados: 10,00 a 14,00 y 16,00 a 19,00 h.; domingos y festivos, de 10,00 a 14,00 h. Lunes, cerrado.

### Felicitación.

Muchas felicidades para el **abuelo Moisés**, que este año no te vas a librar de un buen tirón de orejas de tus nietos. Te queremos.



**Felicitación.** La familia de **Julio Aguado** le felicita por su 44 reñen cumpleaños.



**Inauguración.** **Mónica Marazuela** acaba de abrir un local de estética en Vía Roma. Mucha suerte.



**Coloquio.** Dentro de las actividades culturales programadas por el **Casino de la Unión** y con motivo de la festividad de Santa Águeda, se ha celebrado en los salones del hotel Las Sirenas un café-colloquio en el que la regidora **Juana Barral** impartió una conferencia sobre la reina Isabel II como mujer.



## ¡Mira hijo, sin manos!

Clase A 160 BE Exclusive Edition con Active Parking Assist por 17.900€\*.

El coche que maniobra por ti en cada estacionamiento. Así es el Clase A 160 BE Exclusive Edition con Active Parking Assist, el sistema que indica si hay suficiente espacio para aparcar y gira automáticamente el volante durante la maniobra.

\* PVP A 160 BE Excl. Edt 70 kw (95cv) con llantas 16" y volante en cuero. IVA, IM, ayudas Mercedes-Benz y tpte. incl. Válido en CCAA adheridas al Plan 2000E hasta 30/04/2010. Modelo imagen no corresponde con modelo ofertado. cmb. (l/100km) min 6,0 máx 6,2 / CO<sub>2</sub> (g/km) min 139 máx 143.



Mercedes-Benz

SEGAUTO

Concesionario Oficial Mercedes-Benz Peñalara, 10. Pol.Ind.El Cerro, 40006, SEGOVIA, Tel.: 921 42 76 11/ 70 20, www.segauto.mercedes-benz.es

► EDUCACIÓN SUPERIOR

# El campus de la UVa potenciará la formación de grupos de investigación

**Objetivos.** La consecución de nuevas titulaciones y la consolidación de la plantilla de profesores fijos, retos de la institución académica en Segovia

**Cuatro años.** El plan estratégico, que "marcará el rumbo" de la comunidad universitaria, contempla la ejecución de un total de 75 acciones hasta el año 2013

## Presupuesto

La Universidad de Valladolid ha habilitado en el presupuesto de 2010 una partida específica para el desarrollo del Plan Estratégico del campus de Segovia de 25.000 euros. El vicerrector de Economía y Planificación Estratégica indicó que la cuantía destinada a este fin será mayor ya que gran parte de las inversiones que se acometan tendrán viabilidad a través de los departamentos en los que se enmarquen las acciones. Como ejemplo, Alfonso Redondo Castán, señaló que desde el área de Infraestructuras se afrontará la dotación de nuevos equipos para lograr mayor fluidez en la comunicación y traslado de documentos entre los servicios de Valladolid y Segovia.

P. BRAVO/ SEGOVIA

La formación de grupos de investigadores y la promoción de sus estudios, junto con la consolidación de la plantilla docente y la incorporación de nuevas titulaciones académicas en el marco de un nuevo edificio son algunos de los proyectos que el campus de Segovia de la Universidad de Valladolid (UVA) desarrollará a través del Plan Estratégico, cuya aplicación tiene como horizonte el año 2013.

Los objetivos y propuestas del plan fueron ayer presentados por el vicerrector del campus público en Segovia, Jesús Nieto, junto a su homólogo de Palencia, Luis Miguel Cárcel Cárcel, y el vicerrector de Economía y Planificación Estratégica de la UVA, Alfonso Redondo Castán.

En conferencia de prensa, Redondo Castán explicó que el plan estratégico se articula en torno a siete ejes de trabajo —formación, investigación, tecnología, dirección estratégica, infraestructuras, gestión de recursos humanos y universidad en la sociedad—, sobre los que se han definido 15 objetivos estratégicos y otros 37 operativos para alcanzar mediante la ejecución de un total de 75 acciones.

El plan estratégico fue definido por los representantes de la UVa como un instrumento de dirección destinado a ordenar los intereses y objetivos de todos los sectores de la comunidad universitaria. Debe de servir para dirigir el "rumbo de la universidad" en los próximos cuatros y hacer frente a los cambios a los que está sometido el sistema educativo europeo, según explicó Redondo Castán.

Hace casi dos años, en abril de 2008, el Consejo de Gobierno de la UVa aprobó el Plan Estratégico Corporativo de toda la Universidad, —con el lema "Una labor de todos"— dando cumplimiento a uno de los compromisos adquiridos por el rector Evaristo Abril. Este primer

documento marco debe ser concretado en planes específicos de los distintos campus. En Palencia el programa estratégico fue aprobado en 2008 y está en proceso de aplicación. En 2009 se ha elaborado el de Segovia que este mes comienza a ejecutarse.

El vicerrector Jesús Nieto destacó la implicación de todos los sectores de la comunidad del universitaria en las distintas reuniones de trabajo que se han extendido a lo largo del pasado año para crear un documento acorde con la realidad del campus de Segovia y sus perspectivas de futuro.

En este sentido, Nieto precisó que las prioridades para el desarrollo del campus segoviano pasan por la "consolidación" de los nuevos edificios que permitirán unificar en un sólo recinto todas las titulaciones, así como la de nuevas titulaciones y la implantación progresiva de cursos de posgrado en las distintas titulaciones.

Asimismo, el vicerrector señaló que el plan estratégico "quiere dotar a Segovia de un mayor protagonismo en el ámbito de la UVA, a través del impulso a los proyectos de investigación emanados del profesorado, a través de la mejora de los procesos que faciliten esta actividad en todos los centros y departamentos".

**PROFESORES FIJOS** Uno de los retos que la Universidad de Valladolid tiene marcado en Segovia es lograr la consolidación del profesorado y mejorar su cualificación, lo que contribuiría al desarrollo de programas de investigación. Nieto indicó que en los últimos cuatro años se ha producido un incremento de cerca del 50 por ciento del profesorado fijo, incluyendo catedráticos, profesores titulados de universidad y doctores contratados. Este aumento ha hecho que actualmente la plantilla estable ronde el 40 por ciento y el resto sean profesores



Los vicerrectores de Palencia y Segovia, junto al responsable de Planificación Estratégica de la UVa./ALBERTO BENAVENTE

asociados no fijos. "Estamos facilitando la transformación de la plazas pero los profesores deben implicarse en este proceso de mejora y lograr la acreditación de la Aneca", expuso Nieto.

Por otra parte, el vicerrector señaló que los trabajos de aplicación del plan estratégico comenzarán en las próximas semanas con la creación de comisiones y grupos de trabajo formados por profesores, alumnos y personal de los distintos servicios que desarrollarán los objetivos definidos en el plan buscando aplicaciones prácticas inmediatas.

Estos grupos, según explicó el vicerrector, trabajarán no sólo en la aplicación del plan, sino también en la inclusión de todas aquellas medidas acordes con su filosofía, ya que este documento es "una herramienta dinámica que está sujeta a cualquier tipo de evolución".



El futuro del campus pasa por la creación del nuevo complejo universitario./A. B.

SUMINISTROS TRANSCOSE S.L.



TODO PARA EL AUTOMÓVIL

SEGOVIA ☎ 921 42 87 17  
www.transcose.com

CUÉLLAR ☎ 921 14 26 06

CANTALEJO ☎ 921 52 18 26

SORIA ☎ 975 22 09 98

ÁVILA ☎ 920 22 53 00  
suministros@transcose.com

LÍDERES EN DISTRIBUCIÓN

## ► EDUCACIÓN OBLIGATORIA



El director del centro y la alcaldesa de Sepúlveda fueron los anfitriones de las personas que acudieron a visitar el CEO. Los directivos provinciales de Educación participaron en la jornada de puertas abiertas./E. A.

P. B. / SEPÚLVEDA

El Centro de Educación Obligatoria "Virgen de la Peña", ubicado en Sepúlveda, abrió sus puertas en septiembre de 2008 y a pesar de que es el primer centro en la provincia de Segovia, y aún el único, que desarrolla este nuevo servicio educativo destinado a acercar al medio rural la oferta de estudios de la ESO, no ha sido objeto de inauguración oficial ni protagonista de una ceremonia de presentación.

El Ayuntamiento de Sepúlveda tomó la iniciativa hace unos meses y organizó una jornada de visitas que tuvo lugar ayer y contó con una buena respuesta de los vecinos y representantes de las diferentes localidades de la Comunidad de Villa y Tierra de Sepúlveda. En torno a un centenar de personas no se dejaron amedrentar por el intenso frío que hizo en la comarca y se dieron

cita en las modernas instalaciones del CEO. Las visitas se organizaron en sesiones de mañana y tarde. El primer grupo estuvo formado por todos los integrantes del equipo directivo de la Dirección Provincial de Educación, incluido su máximo responsable Antonio Rodríguez Belloso que tras la visita destacó la buena dotación del centro. "Son unas infraestructuras magníficas, de las que podemos estar orgullo-

so", dijo Rodríguez Belloso quien resaltó que los CEOs permiten que los alumnos del medio rural realicen la Educación Secundaria sin salir de su ámbito pero disfrutando de equipos, horarios y régimen de enseñanza idénticos a los que tendrían si fueran a un instituto.

La alcaldesa de Sepúlveda, Concepción Monte, actuó de anfitriona, mientras que el director del CEO, Quintín Vírveda, con más de

30 años de experiencia directiva, guió los recorridos.

El centro "Virgen de la Peña", con 150 alumnos, atiende a niños de Educación Infantil, Primaria y Secundaria Obligatoria, a la vez que acoge la Escuela Oficial de Idiomas. Sus instalaciones permanecen abiertas desde las 7,45 horas hasta pasadas las 20.30 horas.

La planta baja dispone de comedor, cocina, biblioteca con

3.500 volúmenes, salas de profesores y departamentos educativos, área de dirección, almacenes y un luminoso espacio destinado a los alumnos de Infantil, con tres clases, servicios y un aula de psicomotricidad. En la primera planta se encuentran las clases de Primaria y de Secundaria, así como las aulas de tecnología, informática, música, plástica, laboratorios y salas para las reuniones de padres y de alumnos. En el exterior, los alumnos pueden acudir a patios, instalaciones deportivas y cultivar un huerto.

Ciudadano @delantado



Opina sobre las dos noticias educativas de estas páginas en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

# TARIMAS Y PUERTAS



# TABANERA

AZULEJOS, PAVIMENTOS Y SANITARIOS MAT. CONSTRUCCIÓN TARIMAS Y PUERTAS

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 47 09



## ► SOCIEDAD



El patio de la Escuela de Magisterio de Segovia se llenó de escolares a partir de la una y media. /ALBERTO BENAVENTE



Una joven se dispone a comer su bocata. /ALBERTO BENAVENTE



Los Hermanos de la Cruz Blanca también participaron en la fiesta con sus residentes. /ALBERTO BENAVENTE



Un grupo de escolares del colegio de las Concepcionistas. /ALBERTO BENAVENTE



Un grupo de voluntarios de Manos Unidas repartieron los bocatas. /A.B.

## 2.000 bocatas solidarios

Manos Unidas inició ayer su campaña de ayuda humanitaria con la tradicional fiesta del bocadillo en la Escuela de Magisterio

JUANA HITTA / SEGOVIA

La fiesta de la solidaridad. Así le gusta denominar a Pilar Torres, presidenta de Manos Unidas, el ya tradicional día del 'bocata solidario', que desde hace trece años celebra la organización dentro de su campaña de ayuda humanitaria. Este año su lema es "Contra el hambre, defiende la tierra", y su objetivo es abordar la lucha en la erradicación de la pobreza desde la defensa de la tierra y del medio ambiente.

Centenares de jóvenes escolares, procedentes en su mayoría de los colegios Maristas, Concepcionistas, Jesuitinas y Claret, de la capital, aportaron ayer su granito de arena en su ayuda al tercer mundo, participando en la compra de un 'bocata solidario', por tres euros, y disfrutando de un rato con sus compañeros a la salida de las clases.

Desde las nueve de la mañana, y a pesar del frío reinante ayer en Segovia, varios voluntarios de Manos Unidas se afanaron en la preparación de unos 2.000 bocadillos de queso, chorizo, jamón, salchichón y tortilla de patata, para atender unas cuatro horas después a la avalancha de escolares que quisieron colaborar, como todos los años, con la campaña de Manos Unidas. Desde la una y media y hasta las tres y media de la tarde, el patio de la Escuela de Magisterio fue una fiesta de convivencia y solidaridad.

**COLABORACIÓN** Pilar Torres agradeció la colaboración de los establecimientos comerciales que desde el primer 'bocata solidario' donan sus productos o los rebajan a la mitad para esta causa. También mostró su satisfacción por la buena acogida que una edición

más tuvo esta actividad, en la que además de los escolares de los centros mencionados, también se acercaron profesores y alumnos de los colegios Elena Fortún de Nueva Segovia, María Moliner y Carlos de Lecea.

"A través de esta actividad queremos sensibilizar a los más pequeños de la ayuda humanitaria que pueden realizar y de generarles un sentimiento de solidaridad con aquellos que no tienen comida. Al mismo tiempo se lo pasan bien y es una fiesta saludable", afirmó Pilar Torres.

La presidenta de Manos Unidas Segovia presentó esta semana el programa de actividades de la organización no gubernamental. Entre las mismas, destacó el Día del Ayuno Voluntario, con el tradicional 'bocata solidario' en la Escuela de Magisterio. Además, mañana tendrá lugar una colecta



C/Campo, 2 • 40004 Segovia  
Telf. y fax 921 44 10 39  
www.famamotor.com • famamotor@hotmail.com

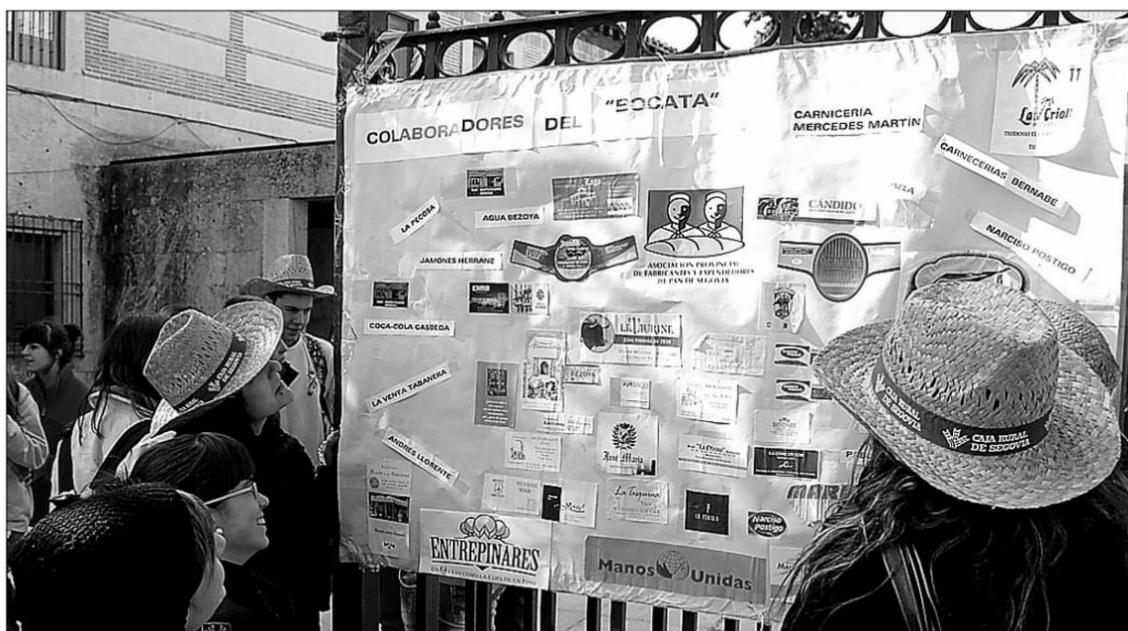
**OFERTA NEUMÁTICOS**  
del 3 al 28 de febrero 2010

**4 NEUMÁTICOS POR EL PRECIO DE 3**

**2 NEUMÁTICOS EL SEGUNDO AL 50%**



Un grupo de alumnos del colegio Claret, disfrutando del 'bocata solidario', después de las clases y con un fin de semana largo por delante. /ALBERTO BENAVENTE



Manos Unidas instaló un cartel con todos los establecimientos comerciales colaboradores. /ALBERTO BENAVENTE



Otro grupo de estudiantes del colegio de las Concepcionistas. /ALBERTO BENAVENTE



El colegio Maristas también participó en la fiesta, como este grupo. /A. BENAVENTE

en todas las parroquias de la Diócesis de Segovia.

Manos Unidas de Segovia trabajará este año para recaudar fondos que se destinarán a tres proyectos en Asia y dos en África. Dos de ellos se localizan en India, con la construcción de dos escuelas de Primaria. En Vietnam está proyectada la construcción de un dique-camino.

En el continente africano, en la República Democrática del Congo se construirá una sala multiusos, y en Zimbabwe se desarrollará un

programa de apoyo para refugiados del país. Manos Unidas dedicará también una atención especial a la catástrofe de Haití, habiéndose recaudado hasta el momento 15.500 euros para el país centroamericano.

A lo largo de este mes y el próximo los arciprestazgos de La Granja San Medel, Cantalejo, Coca-Santa María, Ayllón-Riaza, Cuéllar, Fuentepelayo, Abades-Villacastín y Pedraza-Sepúlveda tienen previsto un amplio programa de actividades, de carácter espiri-

tual, social y lúdico.

Pilar Torres subrayó que el año pasado Manos Unidas sacó adelante 10 proyectos por un coste de 164.895 euros que pudieron beneficiar directamente a cerca de 22.000 personas.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la celebración del 'bocata solidario' en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## Día de San Valentín

Sábado 13 de febrero de 2010

EL PALACIO DE LA FLORESTA

Baile y una consumición gratis

Tfno: 921 46 33 14/15  
[www.restauranteduque.es](http://www.restauranteduque.es)

### Menú

Ensalada de escabeche  
Langostinos a la plancha  
Pastel de cabracho con salsa rosa  
Piquillo relleno \*\*\*\*\*

2º plato (a elegir)

Bacalao doña Jimena

o

Mero a la marinera

o

Cochinillo asado en horno de leña

o

Confit de pato \*\*\*\*\*

Postre: Biscuit de higos con salsa de chocolate \*\*\*\*\*

BODEGA: Vino tinto Fuentespina, Roble (D.O. Ribera del Duero)  
Agua mineral, Café e infusiones y chupito de aguardiente

PRECIO 37,00, más 7% I.V.A.

## Menú San Valentín:

12,13 y 14 febrero

Paté del Monasterio con Salsa Cumberland.  
Ensalada Crujiente de Langostinos.  
Lomo de Rodaballo al Aroma de Cítricos.  
Muslitos de Pato Confitado con Salsa de Cerezas.  
Postre Especial de San Valentín.  
Vino Blanco, Vino Tinto.  
Agua Mineral, Copa de Cava.  
Café e Infusiones.

Precio: 39€ (IVA Incluido.)

Reservas: 921 413 455

Parking Privado Gratuito  
Junto al nacimiento del Acueducto.

[www.sanantonioelreal.es](http://www.sanantonioelreal.es)

SAR

RESTAURANTE CLAVSTRO

SAN ANTONIO EL REAL

## La oficinera

Mesón - Restaurante

### ESPECIAL SAN VALENTÍN

ENTRANTES

Crema de trigueros con virutas de jamón  
Tosta de tierra y mar salteadas con ajos tiernos

1ER PLATO

Bacalao al ajo arriero con almejas

2º PLATO

Confit de pato con salsa al foie

POSTRE

Sorbete de frambuesa al ron  
Agua, pan, vino y café

50 € x PAREJA

VIERNES 12, SÁBADO 13 y DOMINGO 14 NOCHE

RESERVAS: Telf. y Fax 921 46 02 83

Cocina: 921 46 02 86

C/ Cronista Lecea, 10 40001 SEGOVIA

Email: [restaurantelaoficinera@hotmail.es](mailto:restaurantelaoficinera@hotmail.es)

► SOCIEDAD

# El Colegio Marista concluye su Semana Cultural con numerosos actos

Más de 120 alumnos bailaron al unísono en el pabellón del centro educativo

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Después de siete días llena de actividades con el objetivo de profundizar en el conocimiento de Segovia, ayer viernes 12 de febrero se dio por clausurada esta Semana Cultural con un acto en el pabellón del colegio a las 11:30 de la mañana.

En esta original cita todas las clases de infantil y primaria mostraron todo lo que han trabajado durante la semana referente a Segovia, y así ofrecieron una muestra de su visión sobre la gastronomía, el deporte, el folclore, la historia, el arte, literatura, tradiciones....

En el pabellón del colegio estuvieron presentes desde San Frutos a San Juan de la Cruz, pasando por el cochinito y los judiones, el diablo y su Acueducto.

Los alumnos de Secundaria también prepararon para este evento varias actuaciones, de modo que 120 alumnos bailaron al unísono un popyurri de jotas segovianas y 60 alumnos de Bachillerato formaron un Acueducto humano.

Los actos continuaron por la

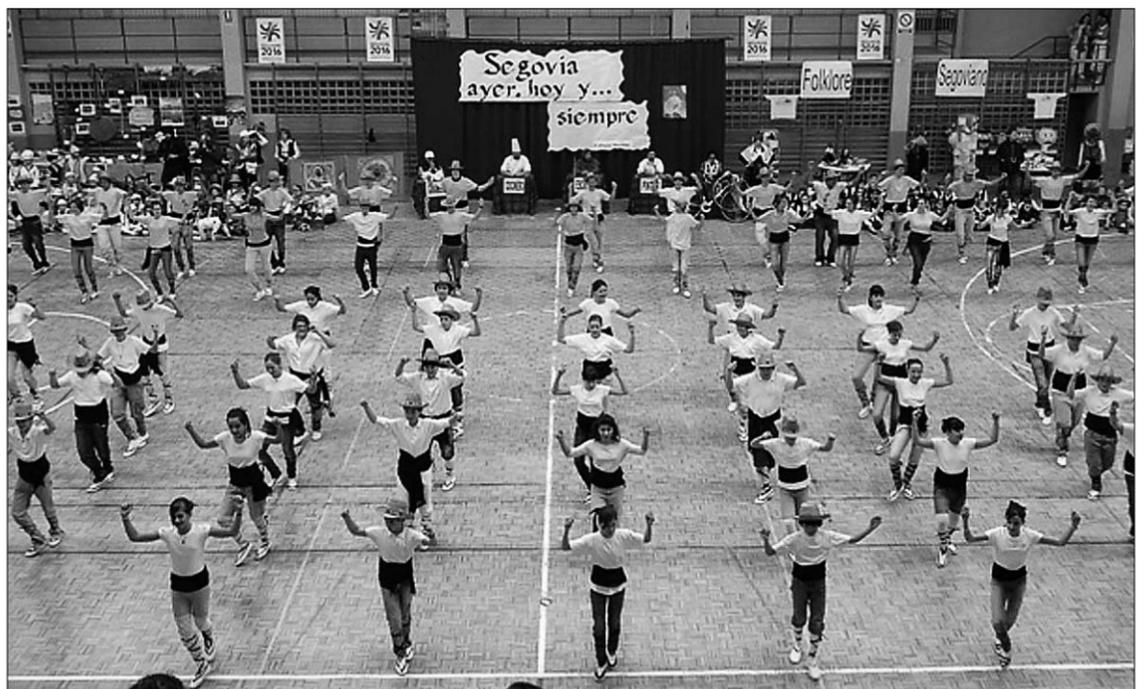
tarde, también en el pabellón del colegio. Todos los alumnos de Infantil y Primaria contaron de una forma original la historia de Segovia. Para ello escenificaron la construcción del Acueducto, los milagros de San Frutos y la formación de la cuchillada, así como el Alcázar, la coronación de Isabel la Católica, la historia de los comuneros, Juan Bravo, la Catedral, o el grupo Nuevo Mester de Juglaría.

No faltaron las citas a San Juan de la Cruz y a Santa Teresa de Jesús. La historia de la Casa de la Moneda, el Santuario de Nuestra Señora de la Fuencisla, o la convivencia de las tres culturas en Segovia; sin olvidar la trashumancia y el esquileo, o los personajes como Antonio Machado, Agapito Marazuela, o la llegada de los maristas a Segovia.

**Ciudadano @delantado**  
 Opine sobre el colegio marista en la dirección de internet:  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



Un momento de las actuaciones de los alumnos de Infantil. / ALBERTO BENAVENTE



Más de cien estudiantes bailaron al unísono en el pabellón. / EL ADELANTADO



Fernando Aranda impartió una charla sobre la hidráulica romana. / C. GARCÍA-ALLIENDE

## El teatro completa las actividades de la muestra 'Segovia y Roma'

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El programa de actividades "Segovia y Roma", organizado por la Obra Social de Caja Segovia continúa su andadura a través de citas muy diversas en Segovia capital y provincia que conmemoran el 125 aniversario de la declaración del Acueducto como Monumento Nacional, y que se complementan con representaciones teatrales.

La actividad teatral arranca esta semana con la puesta en escena de la obra "La cantarera y el dia-

blo", sobre texto de Juan Manuel Casero, que llevará los orígenes legendarios del Acueducto segoviano a las localidades de Sacramenia (martes 16), Santa María la Real de Nieva (miércoles 17), Olombrada (jueves 18) y Boceguillas (viernes 19), comenzando todas las sesiones a las 10:30 horas, un horario diseñado para la participación de centros de enseñanza Secundaria, aunque está abierto igualmente a todo tipo de público, con entrada libre y aforo limitado.

manos". La Dra. Rodà es Directora del Institut Català d'Arqueologia Clàssica, ubicado en Tarragona y dedicado a la investigación, formación y divulgación de las antiguas civilizaciones mediterráneas.

Como investigadora, Isabel Rodà se ha especializado en el campo de la arqueología romana, centrada en la ciudad de Barcino (Barcelona), la epigrafía latina y la escultura, siendo autora de una amplia bibliografía que supera los 150 entre artículos, comunicaciones y ponencias presentadas a numerosos congresos nacionales e internacionales. Ha sido igualmente comisaria de diversas exposiciones sobre el mundo romano, referidas a distintos aspectos de las antiguas Tarraco y Barcino, a los ámbitos del teatro y del abastecimiento de agua, así como a la civilización romana de un modo genérico en la destacadísima muestra "SPQR", que tuvo lugar en Madrid entre los años 2007 y 2008.

Además, desde el 5 de febrero el Centro Cultural Cronista Herrera exhibe la muestra "El Acueducto en la Fotografía".

**EXPOSICIÓN.** Por otra parte, en el Torreón de Lozoya puede disfrutarse la exposición "Rostros de Roma. Retratos Romanos del Museo Arqueológico Nacional", en la que ofrece su servicio de visitas guiadas y está desarrollando, hasta el próximo 4 de marzo, un ciclo de conferencias sobre aspectos muy concretos del mundo romano y su presencia en nuestra ciudad y provincia. La tercera de estas charlas tendrá lugar el próximo jueves 18 de febrero, a las 19:00 horas con la conferencia de Isabel Rodà de Llanza sobre los "Acueductos ro-

**Residencia 3ª Edad**  
**Prádena Salud**  
**Válidos y asistidos**  
 Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León  
 Médico, Enfermera, fisioterapeuta, terapia Ocupacional, podología, Peluquería, etc.  
 tel: 921 507 385  
 609 25 26 27- 607 16 09 75  
 c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)

**LIMPIEZAS ERESMA**  
 C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García  
 40140 Valverde del Majano  
 921 437 806  
 609 875 077  
[administracion@limpiezaseresma.net](mailto:administracion@limpiezaseresma.net)



**Gran aceptación de las máscaras de El Adelantado.** El Carnaval, que disfrutaron especialmente los más pequeños, ha llegado este año acompañado por una promoción especial de EL ADELANTADO, que ayer permitió a sus lectores adquirir, junto al periódico del día, una máscara infantil, en varios divertidos modelos. La promoción disfrutó de una gran acogida. / FOTO: ALBERTO BENAVENTE

► AYUNTAMIENTO

## Hoy comienza un Carnaval frío y con posibilidad de nieve

El programa arranca esta tarde con un desfile de las comparsas, la elección del rey y la reina y un baile en la Plaza Mayor con los Teo

A.S.R. / SEGOVIA

El Carnaval 2010 arranca oficialmente esta tarde y empezará con mucho frío y previsiones de lluvia e incluso de nieve para las próximas jornadas. Tanto es así que el Ayuntamiento de la capital ya ha anunciado que el concurso infantil de disfraces del Martes de Carnaval se celebrará bajo techo, en vez de al aire libre como estaba previsto de manera inicial.

El programa arranca esta tarde, posiblemente con temperaturas bajo cero y a las 20.16, un guiño a la candidatura de Segovia 2016, con el primer desfile de las comparsas entre San Millán y la Plaza Mayor, con posterior elección del rey y la reina del Carnaval y baile con Los Teo. Mañana domingo, a las 13.16, concentración de comparsas en la Plaza y pregón a cargo de Luisa Pérez.

El lunes, que según la Agencia Estatal de Meteorología, probablemente llegará con nieve, estará dedicado a los más pequeños, con



Los segovianos ultiman sus disfraces para estos días. / EL ADELANTADO

un concurso de dibujo y un desfile entre el Azoguejo y la Plaza Mayor, seguido de chocolatada.

El Martes de Carnaval, que se anuncia con lluvia, comenzará con el concurso infantil de disfraces, trasladado de San Martín al centro cultural de San José; por la tarde,

desfile de comparsas, potaje carnalero y baile con La Troupé de la Merced. Y el Miércoles de Ceniza, que según las previsiones también estará pasado por agua, destaca el tradicional Entierro de la Sardina, con el combate entre Don Carnal y Doña Cuaresma.

## sorteosms adelantado

teatro



Teatro Juan Bravo

Gana 2 entradas para asistir a la representación de



**Miss Morgue**  
Compañía Zanguango Teatro  
Viernes 19 de febrero / 20:30 horas  
Teatro Juan Bravo

**adelantado morgue al 27775**

Fecha sorteo: jueves 18 de febrero, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 4

ocio

Gana 2 entradas para participar en el Circuito



**KARTPETANIA**  
Circuito de Karting  
Parcela 36, Polígono 2  
40191 La Higuera -Segovia-  
Móvil: 620888997

**adelantado karting al 27775**

Fecha sorteo: viernes 26 de febrero, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 2

gastronomía

Gana 1 Comida para 2 personas en

Crepería



**Bon Appétit**  
C/ Infanta Isabel, 12  
Teléfono 921 463 933

**adelantado creperia al 27775**

Fecha sorteo: jueves 18 de febrero, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 2 (una comida para dos personas)

Gana 1 Cena para 2 personas en



**La Oficina**  
C/ Cronista Lecea, 10  
Teléfono 921 460 283

**adelantado oficina al 27775**

Fecha sorteo: jueves 18 de febrero, a partir de las 12 horas.  
Número premiados: 2 (una cena para dos personas)

fútbol



Gana 1 entrada para el partido de  
**Gimnástica Segoviana - C. Leonesa B**  
Domingo 21 de febrero  
Estadio Municipal de La Albuera

**adelantado sego al 27775**

Fecha sorteo: viernes 19 de febrero, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10

fútbol-sala



Gana 1 entrada para el partido de  
**Caja Segovia F.S. - Inter Movistar**  
Sábado 20 de febrero  
Pabellón Pedro Delgado

**adelantado caja al 27775**

Fecha sorteo: Viernes 19 de febrero, a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10

cine

Gana 2 entradas para asistir a la película que desees en las Salas de Cinebox, Luz de Castilla



**adelantado cinebox al 27775**

Fecha sorteo: Martes 2 de marzo a partir de las 12 horas.  
Número total entradas en sorteo: 10

Coste SMS: 1,39 €/SMS IVA incluido. Mayores de 18 años.  
ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 Madrid 28080. informacion@atssa.es / N° Atn. Cliente: 902549609

**MALLAS CASTILLA LEON S.L.**  
TODO EN CERCADOS METÁLICOS

Más de 50 años de experiencia  
avalan nuestro éxito

Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1  
Telf. 921 44 15 80 - Fax 921 43 30 23  
Visite: [www.mallascastillaleon.com](http://www.mallascastillaleon.com)



► CULTURA

# Segovia y la Institución Libre de Enseñanza

El profesor Nicolás Ortega participó en el Curso de Historia de San Quirce

A.S.R. / SEGOVIA

El profesor Nicolás Ortega, catedrático de Geografía Humana de la Universidad Autónoma de Madrid, participó ayer en el Curso de Historia de Segovia que organiza la Real Academia de Historia y Arte de San Quirce, con una ponencia en la que analizó la relevancia del paisaje segoviano en la creación del ideario de la Institución Libre de Enseñanza.

La ponencia del profesor Ortega se abrió con una aproximación a la relación de la Institución Libre de Enseñanza con el paisaje, "desde dos puntos de vista, la realización de excursiones, que permitía a sus alumnos un contacto con la realidad; y la labor que sus miembros llevaron a cabo redescubriendo, desde una visión moderna, el paisaje de Castilla y de Segovia".

El profesor Ortega matizó que en esa concepción del paisaje tiene un gran peso el paisaje rural se-

goviano, dominado por la Sierra, pero también el paisaje urbano, el de la propia ciudad. "Desde un punto de vista histórico, en la Institución tenían una jerarquía de ciudades, que situaba en primer lugar a Toledo, e inmediatamente por detrás a Segovia y Ávila; en todas ellas, encontraban una serie de valores y huellas relacionados con la Historia", indicó.

**SIERRA Y CAMPO** En cuanto a las características diferenciadoras del paisaje segoviano, el profesor Ortega comentó que la presencia de la Sierra de Guadarrama es un factor importante, que lo hace especial, pero sin olvidar también la prevalencia en la provincia del paisaje típicamente castellano.

Por lo que se refiere a la ciudad, el ponente aseguró que los integrantes de la Institución Libre de Enseñanza le dieron "gran importancia desde dos puntos de vista, el de su legado histórico



El catedrático Nicolás Ortega, durante su intervención de ayer en la Academia de San Quirce. / KAMARERO

artístico importantísimo y el de la gran calidad paisajística de su emplazamiento, entre dos valles, con su espolón con el Alcázar... un tema que posteriormente retomará la generación del 98".

Tras la conferencia de Nicolás Ortega, las próximas ponencias previstas en el Curso de Historia de Segovia son la que el viernes 19 de febrero ofrecerá Pedro Cerezo, profesor de la Universidad de Granada, sobre "Segovia y la creación machadiana en el apócrifo Juan

de Mairena"; y la que dictará el viernes 26 Fernando Hermida, de la Universidad Autónoma de Madrid, con el título "Pablo de Andrés Cobos y la revista 'Ínsula': un puente con el exilio".

El ciclo, que comenzó el pasado 22 de enero, concluirá con dos charlas más: el 5 de marzo, Enrique Berzal, de la Universidad de Valladolid, hablará sobre "El surgimiento del regionalismo castellano: Luis Carretero e Ignacio Carral"; y finalmente, el 12 de marzo,

Javier Pérez Segura, de la Universidad Complutense de Madrid, se centrará en el tema "Segovia y su proyección europea: presencia en la Exposición Internacional de París de 1937".

Ciudadano @delantado



Opina sobre el Curso de Historia de Segovia de San Quirce en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

► EDUCACIÓN



Francisco Cifuentes, antes de su conferencia de ayer en IE. / EL ADELANTADO

## El arquitecto Francisco Cifuentes, en IE Universidad

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El arquitecto mallorquín Francisco Cifuentes ofreció ayer en Segovia una conferencia a los alumnos de IE School of Architecture bajo el título 'Construir en el lugar'. Considerado una de las más firmes promesas de la arquitectura española, Cifuentes expuso su filosofía conceptual en torno al oficio de arquitecto, cuyo proceso de aprendizaje se encuentra, en su opinión, "en la tradición, en lo vernáculo, en todo aquello arraigado a la tierra y que se transmite generación tras generación". El trabajo de este arquitecto se significa por la experimentación con nuevos modos de colocación de materiales de baja tecnología como el

bloque de termoarcilla o las bovedillas de cemento.

Esta ponencia se enmarcó dentro del ciclo 'Glocal: acting global, acting local' (dirigido por la profesora Laura Martínez de Guereñu), que reúne una serie de jóvenes arquitectos de reconocido talento que realizan su trabajo desde muy diferentes lugares y enfoques, y que demuestran tener una especial capacidad para sintetizar con maestría un mismo par de opuestos: lo local y lo global.

Cifuentes es arquitecto por la Escuela Técnica Superior de Arquitectura de Barcelona, 2002. Ha colaborado en diferentes estudios de Mallorca, Barcelona y Oporto,

entre ellos en el estudio de Josep Llinás. Desde el 2002 es profesional liberal y realiza proyectos e investigaciones sobre arquitectura y urbanismo. En el 2007 obtuvo el DEA (Diploma de Estudios Avanzados) en la ETSAB. Actualmente realiza la tesis doctoral sobre la "Lonja de Guillem Sagrera".

Es profesor de Proyectos en la EAR (Universitat d'Arquitectura de Reus, URV) y en la ESARQ de Barcelona. Cifuentes ha recibido el Premio de Arquitectura de Mallorca 2004-2005-2006, el Premio Opinión en el Foro Arqui/Próxima 2008, 2º Premio Arquitectura Jove 2008 organizado por el Govern de les Illes Balears y fue finalista de los Premios FAD 2007.

**La Vieja Estación**  
Infanta Isabel, 10

¿Conoces las tardes de la Vieja Estación?  
**CONSUMICIÓN + PINCHO desde 0,70€**

**¡Vive la noche segoviana en Yellow Art-Club!!**

**YELLOW ART-CLUB**

FERNÁNDEZ LADREDA, 25  
[WWW.YELLOWARTCLUB.COM](http://WWW.YELLOWARTCLUB.COM)

**¡Contra el frío polar TÚ CAFÉ para llevar!**

**Cafés para llevar 0,50€**  
**Chocolate caliente para llevar 1€**

**Bon Appétit**  
CAFETERIA

C/ INFANTA ISABEL Nº 12, 40001 - SEGOVIA.  
INFORMACIÓN Y RESERVAS: 921 463933  
[www.bon-apettit.es](http://www.bon-apettit.es) info@bon-apettit.es

WIFI ZONA WIFI PARA CLIENTES

► MUNICIPAL

# El Ayuntamiento reparará cubiertas y fachadas de la antigua cárcel

Las obras de conservación, mantenimiento y limpieza de la prisión, complementan el plan de rehabilitación de dos pabellones

SERGIO ARRIBAS / SEGOVIA

El Gobierno municipal (PSOE) contratará en los próximos meses las obras de conservación, mantenimiento y limpieza de las instalaciones de la antigua prisión de Segovia, que padecen un progresivo y alarmante deterioro. La última junta de Gobierno local aprobó la memoria del proyecto, que, en síntesis, consistirá en la reparación de la cubierta, la fachada de torres, bajantes y canalones de la antigua cárcel, de propiedad municipal, situada en la avenida de Juan Carlos I.

El Ayuntamiento ha reservado en los Presupuestos Municipales de 2010 para estas obras una partida de 499.648 euros. La memoria aprobada por el Gobierno municipal pasará a exposición pública y de forma inmediata se iniciará el proceso de licitación de las obras, según explicó el propio alcalde, Pedro Arahuetes.

Estas obras de acondiciona-

miento básico de instalaciones de la cárcel suponen un complemento al proyecto destinado a rehabilitar los dos pabellones de entrada a la antigua prisión y que se financiará con los fondos estatales del Plan E. En suma, el Ayuntamiento invertirá en 2010 en la cárcel 1,3 millones de euros.

Como ya avanzó EL ADELANTADO, el Ayuntamiento pretende convertir la cárcel vieja en un gran centro cultural de vanguardia. Con los fondos del Plan E (869.871,58 euros), se reformarán los dos pabellones de entrada, los que se encuentran en mejor estado de conservación de todo el conjunto. Suman algo más de 500 metros cuadrados y se ubican separados del resto de dependencias y con fachada a la calle. Un pabellón se convertirá en un pequeño teatro, con un patio de butacas de entre 180 y 200 localidades; mientras que el otro será equipado como sala polifuncional diáfana. Bajo la



El acondicionamiento general del edificio pretende poner freno al deterioro del inmueble como consecuencia de su abandono./A.K.

denominación de Liber-Arte, este último espacio acogerá desde exposiciones y performances hasta espectáculos de teatro contemporáneos. La reforma de los pabellones comenzará esta primavera y se prolongará siete meses.

Pero la intervención más ambiciosa se reserva para el resto de la prisión. Es así, que las obras de reparación del tejado y fachadas de la cárcel, que afrontará el Ayuntamiento con fondos propios, persigue poner freno al deterioro del inmueble y, al mismo tiempo, permitir la utilización de sus espacios. El proyecto de futuro es el de convertir esta zona de la antigua prisión —que aglutina la mayor parte

de la superficie construida que hoy se conserva— en un gran espacio de creación, difusión y formación cultural.

Arahuetes dejó entrever que estas primeras obras de acondicionamiento suponen una necesidad urgente. “Si no actuáramos ahora en la vieja cárcel, dentro de dos o tres años estaría totalmente destruida por simple abandono”, apuntó el alcalde, para añadir: “no queremos tener que construir un edificio nuevo, éste tiene una cimentación sólida y una base estable”. Arahuetes indicó que las obras de conservación, mantenimiento y limpieza, permitirán a su finalización la utilización de espa-

cios, aunque “luego las obras que queremos hacer son mucho más grandes”, en alusión a los planes que maneja la Concejalía de Cultura. Se trataría de un recinto cultural “completo”, inspirado en las llamadas Casas Locas de Lille (Francia); dependencias abiertas a la creación y punto de encuentro de artistas noveles y consagrados con ciudadanos que quieran experimentar la cultura en sentido amplio.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el proyecto para la vieja cárcel  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

► MUNICIPAL

# Sancho responde con versos a las duras acusaciones del alcalde

S.A. / SEGOVIA

El ex concejal del PP, Ángel Sancho, echo ayer mano de la fina literatura y a través de un poema o romance, según el propio autor, respondió a las duras acusaciones que le había dedicado el día anterior el alcalde, Pedro Arahuetes. Lejos de emitir un comunicado aclaratorio, que desvele su posible intención de querrellarse contra Arahuetes por injurias, Sancho envió un “poema”, a través de un correo electrónico, de 37 líneas.

El alcalde llamó “golfo, deshonesto, sinvergüenza, mentiroso,

mezquino, corrupto e idiota” a Sancho, promotor de los miniapartamentos ilegales junto al Eresma, paralizados por el consistorio, en 2006. El alcalde cargó contra Sancho después de conocer unas manifestaciones atribuidas al ex concejal en las que éste reclamaba que le debían reponer en su honorabilidad. El archivo del procedimiento penal por el caso, al no apreciar el juez un delito urbanístico, había motivado la satisfacción de Arahuetes porque la resolución permitía desbloquear el expediente de reposición de la legalidad —

derribo de lo no amparado por licencia— y el expediente sancionador contra los promotores por una infracción urbanística grave.

El poema de Sancho comienza con esta estrofa: “En mi condición de ex-concejal/ y en relación con mi honorabilidad,/ solo de restauración interesé la petición,/ de difícil concreción para quien no sabe lo que es “honor”,/ creyéndose restaurador quien “ni está ni se le espera”,/ no obstante su osada atribución,/ que ha convertido en misión por eso de que se cree “la pera.”

Y continuó: “Y es por ello en hu-



Ángel Sancho.

mildad,/ que solo es mi honorabilidad lo que de restaurar pretendo,/ tarea que al Alcalde no encomiendo—ni pienso encomendar—/ no vaya a resultar que me la imponga por decreto,/ para luego sancionar, no

solo mi honorabilidad/sino su amargura de Anacleto, insigne Agente Secreto,/ poco ávido en el arte de callar y meditar,/ porque ello requiere la capacidad de la que carece el interfecto”.

En otro párrafo dice: “Quédese pues Sr. Alcalde tranquilo,/ que con buen acierto y cierto tino,/ ya se escribirá nuestro destino,/ como se restaurará mi honorabilidad/mientras se pregunta quién pagará la lesividad/de su ilegalidad, verborrea e incapacidad/ no obstante ser usted “la pera”, como lo era la cacera, a la vereda de la Santa Cruz de la Cristiandad”.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el caso de los miniapartamentos  
[www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)



☆☆☆ SANTANA HOTEL

Inicio Ciclo veladas musicales

TANGO JONDO (MALEVAJE)

Cena con espectáculo: 30€ por persona

Sábado 13 febrero

AFORO LIMITADO Reservas: 921 47 41 78/79

[www.santanahotel.es](http://www.santanahotel.es)

Ctra. Segovia La Granja de San Ildefonso



SE VENDE CHALET  
EN  
BRIEVA

678 52 53 97

[www.construmadsl.com](http://www.construmadsl.com)

## ► SOCIEDAD

## La empresa de turismo organiza un concierto solidario a favor de Haití

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Empresa Municipal de Turismo ha organiza un concierto solidario, de música clásica, el sábado, 20 de febrero, en San Juan de los Caballeros, en favor de las víctimas del terremoto de Haití.

A partir de las 20:30 horas el grupo integrado por el barítono Oscar Fernández, la soprano Sara Matarranz, el tenor Pedro Camacho y el pianista Roberto Balistreri, interpretarán recitativos y arias del Mesías de Händel.

Con el título "Oratorio del Mesías de Händel" el público podrá escuchar, en el que será el debut del grupo, un programa lleno de fuerza y sensibilidad.

Las entradas para asistir a este concierto se pueden adquirir en la Central de Reservas del Centro de Recepción de Visitantes (en el Azoguejo) al precio de 5 euros. El dinero que se recaude se entregará a UNICEF.

En la organización del concierto colaboran Musical Segovia, la Sociedad Filarmónica de Segovia, el Museo de Segovia (Junta de Castilla y León), Dos Eventos Producciones, Ceyde Comunicación Gráfica y Proseguer.

## ► SUCESOS

## Herido grave tras sufrir un atropello en el casco urbano de Riaza

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un hombre, de 73 años de edad, resultó ayer herido grave tras ser atropellado por un turismo en el casco urbano de la localidad de Riaza.

Según informó la Guardia Civil, el suceso se produjo en la avenida de Madrid, a las 9,45 horas, cuando un todoterreno, en una maniobra de "marcha atrás", atropelló al hombre. Al parecer, una ambulancia del Sacyl trasladó al herido al hospital de Aranda de Duero (Burgos). Al cierre de esta edición, se desconocía el estado del hombre herido por el atropello.

## Más allá del marco.

El crítico de arte George Stolz, corresponsal de ARTNwes en España y coordinador de las actividades paralelas de la feria ARCO-Madrid 2010, ofreció ayer en el Museo de Arte Contemporáneo una conferencia sobre la obra de Robert Irwin que puede verse en el Museo, 'Untitled ca. 1967'. La obra, que podrá verse hasta el próximo 21 de febrero, ha llegado a Segovia precisamente dentro de las actividades paralelas a ARCO 2010. /

FOTO: KAMARERO



## ► MUNICIPAL

# La UE mantiene la financiación de la oficina municipal "Europa Direct"

El punto de información, operativo en Segovia desde el año 2005, organizará a lo largo de este año varias jornadas relacionadas con la Presidencia Española de la Unión Europea

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La Comisión Europea en España seguirá financiando la oficina "Segovia en Directo con Europa" que depende de la Concejalía de Empleo, Desarrollo y Tecnología, del Ayuntamiento de la capital, según informó ayer, en un comunicado, el Gabinete de Alcaldía.

"La Comisión Europea reconoce, así, el trabajo que realiza la oficina segoviana como enlace de información comunitario y supone una motivación, aun mayor, para la labor de difusión de la UE que se realiza desde ella", añade.

La Red Europe Direct es una de las principales herramientas de las que dispone la Comisión Europea para informar a la ciudadanía sobre Europa, responder a sus preguntas y facilitarles información. En definitiva, su misión es acercar Europa a sus habitantes.

La Red está formada por 500 puntos de información repartidos por los países de la Unión Europea. El de Segovia abrió sus puertas en 2005.

Para este año la oficina "Segovia Directo con Europa" ha programado, entre otras actividades, unas jornadas informativas relacionadas con la Presidencia Es-



El concejal Óscar Alonso, en una jornada de "Europa Direct" dedicada a informar a los jóvenes segovianos sobre la UE./A.S.

pañola de la Unión Europea. Además, el boletín "Europa Ahora", accesible en <http://www.segovia.es/europadirect>, continúa recogiendo las novedades de la Unión y ofreciendo periódicamente información sobre aspectos relevantes de la UE.

"Estamos satisfechos de ver reconocida nuestra labor de difusión de lo que Europa representa para la ciudadanía y que vemos reflejada en la confianza que en nosotros deposita la Comisión Europea. Por ello afrontamos muy motivados un nuevo año al servicio

de los segovianos y segovianas, a quienes invitamos a conocernos este servicio en nuestros Centros de Iniciativas de Empleo y Empresas de Segovia", indica, en el comunicado, el concejal de Empleo, Desarrollo y Tecnología, Oscar Alonso.

**WE\_MOVE**  
¿quieres moverte con nosotros?

[www.movimientoblueemotionsegovia.com](http://www.movimientoblueemotionsegovia.com)



► INFRAESTRUCTURAS

# Fomento trabaja en las expropiaciones previas al desdoblamiento de la SG-20

Se cumplen 300 días de la puesta en marcha del contador en la portada de EL ADELANTADO para pedir la mejora de la carretera de circunvalación de la ciudad de Segovia

• El Ministerio de Fomento está trabajando en el proceso de expropiaciones como paso previo al proceso de ejecutar el desdoblamiento de la SG-20.

F. D. / SEGOVIA

La Subdelegación del Gobierno de Segovia ha informado de que el proceso administrativo para lograr el desdoblamiento de la carretera de circunvalación de Segovia (SG-20) continúa en marcha y que el Ministerio de Fomento está trabajando en las expropiaciones necesarias para ejecutar la obra.

La mejora de esta infraestructura constituye una de las demandas presentadas por los principales agentes económicos y las organizaciones empresariales segovianas, así como por los segovianos a través de diversas encuestas publicadas por este periódico.

De hecho, hoy se cumplen 300 días desde que EL ADELANTADO pusiera en marcha el contador en la portada, para reclamar a las administraciones la agilización de esta infraestructura, que se ha convertido en un cuello de botella para el tráfico que recibe de otras carreteras como la autovía A-601 o la autopista AP-51.

El Ministerio de Fomento



La mayoría del trazado de la carretera de circunvalación SG-20 tiene un solo carril por sentido. / JUAN MARTÍN

aprobó en diciembre pasado el proyecto definitivo del desdoblamiento. En todo caso las partidas presupuestarias aprobadas por las administraciones públicas para esta vía para el año 2010 se quedaron en 100.000 euros.

La actual circunvalación, que no completa todo el contorno de la ciudad y para la que también se comprometió la Junta, se inau-

guró en octubre de 2001.

El consejero de Fomento, Antonio Silván, anunció en mayo de 2006 que la Junta acometería la reforma de la CL-607 al año siguiente y que supondría una mejora de la circulación en la zona oeste de la ciudad.

Y en octubre del año 2008 el senador socialista Juan Luis Gordo anunció que las obras de desdo-

blamiento comenzarían en 2009. Ninguna de estas promesas se han cumplido.

Ciudadano @delantado



Opine sobre las obras en la SG-20 en la dirección de internet: [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## La próxima semana se celebrará una nueva reunión informal de ministros de la UE

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La localidad de La Granja de San Ildefonso acogerá la próxima semana una nueva reunión informal de ministros de Desarrollo de la Unión Europea (UE) y que forma parte del calendario de encuentros que se celebran con motivo de la Presidencia Española que ostenta durante este semestre.

En total serán ocho ministros y 15 viceministros y secretarios de

Estado de los países miembros de la Unión Europea, así como el comisario de Desarrollo de la UE, Anders Piebalgs, quienes participan los próximos días 17 y 18 de febrero en la reunión informal.

En la agenda de temas que debatirán los participantes figuran la preparación de la reunión de Nueva York sobre Objetivos de Desarrollo del Milenio (ODM), prevista para septiembre; los criterios de

eficacia de la ayuda al desarrollo y la división internacional del trabajo; así como los mecanismos innovadores de financiación en la gobernabilidad fiscal para el desarrollo. Asimismo analizarán las próximas iniciativas de la UE en relación con la coordinación de la ayuda humanitaria a Haití y los planes de reconstrucción del país caribeño devastado por el terremoto del pasado 12 de enero.

Con el fin de coordinar la actuación en Haití asistirán como invitados el administrador de Ayuda Humanitaria del Gobierno de Estados Unidos, Rajiv Shah; así como la presidenta de la Comisión de Cooperación del Parlamento Europeo, Eva Joly. Los representantes europeos y norteamericanos celebrarán una sesión de trabajo sobre relación transatlántica y desarrollo.

► SOCIEDAD



Antonio Tocón Díez. / KAMARERO

## Antonio Tocón Díez asciende a coronel de la Guardia Civil

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El hasta ahora teniente coronel de la Guardia Civil, Antonio Tocón Díez, ha ascendido a la categoría de coronel.

El jefe de la Comandancia provincial de la Guardia Civil asciende así en la escala de este cuerpo, al que accedió en 1979 tras pasar por la Academia Militar de Zaragoza.

Nacido en Badajoz hace 54 años, se hizo cargo de la Comandancia de Segovia en diciembre de 2002, tras haber estado destinado en Vizcaya, Granada, Úbeda, y Toledo. Además ha trabajado asesorando a policías de Mozambique y Nicaragua.

En su trayectoria profesional ha adquirido una extensa formación complementaria, como de Investigación Criminal, de Circulación y Tráfico, Derecho Internacional, Seguridad Olímpica, Armamento, Servicio Fiscal, y es Máster en Criminología por la Universidad de Castilla-La Mancha, y de Seguridad por la Francisco de Vitoria. También ha asistido a numerosos seminarios sobre Patrimonio Histórico, terrorismo islamista, seguridad ciudadana, etc.

Antonio Tocón, que se ha granjeado en Segovia un gran número de amigos por su buena gestión, ha participado en charlas y conferencias, atendiendo peticiones de diferentes colectivos sociales y vecinales. Aunque se encuentra pendiente de destino, no descarta regresar en un próximo futuro a Segovia.

Desde EL ADELANTADO, felicitamos al nuevo coronel y le deseamos muchos éxitos en su nuevo destino.

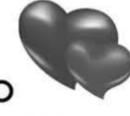


**HOTEL\*\*\*\***  
*Puerta de Segovia*

HUSA  
HOTELS

Sábado 13 de  
Febrero  
celebramos  
**SAN VALENTÍN**  
2010

**NOCHE PARA ENAMORADOS con:**  
CENA SEDUCTORA  
MARAVILLOSO BAILE CON MÚSICA EN VIVO  
EXQUISITO AMBIENTE Y .....Regalos, copas, .....



Información y reservas en 921 437 161 y [puertadesegovia@husa.es](mailto:puertadesegovia@husa.es)



**NUEVO SEAT EXEO 2.0 TDI CR 143 CV**  
**POR 350 €/MES EN 72 CUOTAS. ENTRADA DE 2.890 €. TAE 8,57%.**

**SEATIE SEAT EXEO DESDE 19.400 €.**  
NUEVO SEAT EXEO. CADA VIAJE, ALGO EXCEPCIONAL.

PVP en Península y Baleares Exeo 2.0 TDI CR 143 CV Style + Pack Plus: 23.276 € (IVA, transporte, impuesto de matriculación, ahorro promocional y Plan 2000E). Oferta unidades en stock. Financiación a 72 meses con Volkswagen Finance S.A. EFC, TAE: 8,57%. TIN: 7,25%. Comisión de apertura: 560,62 €. Precio total a plazos: 28.650,62 €. Exeo 1.6 102 CV Reference: 19.400 €. (IVA, transporte, impuesto de matriculación y descuento promocional). Válido hasta 31/07/09. Consumo ponderado: 5,5-7,9 l/100 Km. Emisiones CO<sub>2</sub>: 143-184 g/Km. Imagen acabado Sport. REBE 09/30517.

**HIGARSA AUTOMOCION, S.A.** C. NAVACERRADA 25 - SEGOVIA - TELF. 921 420 200 - [gerencia@higarsaautomocion.seat.es](mailto:gerencia@higarsaautomocion.seat.es)

## GASTRONOMÍA

## Siete escuelas de Hostelería participaron en el IX Concurso de Cocina

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Un total de siete escuelas de Hostelería de Castilla y León han participado esta semana en el IX Concurso de Cocina que se ha desarrollado en el IES La Albuera, de Segovia.

Los siete centros permitieron que se celebrara una prueba con doce participantes. El ingrediente elegido para la elaboración de los platos en esta edición fue el pato.

Según ha informado el propio centro, perteneciente a la Consejería de Educación, el primer premio correspondió al IES Jorge Santallana, de Ávila. Raúl Santo Tomás e Iván

Hernández fueron los autores del plato ganador, denominado 'Delicias de magret de pato con risotto de Ceps'.

El segundo premio fue para el Centro Integrado de Formación Profesional (FP) la Flora, de Burgos. Los autores del plato 'Pato rosado relleno de cebolla dulce y queso ácido con toques mediterráneos' fueron Jorge Manuel Pereira y Gregorio Plasencia.

Y por último, el tercer premio fue a parar a Valladolid. El joven Diego Lesmes, del IES Diego de Praves, de Valladolid, fue el autor del plato 'Pato a la tundra'.



Un momento de los trabajos en la cocina del IES. / EL ADELANTADO

## LABORAL

### Firmado el convenio de siderometalurgia

Representantes de CCOO y UGT y la Agrupación Metalúrgica Empresarial Segoviana han firmado el Convenio Provincial que han permitido desconvocar las protestas anunciadas. Con cuatro años de vigencia marca la jornada anual en 1.756 horas, y un aumento del salario de 2009 en un 1,3%; y del 1,25% para 2010. En los años siguientes, del 1,50 y del 2 por ciento.

Además se ha establecido un plus de domingos y festivos.

## AYUDAS

**Subvención a FEMUR por 215.000 euros** ■ El Ministerio de Medio Ambiente y Medio Rural y Marino (MARM) ha concedido a la Federación Nacional de la Mujer Rural (Femur) dos subvenciones, correspondientes al cuarto trimestre de 2009 del programa 'Desarrollo del medio rural'. En total, las ayudas ascienden a 215.000 euros, que se dividen entre los 107.500 euros para la línea de formación de ocupados en el ámbito rural y la misma cuantía para la formación de ocupados fuera de este ámbito.

## ▶ CULTURA



El salón de actos del Centro Senior del Corpus se llenó para asistir a la conferencia. / EL ADELANTADO

## Moisés Olmos recordó la figura de Luis Mínguez 'Orejanilla' en la Universidad de la Experiencia

La jornada sirvió para poner de manifiesto el valor de la lectura

EL ADELANTADO / SEGOVIA

La importancia de la lectura fue el motivo de la conferencia que ofreció Moisés Olmos Serrano durante la jornada de los Jueves Culturales de la Asociación de Antiguos Alumnos de la Universidad de la Experiencia y en la que recordó la figura de Luis Mínguez 'Orejanilla'.

En su disertación, el ex empresario de cine y teatro Moisés Olmos puso de relieve la importancia de la lectura y destacó la relevancia que ha tenido en su trayectoria vital.

En este campo, Moisés Olmos, colaborador de EL ADELANTADO DE SEGOVIA, recordó las diferentes iniciativas que ha tenido este diario para dar cabida a los aficionados a la escritura. Y citó su caso personal y el de Luis Mínguez, autor del diccionario lírico de la provincia de Segovia, en el que se encuentran reseñados 870 poetas se-



La mesa presidencial de la jornada, con Moisés Olmos a la derecha. / E. A.

govianos. Además expuso su trayectoria laboral y su relación con las diferentes artes literarias y cinematográficas.

La jornada se desarrolló en el Centro Senior Corpus, de Caja se-

govia, donde ante un auditorio repleto, participó también la periodista y actual concejala del Ayuntamiento, Josefina García, quien leyó algunos de los poemas escritos por Moisés Olmos.

**UN GRAN CAMBIO  
SÓLO ES POSIBLE  
SI MUCHOS PUEDEN HACERLO.  
NUEVO HONDA INSIGHT,  
EL HÍBRIDO PARA TODOS  
DESDE 17.800 €.**

Exento del Impuesto de Matriculación.



Datos de emisiones, consumo mixto y PVP recomendado para Honda Insight Elegance en Castilla y León incluyendo IVA, transporte y ayuda a los vehículos híbridos de la Junta de Castilla y León. 3 años de garantía sin límite de km, a través de la Red de Concesionarios Oficiales de venta de automóviles Honda en Castilla y León. Imagen acabado Executive. Consumo mixto (l/100 km): 4,4 - 4,6. Emisiones CO<sub>2</sub> (g/km): 101 - 105. Plan 2000E y ayudas a vehículos híbridos no incluidos. Consulte condiciones en la Red de Concesionarios Oficiales Honda.



**Somosierra Automoción**

Somosierra, 3 (Pol. Ind. El Cerro). Tel. 921 43 42 00\*. SEGOVIA.

\*Contacte con nosotros para más información y solicitud de prueba.

**HONDA**  
The Power of Dreams



► SOCIEDAD

# Unas 120 parejas participan en el XX Torneo de Bridge Carlos Rossi

Los jugadores proceden de toda Europa, y sobre todo de Castilla y León y Madrid

J.H. / SEGOVIA

El Rancho de la Aldegüela de Torrecaballeros acoge este fin de semana el XX Torneo Internacional de Bridge Carlos Rossi en el que participan unas 120 parejas. El campeonato segoviano es uno de los más prestigiosos del calendario de este juego a nivel internacional, por lo que está previsto que participen parejas de: Portugal, Inglaterra, Polonia, así como de diferentes comunidades españolas, principalmente de Castilla y León y Madrid. También estarán en Segovia varias parejas de Baleares y Canarias.

La presidenta del torneo, Mercedes Sanz Galicia, explicó que en

Segovia también hay afición a este "ajedrez de las cartas", como denominan al bridge, y participan en el torneo siete parejas.

La mayoría de los jugadores de bridge superan los 50 años de edad, aunque Mercedes Sanz afirmó que en Segovia también habrá una pequeña representación de parejas junior, con cuatro o cinco parejas.

La primera sesión del Torneo Carlos Rossi se desarrolla esta tarde a partir de las 16,30 horas, y mañana se disputará la segunda, con la entrega de premios a su término. Se han establecido ocho premios, con un primero dotado con 2.000 euros. El resto de pre-



Una de las sesiones de partidas en la edición del año pasado, en Torrecaballeros. /KAMARERO

mios son: segundo (1.600 euros), tercero (900), cuarto (800), quinto (450), sexto (400), séptimo (400) y octavo (300).

El bridge es un juego de cartas con baraja inglesa consistente en ganar o tomar bazas. Se juega a cuatro participantes (dos parejas adversarias). Cada uno se sienta en el lado opuesto frente a su compañero. El juego tiene dos etapas,

la subasta y el carreo, después del cual se contabilizan los puntos. La subasta termina con un contrato, donde uno de los compañeros declara comprometerse a ganar una cantidad establecida de bazas para su bando, con un palo como triunfo o sin triunfos. El resto del juego se desarrolla similar a otros juegos de tomar bazas como la brisca y el pinocle, con la diferen-

cia de que la mano de uno de los jugadores se vuelve boca arriba en la mesa.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la celebración del Torneo de Bridge en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

► SERVICIOS

# La Junta entrega dos camiones para recoger residuos sólidos

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El director general de Administración Territorial de la Junta de Castilla y León, Clemente Pita, entregó ayer un camión de recogida de residuos sólidos con caja de compactación para la Mancomunidad de Nuestra Señora de Hornuez y otro vehículo similar para dar servicio a la Mancomunidad Río Pirón.

Entre las dos mancomunidades gestionan servicios públicos para diecisiete municipios de la provincia. La de Nuestra Señora de Hornuez está integrada por

Bercimuel; Boceguillas (con Aldealengua del Campanario); Campo de San Pedro; Castillejo de Mesleón (con Sotos de Sepúlveda); Cedillo de la Torre; Cilleruelo de San Mamés; Encinas; Fresno de la Fuente; Moral de Hornuez; Pajarejos; Valdevacas de Montejo; Villaverde de Montejo. La Mancomunidad de Municipios del Río Pirón MAMPI la forman Aldea Real, Cantimpalos, Escarabajosa de Cabezas y Mozoncillo.

Se trata de camiones concedidos gracias a la línea del Fondo de Cooperación Local para Manco-

munidades y que han supuesto una inversión de la Junta de Castilla y León de 365.000 euros, con un coste cero para las entidades locales.

El director general de Administración Territorial ha destacado la apuesta del Gobierno de Juan Vicente Herrera por el mundo local, por el desarrollo de los municipios de la Comunidad y por el bienestar social de sus ciudadanos. Por este motivo, la Junta de Castilla y León refuerza año tras año su cooperación económica con los ayuntamientos y diputaciones.



Las autoridades, junto a uno de los camiones, en Boceguillas. /EL ADELANTADO

PVP recomendado para el Ka Titanium 1.2 69cv 3p en Península y Baleares. IVA, transporte, descuento promocional, impuesto de matriculación, Plan 2000E y aportación del concesionario incluidos. Oferta válida hasta fin de mes para vehículos nuevos y clientes que cumplan los requisitos del Plan 2000E del Gobierno y CC.AA adheridas a dicho plan. Supeditado a disponibilidad de cupos. No válida para empleados y flotas. Modelo visionado no corresponde con el ofertado. Gama Ka consumo medio combinado de 4,2 a 5,1 l/100 km. Emisiones de CO2 de 112 a 119 g/km.



Precio con fecha de caducidad.

Ford Ka por **7.900€**

Aire Acondicionado • Radio CD • Conector MP3

Ven a Ford y reserva tu coche antes de que se acabe el cupo del Plan 2000E. Y además, aprovéchate de nuestros precios. Si esperas, se te van a pasar.

**Autoinsa**

C/ Navacerrada, 7 (Segovia)  
Teléfono 921 42 16 01

Feel the difference



2991299 004955

CADUCA: 28-FEB-2010

## BREVE CAMARA

## COMERCIO EXTERIOR

**Misiones de Castilla y León para el segundo trimestre 2010**

Las ayudas a la exportación que concede la Cámara de Segovia a las empresas segovianas que participan en las misiones que organiza la entidad son igualmente extrapolables a las misiones organizadas por cualquier Cámara de Castilla y León. En este sentido y para los próximos meses están abiertas las convocatorias para las siguientes misiones: Liderada por Burgos, misión de enoturismo a Italia (del 8 al 16 de mayo) y a los Países Andinos (17 al 28 de mayo); Liderada por León, misión a Polonia y Hungría (del 12 al 16 de abril); Liderada por Soria, misión al encuentro de promoción comercial hispano brasileño (22 al 24 de marzo); Liderada por Zamora, misión a Marruecos (del 3 al 7 de mayo). Para conocer las condiciones de participación y tipo de ayudas, se ruega contactar con el departamento de comercio exterior. 921432300 Ext. 49.

## VICAM

**Oficinas para emprendedores en Segovia 21**

La Cámara ha iniciado el plazo para la reserva de despachos en el Vivero Cameral, Vicam, de Segovia 21. El complejo, ubicado en el parque empresarial anexo al campo de Golf de la Faisanera, está formado por 38 despachos desde 14 metros cuadrados a 25 metros, en los que se paga exclusivamente la repercusión de servicios comunes, luz, agua, secretaria básica para atender recados cuando el promotor está fuera, entre otros. Esto permite a los nuevos empresarios disponer de un entorno de trabajo idóneo desde 195 euros mes. + INFO Y RESERVA DE PLAZA EN WWW.CAMARASEGOVIA.COM

## FORMACIÓN

**Costes, planificación y presupuesto financiero**

Curso dirigido a directivos de 24 horas lectivas y 360 euros de matrícula. Consta de tres partes: la contabilidad de costes, sistemas de control y modelos de coste; la planificación del presupuesto financiero; y el control de gestión y análisis de desviación de costes. Se imparte del 1 al 9 de marzo, de 16.30 a 20.30 horas. RESERVA DE PLAZA EN WWW.CAMARASEGOVIA.COM

## JORNADA

**Responsabilidad social empresarial**

Obra Social "la Caixa", la Cámara de Segovia y la Federación Empresarial Segoviana promoverán la contratación de personas en riesgo de exclusión a partir de una jornada de responsabilidad social empresarial. La jornada se celebrará en el Hotel San Antonio El Real, el martes 16 de febrero.

**Cámara**  
Segovia

# Adiós al Vista y hola al W7

Microsoft presenta en Segovia el nuevo sistema operativo Windows 7, con mejoras en estabilidad y productividad respecto a su controvertido predecesor, el Vista

c.s. / SEGOVIA

Ya está aquí el nuevo Windows 7 de Microsoft, destinado a sustituir al polémico Vista. Para darlo a conocer, Cámara de Segovia y Globales organizaron ayer una jornada de difusión, que corrió a cargo de Ana Naranjo, responsable territorial de Microsoft.

En el nuevo sistema operativo se mantienen los elementos más visuales del Vista pero se enmiendan aspectos como los ingentes recursos gráficos que manejaba el anterior sistema operativo o sus problemas de compatibilidad con programas y máquinas más antiguos. En este sentido, uno de los aspectos más remarcables de W7 es su capacidad para instalar todo tipo de *hardware* y aplicaciones. Así por ejemplo, para seguir utilizando una determinada aplicación que funcionaba con XP, W7 emula el XP e integra esa aplicación. "Hasta ahora no hemos encontrado ningún *hardware* incompatible", explica Naranjo.

Son detalles que, a diferencia del Vista, han granjeado una muy buena reputación a la nueva bandera de Microsoft. "Yo destacaré que mejora la productividad y es más estable", señala Angel Luis Llorente de Globales. Y en efecto, frente a los recursos que demandaba el Vista para mover su complejo interfaz gráfico, W7 ocupa menos y da más.

W7 ha sido ampliamente testado entre miles de usuarios y añade mejoras en múltiples frentes. Acaso una de las más espectaculares es que permite conectar en red varios ordenadores sin necesidad de contar con un servidor "ad-hoc". De este modo, una pequeña Pyme o incluso en un hogar con



La jornada se impartió en el salón de actos de la Cámara de Segovia.

varios ordenadores se puede lanzar una aplicación que está en un ordenador desde otro.

También se han simplificado las versiones, que se reducen a 4. "Hay una versión para notebooks, otra para usuarios domésticos, una profesional y otra para empresa", dice Naranjo.

Especial énfasis se ha puesto en la organización de la información. Así W7 optimiza los mecanismos de búsqueda y la gestión de la barra de tareas, permitiendo desde un único icono controlar histó-

ricos de archivos. Mantiene y mejora los elementos de seguridad (una de las bazas fuertes del Vista) y a la vez simplifica la gestión de IT, ya en los apartados más avanzados (Professional y Enterprise).

**OFFICE 2010** Pero para espectacular, la conjunción del nuevo sistema operativo con el Office 2010, que empezará a comercializarse entre abril y junio, de donde un consejo para los que compran ordenadores en las próximas semanas es que se aseguren de que al

comprar el W7 se les dan garantías de actualización de software. El nuevo Office incorpora múltiples aspectos de personalización. "Un buen ejemplo es pestañas para remitir correos a destinatarios recurrente. Si hay que mandar un correo al jefe, se pulsa y listos".

"Con Windows 7 Microsoft recupera la estabilidad y aplicabilidad del XP con las ventajas visuales del interfaz Vista. Han rectificado excesos y lanzado un producto rompedor", reconocen los entendidos + INFO WWW.GLOBALES.COM

## El ICO lanza su nueva línea de ayudas para financiar obras y reformas a particulares

CS / SEGOVIA

A partir de la segunda quincena de febrero particulares y comunidades de vecinos podrán solicitar en sus bancos beneficiarse de la nueva línea ICO, que bajo el paraguas de la sostenibilidad, eficiencia e innovación admite casi todas las tipologías de inversión nacional abriéndolo, además, a particulares y comunidades en proyectos de rehabilitación y obras de reforma de viviendas.

La Línea ICO Economía Sostenible persigue financiar inversiones tendentes a la mejora energética y a la sostenibilidad. Mediante esta nueva línea, entran en el paquete obras de rehabilitación de vivienda y reformas de todo ti-

po, que se beneficiarán de condiciones muy favorables (créditos de 3 a 12 años vinculados al Euribor más 1,8% para el tramo I, destinado a particulares, autónomos, comunidades de vecinos y microempresas). Esta medida persigue dinamizar el sector de la construcción facilitando la fluidez crediticia, no sólo para las empresas, sino también a particulares, para que acometan obras que redunden en

una mayor eficiencia energética de sus hogares y sirvan de revulsivo al sector.

**Los propietarios pueden desde ya acceder a financiación subvencionada para reformas**

En el caso de empresas que no entren en el tramo I, las condiciones son de 3 a 15 años de cadencia con intereses al Euribor más 2,15%.

Para acogerse a esta línea no hay que justificar el objeto de la inversión para obtener la autorización previa del ICO. En su lugar, se justifica en objetos de inversión iguales a Inversión Na-

cional, salvo el caso concreto de individuos y comunidades de propietarios. Asimismo, la concesión de esta línea del ICO no es excluyente sino complementaria con otras ayudas.

La activación de esta línea era muy esperada por el sector, que confía que la accesibilidad de crédito redunde en una intensificación de proyectos y aporte carga de trabajo a muchas empresas en momentos verdaderamente críticos. Para la Cámara, uno de los aspectos más duros de la presente crisis es la constricción del crédito, que está haciendo estragos, y que debe ser objetivo primordial de cara a una pronta recuperación económica.

▶ NAVA DE LA ASUNCIÓN



Entrada a la nueva guardería infantil de Nava de la Asunción. /EL ADELANTADO

## El municipio abre su primera guardería con las críticas del PSOE por su adjudicación

La nueva instalación infantil tiene una capacidad para 41 niños

J.H. / NAVA DE LA ASUNCIÓN

La localidad de Nava de la Asunción ha abierto este mes su primera guardería municipal, entre las críticas del PSOE por su adjudicación, que han calificado de "auténtica chapuza del alcalde y concejales del PP". La nueva instalación tiene una capacidad para 41 niños de 0 a 3 años, y en el momento en que supere los 15 pequeños ofrecerá también servicio de comedor.

La adjudicación, por concurso público, se ha realizado para este curso y el siguiente, y será la empresa la que se haga cargo de todos los gastos de mantenimiento del centro.

En un comunicado remitido a los medios de comunicación, el grupo municipal del PSOE ha criticado que la guardería se haya privatizado y no sea gestionada por el propio Ayuntamiento, "cuando todos entendíamos que así sería, dado que no se sabe todavía la necesidad de personal, la ocupación que va a tener, los gastos reales que se van a realizar y, en definitiva, las

posibilidades de gestión".

El PSOE denuncia también las "lagunas" que presentaba el pliego de condiciones para la adjudicación del servicio, "en el que no especificaban claramente las puntuaciones de los méritos que se podían valorar y donde se podía dar pie a decidir una cosa y la contraria también".

**AUSENCIA DE RECLAMACIONES** Por su parte, el alcalde de Nava de la Asunción, Santiago de la Cruz, no ha querido entrar en polémica con el grupo socialista, y ha afirmado que todos los trámites administrativos del concurso han corrido a cargo del secretario del Ayuntamiento. "Desde la adjudicación provisional hasta la definitiva ha habido un período de reclamaciones y no se ha producido ninguna. Durante todo el procedimiento se ha velado por la legalidad", añadió.

En su comunicado, la oposición afirma que, "en base a las cuatro propuestas que se reciben en el concurso, tienen que inventarse

un nuevo criterio que no viene recogido en el pliego de condiciones, para no dejar fuera del concurso a la que finalmente sería la adjudicataria". Asimismo, señalan que "algunas otras de las puntuaciones otorgadas por los criterios que se valoraban eran muy subjetivas, puesto que el pliego no dejaba claros algunos de los valores a otorgar".

El PSOE concluye su comunicado explicando que "finalmente resultó adjudicataria de la gestión de la guardería municipal una ex concejala del PP en la legislatura anterior".

El alcalde aclaró, por otro lado, que en el análisis de las propuestas presentadas se valoró el abaratamiento de las tarifas, la contratación de personal y los servicios adicionales. Santiago de la Cruz, quien reconoció que la adjudicación se ha realizado a una ex concejala popular, considera que cualquier persona, sea concejal o no, tiene derecho a presentarse a un concurso público para la prestación de un servicio.

PANORAMA

SEPÚLVEDA

## La discoteca La Violeta celebra a partir de hoy la fiesta del Carnaval

EL ADELANTADO / SEPÚLVEDA

El restaurante discoteca La Violeta de Sepúlveda, como viene siendo tradicional, ha organizado para este año la fiesta del Carnaval, para que mayores y niños puedan disfrutar participando en los distintos concursos de disfraces y el tradicional baile de Piñata.

La fiesta comienza hoy a las 24 horas con un baile de disfraces, regalos y sorteos. El próximo lunes a las 19 horas tendrá lugar el Carnaval infantil, con regalos para todos los niños y sorteo para todos los disfrazados.

El programa continuará el martes a partir de las 24 horas

con la Gran Fiesta del Carnaval, con un concurso de disfraces, importantes premios en metálico y sorteo de regalos para todos los asistentes.

La fiesta concluirá el domingo 21 de febrero, con el tradicional baile de Piñata a las 23 horas. Habrá premio para la cinta ganadora y para la última, y sorteo de regalos para todos los asistentes.

El restaurante discoteca La Violeta de Sepúlveda está abierto todos los sábados, domingos y festivos, donde se puede disfrutar de su terrazamirador. A partir de las 23 horas se ofrece baile de salón para todos los aficionados.



El año pasado muchos niños se divertieron en La Violeta. /EL ADELANTADO

CANTIMPALOS

## Curso de informática en el centro Si@

El centro Si@ (Servicio de Internet y Nuevas Tecnologías) ha puesto en marcha un curso monográfico de word, con una duración de dos semanas. Se imparte todos los días de lunes a viernes, de 10 a 12 horas. Acuden personas de todas las edades. Las clases se están desarrollando en los locales de la biblioteca pública de Cantimpalos.

En el programa aprenden configuración de documen-

tos, tablas, inserción de imágenes, numeración y viñetas, así como tabulaciones, columnas periodísticas, combinación de correspondencia e Internet. El monitor del curso, Alberto Sanz Gómez, del Centro Formativo Logos, ha explicado que el centro Si@ es un nuevo servicio de internet y nuevas tecnologías, dirigido a toda la población para facilitar a sus usuarios el acceso a las nuevas tecnologías, ofreciendo servicios que no disponían, ya que estos cursos son muy interesantes. El Centro Si@ cuenta con 34 centros distribuidos en toda la provincia y con más de 10.000 usuarios.

Romántico

# San Valentín

SÁBADO 13 DE FEBRERO DE 2010

## Cena especial, Música y Barra Libre

### 99 € por Pareja

IVA INCLUIDO

Sorteamos una estancia en el Hotel AR ALMERIMAR\*\*\*\*, situado en primera línea de playa, Costa de Almería.

**¡Célebrello con nosotros!**

LOS ARCOS  
\*\*\*\*

Reservas: HOTEL LOS ARCOS (Segovia)  
Telf. 921 43 74 62 • e-mail: [hotellosarcos@hotellosarcos.com](mailto:hotellosarcos@hotellosarcos.com)  
[www.hotellosarcos.com](http://www.hotellosarcos.com)

Y para hacer de éste un día inolvidable...  
Una noche en Habitación Doble  
Detalle de Bienvenida  
Desayuno Buffet  
y Late Check-out  
90 € de suplemento.

CUÉLLAR, DE CERCA



FRANCISCO SALAMANCA

Doña Alfonsa de la Torre

El pasado otoño se presentó en el auditorio del Museo Esteban Vicente la biografía de Alfonsa de la Torre, poetisa cuellarana de la posguerra, ajena a las corrientes literarias de su tiempo, su obra fue alabada por Gerardo Diego y Dámaso Alonso. Nació en Cuéllar, un abril de 1915 y murió el mismo mes de 1993 en la casa de La Charca, donde vivió los últimos años. Esta casa, entre pinarres, fue conocida en la villa como el Hotel de la Alfonsita, expresión cariñosa utilizada por los cuellaranos para referirse tanto a la vivienda como a su paisana. Como siempre ocurre, nadie es profeta en su tierra, y el poso de Alfonsa de la Torre en la balanza pesa más que el de Cuéllar en el otro platillo. Pero nunca es tarde para reconocer la deuda y pagarla, y los cuellaranos la tenemos con

Nunca es tarde para reconocer la deuda y pagarla, y los cuellaranos la tenemos con esta figura de la literatura española

esta figura de la literatura española.

Nuestro Ayuntamiento tiene capacidad y sensibilidad suficiente para recoger este testigo y sacar a la luz la figura de nuestra poetisa, y quizás un premio literario con su nombre, del género que se estime, poesía, relato corto, novela para jóvenes, etc, pueda ser una idea, que recojo de otros que me animaron a ponerlo sobre la mesa. No olvidemos a nuestros escolares, y su posibilidad de participar con cuentos o redacciones originales sobre su pueblo.

Para la vida de una ciudad, o de un pueblo en nuestro caso, el disponer de una buena oferta de posibilidades culturales nos favorece a todos, y si además pone en relevancia la figura de una paisana, tanto mejor. Y con esta columna va mi ofrecimiento a colaborar a todos los niveles con esta idea.

► CUÉLLAR

Carnaval escolar.

Los alumnos de los centros de infantil y primaria de la villa celebraron ayer el carnaval con pasacalles por el entorno de los diferentes colegios. Así los del CEIP La Villa partieron del centro y ascendieron hasta la Plaza Mayor para volver por las calles San Pedro y Parras. El frío acompañó este desfile que siguieron los familiares de los escolares y en el que se conmemoró el año Jacobeo con alumnos y profesores disfrazados de peregrinos camino de Santiago de Compostela. / FOTO: NURIA PASCUAL



Los peñas deportivas organizan un sorteo de camisetas a beneficio de Haití

Pertenecen al FC Barcelona, Real Madrid, Atlético de Madrid, Real Valladolid y CD Numancia, firmadas por los jugadores de sus primeras plantillas

• Las peñas futbolísticas del municipio han puesto en marcha una campaña solidaria a beneficio de Haití en la que sortean camisetas de varios equipos firmadas por sus primeras plantillas.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR "Juntos por Haití, camisetas solidarias" es el nombre de la campaña que han puesto en marcha las peñas futbolísticas de la villa: Peña Barcelonista Nicolás Casaus, Peña Madridista Cuellarana y Peña Atlético de Cuéllar.

La campaña consistirá en el sorteo de cinco camisetas originales enviadas por el FC Barcelona, Real Madrid, Atlético de Madrid, Real Valladolid y CD Numancia firmadas por los jugadores de sus primeras plantillas.

Se han puesto a la venta 3.000 papeletas que podrán adquirirse hasta el 15 de marzo al precio de un euro en bares y establecimientos comerciales de la villa y su comarca. Todo lo recaudado irá destinado al pueblo haitiano.

El 15 de marzo se realizará un sorteo público en Radio Cuéllar Cadena Ser y las camisetas se entregarán el 24 de marzo en el restaurante San Basilio, lugar que también acogió la presentación de



Los presidentes de las tres peñas organizadoras durante la presentación de la campaña. / GABRIEL GÓMEZ

la iniciativa. La cantidad recaudada será ingresada en la cuenta de la Fundación La Caixa que incrementará en un 10 por ciento esta cantidad que se destinará a apoyar los proyectos de las ONG's presentes en Haití.

Ciudadano @delantado

Opina sobre la campaña de camisetas solidarias en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

**MENÚ DE SAN VALENTÍN**  
13 de febrero

**ENTRANTE**  
Crema de marisco  
Chipirones rellenos con su tinta  
Rollitos de mollejas con soja  
Sorbete de frambuesa

**2º PLATO**  
Medallón de solomillo de buey relleno de foie

**POSTRE**  
Tarta de San Valentín

VINO RIBERA DE DUERO, AGUA Y PAN  
CHAMPAGNE, CAFÉ Y CHUPITO DE LA CASA

MÚSICA EN DIRECTO

RESERVAS Y MÁS INFORMACIÓN EN EL TEL.: 921 14 22 97  
CTRA. VALLADOLID, 6 CUÉLLAR

La profesionalidad al servicio de los cuellaranos

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA & LA PURÍSIMA

Servicios en el Tanatorio Municipal de Cuéllar  
Próxima apertura Tanatorio Privado en Cuéllar

Servicio permanente 24 horas  
Tlfs. 902 02 23 24  
921 42 58 10  
921 14 03 27

► AGRICULTURA Y GANADERÍA

## El MARM invertirá más de 10 millones en programas de desarrollo del medio rural

Las ayudas están destinadas a planes plurirregionales de formación de agricultores, ganaderos y emprendedores, entre otros

EL ADELANTADO/ MADRID

El Ministerio de Medio Ambiente y Medio Rural y Marino ha publicado en el BOE una Resolución en la que se recogen las subvenciones concedidas durante el cuarto trimestre del ejercicio 2009, por valor de 10.650.246 euros, destinadas a programas plurirregionales de formación, a becas de formación de postgrado en desarrollo rural y medio ambiente, en cooperativismo agrario y en agricultura ecológica, y a la innovación tecnológica en el medio rural, para el ejercicio 2009.

Los programas plurirregionales de formación están dirigidos a agricultores, ganaderos, emprendedores, directivos y otros profesionales y trabajadores integrados en el medio rural. El importe destinado por el MARM para estas ayudas asciende a 6.845.000 euros para la formación de ocupados del ámbito rural y 1.080.000 euros para la formación de no ocupados.

Los beneficiarios de las ayudas han sido organizaciones profesionales agrarias de carácter general, asociaciones de mujeres del medio rural, asociaciones constitui-



Imagen de archivo de la ministra Elena Espinosa./ EL ADELANTADO

das en Redes de Desarrollo Rural, que mantienen interlocución con el Ministerio de Medio Ambiente y Medio Rural y Marino, así como otras entidades directamente relacionadas con el medio rural.

Las entidades beneficiarias ca-

recen de ánimo de lucro y aunque desarrollen actividades de carácter comercial, invierten la totalidad de los beneficios resultantes de las mismas en el cumplimiento de sus fines institucionales no comerciales.

► GANADERÍA

## La Junta convoca la mesa ganadera para el lunes

EL ADELANTADO/ SALAMANCA La Consejería de Agricultura y Ganadería de la Junta de Castilla y León ha convocado una reunión de la mesa ganadera para el próximo lunes, día 15, según han informado fuentes de las organizaciones agrarias. Esta convocatoria se produce tras la denuncia realizada por Asaja, Coag y Upa en relación a la gestión de la vacunación contra la lengua azul.

El encuentro tendrá lugar en Valladolid y en el orden del día figuran, entre otros asuntos, los resultados de la campaña de saneamiento ganadero 2009, planteamiento de la correspondiente a 2010 y otros programas sanitarios.

La convocatoria se produce después de que este pasado jueves y tras nueve meses de inactividad de la mesa, las tres organizaciones agrarias hayan denunciado en rueda de prensa en Salamanca la gestión, a la que han tildado de "chupuza", realizada por el Gobierno regional en materia de vacunación contra la lengua azul. Asaja, Coag y Upa habían dado un plazo de 15 días para que la Junta convocara la mesa ganadera, ya que, de lo contrario, sus responsables estaban dis-

puestos a convocar actos de protesta.

**'TEMBLADERA'** Unas 1.500 cabras de una explotación ganadera de Pozuelo de Tábara (Zamora) serán sacrificadas, tras detectarse un caso de encefalopatía espongiforme transmisible, también denominada scrapie o tembladera, según ha informado el dueño de la granja, Jesús Ángel Tomás. Las cabras, que representan el 12% de las que hay en la provincia de Zamora, se encuentran inmovilizadas en la explotación, a la espera de su sacrificio, desde hace más de cincuenta días, cuando el pasado 21 de diciembre la Junta de Castilla y León comunicó al ganadero el caso positivo de tembladera.

Jesús Ángel Tomás ha puesto de relieve el perjuicio económico que le causará el sacrificio, ya que la normativa únicamente establece una indemnización de 102 euros por animal, cuando el coste real de cada cabra es de unos 500 euros. Además, asegura que la alimentación de las cabras y el coste del mantenimiento de la explotación le supone unos 1.100 euros diarios.

## El PSOE defiende una política intervencionista para evitar la caída de los precios agrarios

EL ADELANTADO/ BRUSELAS

La eurodiputada socialista Iratxe García ha abogado por la adopción en el Parlamento Europeo de medidas intervencionistas para evitar la caída de los precios de mercado en el sector agrícola, además de mantener las ayudas de la Política Agraria Comunitaria (PAC) en el periodo 2014-2020 para seguir haciendo rentables las explotaciones de la Comunidad.

Al respecto anunció que su Grupo Parlamentario trabaja actualmente en la confección del

borrador de un documento que abogará por calificar de estratégico al sector agrario. La integrante de la Comisión de Agricultura del Parlamento Europeo basó esta necesidad en el futuro el mundo agrario donde se deberá afrontar, con apoyo expreso de Europa, retos como el cambio climático, la seguridad alimentaria, la creación de empleo, la fijación de población rural y el papel de la mujer en el mundo agrario.

García intervino como ponente en Magaz de Pisuerga (Palen-

cia) en el marco de la jornada organizada por Unión de Pequeños Agricultores de Palencia (UPA), con una conferencia denominada 'Nueva Política Agraria Comunitaria. Futuro de la PAC'. En su intervención consideró importante la iniciativa desarrollada en España para fomentar la titularidad compartida en explotaciones agrarias, que se pretende extrapolar al resto de la Unión Europea.

**CONTRATOS HOMOLOGADOS** Por su parte, el secretario general

de la Unión de Pequeños Agricultores y Ganaderos (UPA), Lorenzo Ramos, ha preguntado al nuevo comisario europeo de Agricultura, Dacian Ciolos, si va a promover propuestas legislativas para que los agricultores y ganaderos puedan dotarse de "mecanismos suficientemente eficaces" para llevar a cabo negociaciones colectivas y que estos contratos puedan tener referenciados los precios de origen, sin que se vean obstaculizados por las leyes de la competencia. Asimismo, según informó UPA

en un comunicado, Ramos reclamó que, en su defecto, podrían concebirse mecanismos de la OCM que permitan culminar estas negociaciones sin obstáculos.

En cuanto a la Estrategia 2020, el secretario general de UPA recriminó al nuevo titular europeo del ramo que "apenas se menciona de forma clara" a la agricultura como sector estratégico, e hizo hincapié en la importancia de este documento para orientar el debate del futuro de la PAC más allá de 2013. Por su parte, Ciolos coincidió con el representante de los agricultores y abogó por una PAC "fuerte" más allá de 2013, con un presupuesto "suficiente" que garantice que los agricultores puedan seguir desarrollando su trabajo.

SEGUROS CAJA RURAL

Déjanos cuidar de ti.

CUALQUIER PLAN DE PROTECCIÓN QUE NECESITES PARA TU FAMILIA O PARA TU EMPRESA LO TIENES SEGURO EN CAJA RURAL.



CAJA RURAL

# Turbio plan de choque agrario

El sector reclama que se aceleren y se concreten cuanto antes las medidas de apoyo

Por Vidal Maté

La reunión mantenida a finales del pasado año entre el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, y los representantes de las organizaciones agrarias Asaja, UPA y Coag, y de las cooperativas agroalimentarias supuso, al menos sobre el papel, un antes y un después en las relaciones entre la Administración y el sector en el objetivo del campo de lograr una respuesta a unas viejas e importantes reivindicaciones. Frente a la posición más cerrada mantenida hasta en los meses precedentes por la titular del departamento, Elena Espinosa, la reunión con el líder socialista supuso el inicio de un proceso en el cual, a los problemas concretos más importantes por los que atraviesa el campo, se les pusieron nombres y sobre todo, tiempos.

Ante cualquier problema, la tendencia del Ejecutivo es la constitución de mesas de trabajo donde las respuestas se suelen alargar en el tiempo hasta su abandono. En el caso de la reunión y los compromisos con el presidente, el balance hasta la fecha tiene luces y sombras. El compromiso se concretaba en la puesta en marcha de los debates antes de que finalizara el mes de enero, para hacer una evaluación de los resultados en la última semana de febrero.

En la parte positiva de estas negociaciones están los avances referidos a la política de financiación para el sector agrario a la vista de su elevado endeudamiento y la posibilidad, tanto del aplazamiento de deudas o moratorias o para la apertura de nuevas líneas de financiación. Sobre la mesa hay una propuesta oficial final que se puede calificar como positiva en lo que afecta al aplazamiento de pagos o nuevas líneas de crédito.

**SEGUROS.** En la misma situación positiva se hallan las propuestas oficiales para mejorar la cobertura de riesgos para los seguros a las exportaciones dando respuesta, sobre todo, a las demandas de las cooperativas. Exportar constituye una necesidad indispensable para mantener la actividad y los mercados de una serie de sectores como el vino, el aceite, las frutas y hortalizas o el conjunto de las producciones ganaderas.

Pero hay también otra parte negativa en lo que se refiere a medidas concretas, las que se pueden

adoptar con una simple decisión y que tendrían un impacto más directo sobre la realidad y las rentas del sector.

A estas alturas, no se sabe nada sobre la postura oficial sobre la subida espectacular en los dos últimos años de las tarifas eléctricas. El presidente lo tomó como un compromiso personal ante los responsables de Industria. El sector denuncia subidas entre un 35% y un 70% como media sobre todo en lo que afecta a los costes de regadío, lo que ya se ha traducido en las últimas campañas en el abandono de cultivos tradicionales en ese tipo de tierras por otros de secano donde los gastos son más bajos. No hay respuesta, y todo parece indicar que la ministra se niega, por el momento, a promover, junto con Industria, una gran mesa donde se puedan ver las caras regantes y las empresas eléctricas. Un grave error político.

No hay nada nuevo ni se espera nada en la mesa de fiscalidad donde hubo una reunión la pasada semana. Para los responsables de Economía, las medidas en estas materias ya se adoptaron y se aprobaron en la Ley de Presupuestos concretadas en la subida del IVA percibido del 9% al 10% para los productos agrícolas y del 7,5% al 8,5% para los ganaderos. No hay ninguna voluntad de igualar los mismos en el 10%. Igualmente, se da por cerrada la negociación del IVA aplicado a los productos que adquiere el campo que pasan, en unos casos como el gasóleo o la maquinaria agrícola del 16% al 18%. Además, del 7% al 8% en otros *inputs* como los piensos los fertilizantes o los fitosanitarios. Tras estos cambios, no se ven posibilidades de nuevas modificaciones en la línea reclamada por el sector cuando pedía nuevos recortes para impulsar la demanda y mejorar las condiciones de compra de agricultores y ganaderos.

Tampoco se ve una salida a la rebaja de módulos a efectos de la declaración de la renta. Economía acaba de publicar ya una orden en ese sentido y solamente se introducen cambios para uva de mesa, flor cortada y tabaco, cuando los problemas en la última campaña han afectado a otros muchos sectores. Políticamente, sería una decisión muy bien valorada el recorte de los módulos, algo que sin embargo apenas si tendría repercusión en los ingresos de Hacienda



Manifestación de agricultores.

por este concepto en cuanto las declaraciones de renta positivas no tienen gran importancia. Las organizaciones mantienen sus demandas para poder meter como desgravaciones fiscales las primas del seguro agrario, así como las compras de medios de producción como gasóleo, fertilizantes y plásticos, según el acuerdo suscrito en 2005.

Fuera de estas cuestiones no se ha tomado ninguna postura concreta en relación con las campañas de promoción de los productos agrarios como apoyo a la demanda e instrumento para animar precios y mercados.

Está por ver lo que hace el Gobierno en lo que afecta a la transparencia de la cadena alimentaria para que se quede en el campo una parte más importante de lo que paga el consumidor, así como los cambios que son necesarios en la ley actual, para que la producción tenga la capacidad de organizarse y mejorar sus precios a la hora de vender sus productos.

Finalmente, queda la duda de si una comisión interministerial podría dar de sí para el conjunto de la problemática que rodea al sector agrario. Con la que está cayendo al Ejecutivo en otras cuestiones, el drama del campo corre el peligro de convertirse en un problema de segunda.

## COTIZACIONES DE LA LONJA DEL JUEVES 11 DE FEBRERO

### PORCINO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Selecto	1,08	0,04	1,12	186
Normal	1,07	0,04	1,11	185
Graso +120 Kgs	1,12	0,02	1,14	190
Cerdo Ibérico de pienso 150 Kg.	1,45	0,02	1,47	245
Cerdas desvieje extra	0,55	0,02	0,57	95
Cerda desvieje primera	0,48	0,02	0,50	83
Tipo Canal II	1,42	0,05	1,47	245
Lechones de 20 Kgs. Carga completa (una sola procedencia).	50,00	1,00	51,00	8486
Lechones de 20 kgs. Varias procedencias.	44,00	1,00	45,00	7487
Cochinillo de Segovia "marca de garantía"	29,00	0,00	29,00	4825
Cochinillos de 4,5 a 7 Kg.	23,00	0,00	23,00	3827
Cochinillos de 7 a 12 Kg.	26,00	0,00	26,00	0

**COMENTARIO:** Mercado alcista con subidas en el ganado de abasto, consolidadas por los precios más elevados del mercado exterior, ya que hay menos ganado a la venta. Las subidas del cerdo cebado arrastran al resto de las categorías, que suben ligeramente.

### VACUNO (KGS./VIVO SOBRE GRANJA)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Añojos Súper Extra 270-320 kgs -E-	3,78	0,00	3,78	629
Añojos Extra 270-320 kgs -U-	3,73	0,00	3,73	621
Añojos Primera 270-320 Kgs -R-	3,65	0,00	3,65	607
Añojos Segunda 270-320 Kgs -O-	3,26	0,00	3,26	542
Añojos Súper Extra 320-370 kgs -E-	3,71	0,00	3,71	617
Añojos Extra 320-370 kgs -U-	3,61	0,00	3,61	601
Añojos Primera 320-370 Kgs -R-	3,52	0,00	3,52	586
Añojos Segunda 320-370 Kgs -O-	3,25	0,00	3,25	541
Vacas extra -U-	2,81	0,00	2,81	468
Vacas primera -R-	2,34	0,00	2,34	389
Vacas segunda -O-	1,88	0,00	1,88	313
Terneras pienso extra	3,92	0,00	3,92	652
Terneras pienso primera	3,73	0,00	3,73	621
Terneras pienso segunda	3,53	0,00	3,53	587
Ternero cruce charolés macho	2,76	0,00	2,76	459
Ternero cruce charolés hembras	2,38	0,00	2,38	396
Ternero del país	2,14	0,00	2,14	356

**COMENTARIO:** Mercado estable con repetición de precios. Baja el consumo pero las existencias de ganado en cebadero son también escasas, por ello esa repetición de precios en todas las categorías.

### OVINO

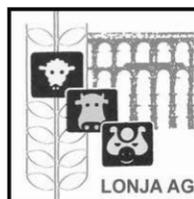
	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Cordero lechal 10-12 Kg.	3,45	0,10	3,55	591
Cordero lechal 12,1-15 Kg.	3,05	0,05	3,10	516
Cordero recental 15,1-19 Kg.	2,4	0,00	2,40	399
Cordero pascual 19,1-23 Kg.	2,2	0,00	2,20	366
Cordero pascual 23,1-25,4 Kg.	2,15	0,00	2,15	358
Cordero pascual 25,5-28 Kg.	2,05	0,00	2,05	341
Cordero grande 28,1-34 Kg.	1,85	0,00	1,85	308
Ovejas desvieje Primera	0,5	0,00	0,50	83
Ovejas desvieje Segunda	0,2	0,00	0,20	33

**COMENTARIO:** Las ventas muy flojas en este mes de febrero; si bien, las escasas existencias de corderos en campo permiten repetir precios en cordero pascual. Los lechales se pagan algo más que el precio de Lonja y suben ligeramente.

### CEREALES (TM/ORIGEN)

	Precio semana anterior	Diferencia semana anterior	Precio semana actual	Semana actual en ptas.
Cebada de 62 kg/Hl.	120	-2,00	118,00	19,63
Trigo pienso 72 kg/Hl.	136	-1,00	135,00	22,46
Centeno	120	-2,00	118,00	19,63

**COMENTARIO:** Pocas operaciones en el mercado, los precios continúan a la baja, no existe ánimo en los mercados y no hay expectativas de cambio para semanas venideras.



LONGIA AGROPECUARIA DE SEGOVIA

DESDE HOY MISMO RECIBA LOS PRECIOS DE LA LONJA EN SU MÓVIL MEDIANTE MENSAJE SMS, NADA MÁS TERMINAR LAS JUNTAS DE PRECIOS

Infórmese en el Tfno. **921 463 847.**

## SEGUROS CAJA RURAL

### PARTICULARES

- VIDA
- PLANES DE AHORRO
- PROTECCIÓN DE PAGOS
- SALUD
- ACCIDENTES
- AUTOS
- HOGAR
- PLANES DE PENSIONES Y PPA
- CAZADOR

### EMPRESAS Y AUTÓNOMOS

- INDUSTRIAL Y COMERCIO
- RESPONSABILIDAD CIVIL
- ILT
- SEGUROS DE CRÉDITO
- ACCIDENTES COLECTIVOS

## UN PROYECTO DE TODOS



CAJA RURAL

## |EVANGELIO|

# Contra el hambre, defiende la tierra

✠ ÁNGEL RUBIO CASTRO (\*)

LA CATÁSTROFE de Haití ha despertado en nuestra sociedad un generoso movimiento de solidaridad. Numerosas instituciones y Organizaciones No Gubernamentales para el Desarrollo (ONGD) se han apresurado a aportar toda su infraestructura, recursos y saber hacer para paliar el sufrimiento y la carestía de los haitianos damnificados por el terremoto. Entre esas organizaciones no ha faltado Manos Unidas que ya venía colaborando con este país desde hace años, impulsando diversos programas de desarrollo.

Este año 2010 Manos Unidas lanza su campaña LI y cumple cincuenta años cronológicos desde que en 1960 por iniciativa de un grupo de mujeres cristianas de Acción Católica comenzara su andadura "declarando la guerra al hambre". Por este motivo los obispos españoles hemos querido enviar un mensaje de felicitación, agradecimiento y estímulo a los directivos, asociados y numerosos colaboradores de Manos Unidas. Les alentamos a "seguir cuidando sus inspiraciones originales: la apertura al otro, el interés por las personas, la fina sensibilidad ante el sufrimiento, la acogida y el don gratuito", pero además, como institución que es de la Iglesia, exhortamos a "que no descuide su acción misionera: ha de evangelizar promocionando y promover evangelizando; con pasión y peculiar estilo, inspirada en la mirada compa-

siva del Buen Samaritano; cercana a la realidad y próxima a los hombres; buscando su desarrollo integral y no sólo satisfaciendo sus necesidades materiales".

La campaña de este año tiene como lema "Contra el hambre, defiende la Tierra", poniendo la atención en los efectos que el cambio climático y sus consecuencias puedan producir en la vida de los más pobres y vulnerables, que es la principal preocupación de Manos Unidas.

En la encíclica Caritas in veritate trata el Papa la compleja y dura realidad del hambre, al mismo tiempo que nos brinda propuestas de solución: "El problema de la inseguridad alimentaria debe ser planteado en una perspectiva de largo plazo, eliminando las causas estructurales que lo provocan y promoviendo el desarrollo agrícola de los países más pobres mediante inversiones en infraestructuras rurales, sistemas de riego, transportes, organización de los mercados, formación y difusión de técnicas agrícolas apropiadas, capaces de utilizar del mejor modo los recursos humanos, naturales y socio-económicos, que se puedan obtener preferiblemente en el propio lugar, para asegurar así también su sostenibilidad a largo plazo. Todo eso ha de llevarse a cabo implicando a las comunidades locales en las opciones y decisiones referentes a la tierra de cultivo" (n. 27).

En esta línea se desarrolla el trabajo de Manos Unidas.

Por un lado, sensibilizar a la población para que conozca y sea consciente de la realidad de los países en vías de desarrollo; por otro, el apoyo y financiación de proyectos para colaborar con el desarrollo de dichos países.

Las campañas de Manos Unidas siguen siendo necesarias. Su proyecto no ha perdido actualidad y, desde hace ya cincuenta años, es presencia y testimonio vivo de la Iglesia en su constante determinación a favor de la desaparición del hambre en el mundo.

En nuestra diócesis son numerosas las iniciativas que se desarrollan en los arciprestazgos y parroquias con motivo de esta campaña. Quiero agradecer a todos los voluntarios, colaboradores y socios de Manos Unidas su compromiso generoso y constante por luchar contra el hambre en el mundo. Les felicito porque en el año 2009 pudieron sacar adelante diez proyectos financiados con las aportaciones de fieles segovianos, personas de buena voluntad, asociaciones, empresas e instituciones. Que entre todos podamos seguir haciendo realidad las palabras del evangelio "Tuve hambre y me disteis de comer; tuve sed y me disteis de beber..." (Mt 25,35).

Que cada uno examine cuales son sus posibilidades y aporte su pequeña o gran colaboración. La unión de muchos pequeños esfuerzos puede convertirse en una fuerza extraordinaria.

(\*) Obispo de Segovia.

## ✠ HORARIO DE MISAS

### TARDE DEL SÁBADO Y VÍSPERA DE FESTIVOS

Invierno		Verano
17,30	Santuario de la Fuencisla	19,00
18,00	Carmelitas y San Andrés	20,00
19,00	La Resurrección del Señor	20,00
19,15	Ntra. Sra. del Carmen y Hospital General	20,15
19,30	S. Justo, San Miguel, Santo Tomás y San José Obrero	19,30
	Santa Eulalia, Santa Teresa y S. Justo	20,00
20,00	Cristo del Mercado, San Millán, Misioneros Claretianos, Stma. Trinidad y San Lorenzo San Frutos	20:00
		20:30

### MAÑANA DEL DOMINGO Y FESTIVOS

El mismo horario todo el año	
9,00	San José, Siervas de María y Misioneros Claretianos
9,30	San Martín, Carmelitas Descalzas, Cristo del Mercado, y Concepcionistas (Peralta)
10,00	Santa Teresa, San Lorenzo, San Millán, San Antonio el Real, Santa Isabel, San Vicente, San Juan de Dios, Residencia de Válidos y Ntra. Sra. del Carmen
10,30	Santo Tomás y San Frutos
11,00	Catedral, Santa Eulalia, La Resurrección, Hospital de la Misericordia y El Salvador
11,30	Santísima Trinidad, San Millán, San José Obrero y Cristo del Mercado
12,00	Santa Rita, San Frutos, La Resurrección, Santo Tomás, Ntra. Sra. del Carmen, Jerónimos, P. P. Carmelitas, Misioneros Claretianos, Ntra. Sra. de Belén, Hospital General, Residencia Asistida y Hermanitas de los Pobres y San Martín
12,30	Catedral, El Salvador, Santa Teresa, San Millán y La Fuencisla
13,00	San Miguel, Santísima Trinidad, Cristo del Mercado, San Frutos, San Lorenzo, La Resurrección, Santa Eulalia, San José Obrero, Santo Tomás, Ntra. Sra. del Carmen, Misioneros Claretianos, PP. Carmelitas, MM. Reparadoras y San Andrés
13,30	San Marcos

### TARDE DEL DOMINGO Y FESTIVOS

Invierno		Verano
17,00	San José Obrero (para polacos)	20,00
17,30	Santa Eulalia	17,30
18,00	Ntra. Sra. del Carmen PP. Carmelitas	18,00
		20,00
19,00	MM. Dominicas	19,00
19,30	San Miguel y Santo Tomás	19,30
20,00	San Millán, Misioneros Claretianos y Santísima Trinidad	20,00

### LABORABLES MAÑANAS

El mismo horario todo el año	
7,45	Misioneros Claretianos
8,00	Siervas, Concepcionistas (Peralta), Clarisas Corpus, San Millán, PP. Carmelitas (en invierno se suprime)
8,30	San Juan de Dios y Santa Isabel
9,00	San José y Nuestra Señora del Carmen
9,30	Carmelitas Descalzas, Cristo del Mercado
10,00	San Lorenzo y La Catedral
10,30	Santo Tomás
11,00	Santa Eulalia y Misioneros Claretianos
11,30	San Martín
12,00	Santa Rita
12,30	Hermanitas de los pobres
13,00	MM. Reparadoras

### LABORABLES TARDES

Invierno		Verano
19,00	MM. Dominicas Resurrección del Señor	19,00
		20:00
19,15	Nuestra Señora del Carmen	20,15
19,30	El Salvador	
	Santo Tomás, San Miguel y San José Obrero	19,30
	Santa Teresa, Santa Eulalia y El Salvador	20,00
20,00	San Millán, San Lorenzo, San Frutos, Stsma. Trinidad, Santo Cristo del Mercado, Misioneros Claretianos y San Sebastián	20,00

### PARROQUIAS DE LA PROVINCIA

Ayllón	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (Convento) Domingos y festivos: 9:30 (Convento), 13:00 (Parroquia)
Carbonero El Mayor	Sábados y vísperas de festivos: 19:30 Domingos y festivos: 12:30 - 19:00
Cantalejo	Sábados y vísperas de festivos: 19:30 Domingos y festivos: 9:30 - 12:30
Coca	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 12:00
Cuéllar	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (San Miguel) Domingos y festivos: 9:00 (Convento de Santa Clara), 11:00 (Residencia de ancianos El Alamillo), 11:30 (Convento de La Concepción), 12:30 (San Miguel)
El Espinar	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 10:00 - 12:00 - 19:00
Nava de la Asunción	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 10:00 - 12:00
Navas de Oro	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 Domingos y festivos: 13:00
San Ildefonso	Sábados y vísperas de festivos: 20:00 (Carmelitas) Domingos y festivos: 10:00 (Carmelitas y Colegiata), 11:30 - 13:00 - 20:00
Sepúlveda	Sábados y vísperas de festivos: 19:00 (V. de la Peña) Domingos y festivos: 12:00 (Virgen de la Peña), 19:00 (San Bartolomé)
Villacastín	Domingos y festivos: 10:00 (Convento), 13:00 (Parroquia)

Datos facilitados por el Obispado

**Manos Unidas**  
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE



Contra el hambre, defiende la Tierra

HAZTE SOCIO - HAZTE VOLUNTARIO

**902 40 07 07**  
www.manosunidas.org

► VI CONGRESO INTERNACIONAL DE VÍCTIMAS DEL TERRORISMO

# Terrorismo, dolor y esperanza vivido en primera persona

**Seis testimonios.** Rosemary Dillard, Jacob Kimchy, Alan Jara, Pam White, Catherine Vannier y Giorgio Bazzega relatan sus experiencias con el «terror»

**Daño internacional.** Sus historias demuestran que el dolor es internacional, aunque buscan la paz desde el perdón porque si no es imposible «continuar viviendo»

Y.R.T. (ICAL) / SALAMANCA

Rosemary Dillard, Jacob Kimchy, Alan Jara, Giorgio Bazzega y Pam White son personas anónimas que comparten el mismo dolor desde diferentes puntos del mundo, porque han sufrido el terrorismo en primera persona. En Salamanca ofrecen su testimonio con el objetivo de lograr que esa experiencia no tenga que ser relatada por nadie más. Buscan la paz y lo hacen, como ellos explican, desde el perdón porque sino confiesan que es imposible «continuar viviendo».

El 11 de septiembre quedó marcado para siempre en la memoria de Rosemary Dillard y de Lee Ielpi, porque ambos perdieron allí a un ser querido. Dillard explica que su marido iba en el avión que chocó contra el Pentágono y además relata que cuando abandonó su trabajo en coche tuvo que pasar por allí y durante cuatro días vio como ardían los restos en los que el viajaba, siendo consciente de que su marido estaba «allí en ese infierno», sin poder siquiera acercarse. Lee Ielpi, como bombero retirado y experto en rescates, acudió tras escuchar una llamada de aviso a las torres gemelas, media hora después del atentado terrorista del 11-S en Nueva York, sin saber que el cuerpo de su hijo Jonathan, quien también trabajaba en el cuerpo de Bomberos, se encontraba allí tras intentar salvar vidas. Ielpi relata que tardó tres meses en recuperar los restos de su hijo y confiesa que «tuvo suerte» de llevar de vuelta a casa el cuerpo de Jonatan «como un cadáver completo», porque recuerda que muchas personas no lo consiguieron. En su opinión, este atentado «no fue sólo un atentado contra América, sino contra el todo el mundo y se demostró lo que puede hacer el horror».

**FRONTERAS.** El terrorismo no entiende de fronteras, tal y como lo cuentan quienes lo han vivido de cerca. Este es el caso de Alan Jara, un hombre que sobrevivió a un secuestro de nueve años de las FARC en Colombia, gracias a que explica «aprendió a vivir, dentro del cautiverio, creando una estrategia de vida». Ésta consistió en crear una escuela, donde aprendían idiomas, geografía, política y otras materias. «El dolor es el mismo, independientemente de quien cometa el acto» y por ese motivo «no importa si es la extrema derecha o la extrema izquierda».

Giorgio Bazzega y Jacob Kimchy perdieron a su padre en

un acto terrorista ocurrido en Italia y en Israel, respectivamente. Al padre de Bazzega le hirieron de muerte en un tiroteo y su hijo destaca que las decisiones que tomó su padre ese día salvaron cuatro vidas, entre ellas la suya. «Con su sacrificio salvó cuatro vidas», porque aunque el confiesa que durante años vivió «en el rencor y en el deseo de venganza», esta situación le estaba destruyendo. Ahora, relata, que entiende lo que hizo su padre y «que ante el odio había que responder no con el odio, sino con el amor por la vida, en el respeto por cualquier vida».

Kimchy también confiesa haber dejado a un lado el odio, cuando perdió a su familiar en un atentado terrorista en Israel. Aunque aún siente el dolor que sufrió al no poder ver el cuerpo de su padre, porque «no había ningún resto de él, solo algunos trozos de una prótesis que llevaba en una pierna», ha podido superarlo gracias al apoyo de personas que sufrieron su misma situación.



María Lozano modera la mesa sobre 'El dolor y el sufrimiento de las Víctimas del Terrorismo en todo el mundo'. / D.A. (ICAL)

## LAS DECLARACIONES



► ROSEMARY DILLARD  
WASHINGTON 11-S

«Mi marido viajaba en el avión que chocó contra el Pentágono. Aquello era un infierno»



► JACOB KIMCHY  
ISRAEL

«No quedó ni rastro de mi padre, sólo algunos trozos de una prótesis de su pierna»



► ALAN JARA  
SECUESTRADO POR LAS FARC

«Aprendí a vivir dentro del cautiverio, creando una estrategia de vida»



► GIORGIO BAZZEGA  
ITALIA

«Ante el odio no hay que responder con más odio, sino con el amor por la vida»



► PAM WHITE  
LONDRES

«He olvidado a los asesinos de mis compañeros porque eso me hace olvidar mi ira»



► CATHERINE VANNIER  
EGIPTO

«Estar aquí y compartir experiencias es un gran apoyo para mí»

## Colombia, Inglaterra, Egipto, Estados Unidos, Italia, Israel... escenarios del terror

Por su parte Pam White cuenta cómo el sufrir un atentado en sus propias carnes cambió su vida, cómo se sumió en una depresión que afectó incluso a su trabajo, porque ella es policía retirada de Reino Unido, y acudió a una amenaza de bomba en un coche que explotó en Londres. Tres civiles y dos de sus compañeros murieron, mientras que ella sobrevivió. Sin embargo, confiesa que se sentía culpable por haber sobrevivido e insegura para hacer su trabajo.

Por último, Catherine Vannier, también quiso compartir su historia, tan sólo un año después de perder a su hija en un atentado en El Cairo. En su caso, denuncia que se sintieron «desamparados» por parte del Gobierno egipcio y considera que se les quiso «ocultar la verdad». Ahora, explica que le resulta «muy positivo» estar con personas que han pasado «por lo mismo», ya que supone para ella «un gran apoyo, compartir experiencias más allá de las fronteras y los sentimientos».

## FUEGO AMIGO ERNESTO ESCAPA

## Lecturas peregrinas

Los años jacobeos agitan el interés por esta vía milenaria que nos trajo el arte románico, el canto gregoriano y los europeos que poblaron bastantes poblaciones asentadas a lo largo de su recorrido. Pero el trasiego de gentes y culturas fue mucho más rico y complejo de lo que a menudo pretende el devocionario. Por eso conviene abrir los ojos a horizontes menos angostos que los que ofrece la rutina. Sin incurrir en los excesos a veces grotescos de algunos predicadores de lo esotérico, que tirando del hilo de Charpentier son capaces de ovillar auténticos y ridículos disparates.

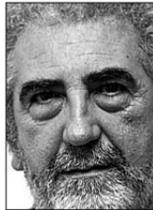
No resuelve el trámite la profusa guía oficial de la Junta, a pesar de sus cuatro páginas de bibliografía. Es verdad que la nueva edición remedia bastantes de los dislates de la precedente, como proponer al peregrino en Castildelgado la contemplación de una joya gótica que Marés arrampló hace décadas para su museo de Barcelona o invitarle en El Bierzo no a la hoya geográfica sino a la olla de los cocidos. Otros persisten: fotografías trastabilladas (en

Molinaseca o Villafranca del Bierzo), datos incorrectos (en Redecilla, en León, en Cacabelos). Alguno tan gratuito como retrasar 117 años (de 1845 a 1962) la declaración del segundo monumento español, que como el primero también está en Castilla y León. Son ganas de enredarse con los adornos.

Por eso, resulta muy aconsejable, antes de emprender camino, proveerse de lecturas que ayuden a entender y disfrutar el alcance del peregrinaje. En el viático cabe mucha buena literatura, que no es exactamente la más difundida en las expendedorías jacobeadas. No entran en esa mochila los libros jaleados de Asensi, Coelho, MacLaine, Toro o Kerkeling, por no mentar otras incursiones aún de menos fuste. En cambio, alimentará el gozo del viajero la literatura jacobea de Carpentier, de Yourcenar, de Graham Greene, de Torbado o Luis Mateo, de Lodge, de Nooteboom, Cunqueiro, Gamoneda, Gerardo Diego o Dieste. El gran Camus nos regaló la contraseña del peregrinaje: «No vayas delante de mí, porque no puedo seguirte; no vayas detrás de mí, por si no puedo guiarte; ven a mi lado y sé mi amigo».



En la mochila hay que llevar buena literatura, que no es la más difundida en las tiendas jacobeadas»



A VERLAS VENIR

JOSÉ MARÍA PÉREZ DE COOSÍO

## Método Ogino

Un grupo de señoras, hablo de hace no pocos años, asistían todos los jueves a un ropero de caridad, en el que confeccionaban patucos y chaquetitas para los recién nacidos de las pobres que ellas socorrían. Socorrían era la palabra que empleaban, y que el utilizarla parecía reconfortarlas, en el sentido de sentirse colaborando en algo tan hermoso y evangélico. Por otro lado, estas labores, las permitía dejar apartada la cotidianidad de sus hogares, y de paso a su esposo, pudiendo dedicarse a darle al palique entre puntada y puntada. Intentaban orillar la crítica y poner más énfasis en el chismorreo, a pesar de ser conscientes de que criticar es lo que más une, al colorear las conversaciones con matices reconfortantes.

Una de las asistentes a este ropero, con estudios superiores y una visión social más amplia, sugirió que, aparte de la pura confección de prendas, podían organizar unas charlas culturales y divulgativas de determinados aspectos de la vida a las que estas mujeres, por sus circunstancias no habían tenido acceso. La primera charla se la encomendaron a una señora que, viuda y sin hijos, disponía de más tiempo para prepararla. Versó sobre el método Ogino para regular la natalidad. En una pizarra colocada convenientemente, comenzó a escribir números y fechas, ayudándose incluso de un calendario de la Unión Española de Explosivos.

Una de las pobres, finalizada la disertación, que duró una hora larga, dijo con voz humilde, aunque firme y sentida: «Mire usted, Doña Pilar, si aparte de tener que dar de comer a mi marido que no trabaja porque nunca adquirió ese hábito, y trajinar con mis cinco hijos que son como rabos de lagartija, tengo que ponerme a estudiar matemáticas, no me compensa».

Cuento esto porque a mí me pasa lo mismo con la crisis económica que padecemos. Si aparte de verse resentidos mis bolsillos, luchar para que el canguelo no haga nido en mis neuronas, tengo que aguantar la monserga del PIB, la deuda real, la comparada y toda sarta de tecnicismos, lo mejor es marcharse a los cartones con un litro de Don Simón envasado en cartón y al vacío. Menuda matraca la que tienen formada con las siglas de las siglas y sin amén.

## |HUMOR GRÁFICO| MANOS LIBRES



## |LAS FRASES|

TOMÁS VILLANUEVA  
Consejero de Economía y Empleo

«Banca Cívica no responde al interés económico de esta Comunidad y tampoco representa un paso hacia la profesionalización de sus participantes»

JOHN FRANK PINCHAO  
Militar colombiano secuestrado por las FARC

«La violencia y el uso de las armas no son el camino para lograr los objetivos»

## |PERSONAJE DEL DÍA|

## Julián Lanzarote

ALCALDE DE SALAMANCA

La ciudad de Salamanca acogió ayer un masivo acto de homenaje a las víctimas del terrorismo en la Plaza Mayor, organizado por el Ayuntamiento. Hay que dar la enhorabuena a su alcalde por la idea de arropar a todas aquellas personas que han sufrido a causa de cualquier terrorismo.



## |LA PRUEBA DEL NUEVE|

## Guerra nuclear

Estalla la guerra nuclear en Castilla y León. Les confieso que la frase no es mía, pero me resultó ayer tan curiosa como ilustrativa de lo que ocurre con el dichoso almacén temporal de residuos nucleares. No hemos cazado al oso y ya nos estamos matando entre nosotros por la piel. La historia, que ha destapado El Día de Valladolid, es la siguiente: la localidad vallisoletana de Santervás tiene muchas papeletas para quedarse con el almacén, algo que, en principio puede ser una buena noticia para quienes apuestan porque el centro, su investigación y sus inversiones puedan llegar a una tierra muy necesitada de ellas, pero el Gobierno es especialista en enmarañar las cosas y aquí nos valemos solitos para enredarlo más. Y es que al Ejecutivo no se le ha ocurrido otra cosa que poner el cementerio de residuos en un pueblo -Santervás, en Valladolid- y el centro de investigación y todo lo demás en otro, Sahagún, curiosamente en la provincia de origen del presidente Zapatero (¿será casualidad?), que ni había pedido el almacén ni, al parecer, lo quería. La respuesta del alcalde de Santervás es lógica: si no hay centro de I+D, que se lleven los residuos a otra parte. Pero, mientras, en León ya hay algunos rescoldos de la vieja cantinela de que Valladolid quiere quitar a León no sé qué, si ni siquiera lo habían pedido. En definitiva, estamos ante una más de un Gobierno que plantea decisiones por la mañana, cambia las condiciones a mediodía y, por la noche, ha conseguido enfadar a todos. Y eso, dice Zapatero, no es improvisación. ¿Qué es entonces?

EL PAISANO

► LA CRISIS CENTRA EL DEBATE POLÍTICO

## El Rey lleva meses trabajando en busca de un consenso económico

El monarca, que el jueves hizo un llamamiento a los partidos para que logren un pacto, ha mantenido entrevistas en los últimos días con la ministra Salgado y los sindicatos

• El objetivo de estos encuentros es, según Zarzuela, que Don Juan Carlos se informe de primera mano de la situación del país por medio de los agentes sociales.

OTR-PRESS / MADRID

El Rey lleva meses intensificando sus contactos con representantes del mundo económico, empresarial y laboral debido a las «graves consecuencias de la crisis económica» en España, «especialmente en términos de destrucción de empleo». Así lo precisó ayer la Casa Real en su *web*, después de indicar que Don Juan Carlos había mantenido distintos encuentros en los últimos días. En concreto, el monarca se reunió con la vicepresidenta económica del Gobierno, Elena Salgado, además de con ex presidente de Caja Madrid Miguel Blesa, a quienes recibió el jueves, y con los secretarios generales de los dos principales sindicatos, UGT y CCOO, Cándido Méndez e Ignacio González Toxo, respectivamente, con quienes habló, por primera vez de forma conjunta, el mediodía de ayer.

En un comunicado anterior, Zarzuela enmarcaba los contactos del jefe de Estado «en estos días», pero después aclaró que el Rey mantiene «con especial incidencia en los últimos meses» las citas que habitualmente celebra con representantes del mundo económico. También confirmó que el objetivo de estos encuentros es, además de informarse de primera mano de la situación, animar a que se esfuercen por alcanzar consensos y acuerdos para superar dificultades y asegurar el mayor progreso y la prosperidad de España.

Según la Casa Real, los sindicatos explicaron al monarca «el contenido del importante Acuerdo Salarial recientemente alcanzado para los próximos tres años con



El Rey, durante el discurso en el que instó a llegar a «grandes acuerdos». / EFE

los representantes empresariales, con la finalidad de dinamizar la economía, mejorar la competitividad y el empleo».

La Casa Real informó en su *web* de que la entrevista con Salgado se produjo en una semana «llena de importantes noticias en torno a la superación de la crisis económica» y mientras «todas las instituciones y distintas fuerzas políticas, económicas y sociales se afa-

nan por hallar salidas a la crisis y lanzar un mensaje tranquilizador sobre la economía española ante los mercados internacionales».

Mientras, la audiencia con Miguel Blesa se realizó con motivo de su sustitución en la Presidencia de Caja Madrid «en un momento clave de la reordenación del sistema financiero español», aunque Don Juan Carlos le recibió en varias ocasiones durante los últimos cuatro

años, cuando era el máximo representante de la entidad madrileña.

Un diario de tirada nacional ya avanzó ayer que el jefe de Estado había iniciado una ronda de contactos con varios economistas, los sindicatos y los representantes económicos del Ejecutivo para hacer su propia radiografía de la situación. Don Juan Carlos mantiene también encuentros frecuentes con representantes de las distintas fuerzas políticas. En este sentido, un portavoz de Zarzuela explicó que la Casa tiene intención de informar de aquellas audiencias que considere de mayor interés para la ciudadanía, pero que Su Majestad podría celebrar más citas.

**DIÁLOGO AMPLIO.** Don Juan Carlos «ha reiterado en numerosas ocasiones un llamamiento al diálogo amplio y al esfuerzo por alcanzar consensos y acuerdos para superar dificultades y asegurar la prosperidad de España». Para enmarcar esta ronda de contactos que ha emprendido el jefe de Estado con el objetivo de conocer de primera mano cómo ven los distintos actores la situación económica en España, la Casa Real puso de relieve el primer acuerdo que alcanzaran, tras meses de diálogo, empresarios y sindicatos, y que establece el marco del incremento salarial para los próximos tres años.

El Rey afirmó el jueves que «es hora de grandes esfuerzos y amplios acuerdos para superar juntos, cuanto antes y con la debida determinación, las graves consecuencias de la crisis».

La Familia Real tiene una serie de actos oficiales de los que Casa Real informa públicamente, pero los Reyes y los Príncipes también celebran audiencias que no se hacen públicas, pero que en ocasiones se producen incluso periódicamente. Es el caso de la que el monarca tiene semanalmente con el presidente del Gobierno o las que celebra con relativa frecuencia con los distintos ministros.

OPINIÓN

### El pacto del monarca

CARLOS CARNICERO

No ha pasado demasiado tiempo desde que el Rey de España, en su mensaje navideño, repriminara a los partidos políticos su falta de entendimiento y les instara a buscar puntos de encuentro para estrategias compartidas como fórmula para luchar contra la crisis económica. Todos las formaciones que trabajan en el Hemiciclo aplaudieron durante unos pocos días aquellas manifestaciones que sintonizaban milimétricamente con lo que las encuestas detectan en la voluntad de los ciudadanos. Pero aquello fue predicar en el desierto, porque la disposición de los dos grandes partidos es la de pensar cada uno de ellos que la confrontación les favorece.

Por empezar por la oposición, el núcleo duro del electorado del Partido Popular es antisocialista y encendido. Entienden que el poder les pertenece y que les fue usurpado tres días después del atentado de Atocha. Por su parte, el PSOE está convencido de que su mensaje de modernidad se sostiene mucho más gracias a los ataques sobreactuados de la Conferencia Episcopal y a las posiciones radicales de los *populares*.

En esa dialéctica sin entendimiento posible es en la que los dos principales partidos piensan en la movilización de sus electorados, dejando claro, como queda certificado en las encuestas, que les interesan más sus aspiraciones respectivas de poder que la capacidad de solucionar los problemas de los españoles.

Ahora Don Juan Carlos ha vuelto a pedir lo que desean los ciudadanos, lo que dicta el sentido común, lo que está intentado el catalán Josep Antoni Durán Lleida y lo que podría ser el final de una crisis con un desenlace que fortaleciera la sociedad y la economía para un futuro.

Algo mucho más importante que conocer el partido que ganará las próximas elecciones generales. Si las formaciones políticas no reaccionan y buscan un lugar de encuentro, la desafección de los ciudadanos de la política puede ser irreversible.

### LAS REACCIONES

► MARÍA TERESA FERNÁNDEZ DE LA VEGA (PSOE)

«Don Juan Carlos arrima el hombro, pero los pactos son asunto del Gobierno»

La vicepresidenta primera del Gobierno valoró ayer la voluntad del Rey de «arrimar el hombro» para buscar consenso frente a la crisis, a la vez que negó que el jefe de Estado se vea obligado a intervenir por la incapacidad del Ejecutivo para llegar a un pacto de Estado con el PP. Así, dejó claro que el monarca no ha iniciado ninguna «ronda de contactos» concretos para favorecer acuerdos, ya que, según la socialista, ésta es una «responsabilidad exclusivamente del Gobierno» y enmarcó esas entrevistas celebradas por Don Juan Carlos dentro de su interés por informarse de los temas que afectan al Estado. De la Vega agregó que los posibles pactos económicos deben tejerse en el Congreso de los Diputados, en la mesa del diálogo social y en el Pacto de Toledo en lo relativo a la reforma de las pensiones.

► MARÍA DOLORES DE COSPEDAL (PP)

«No esperamos una llamada del Rey, sino un cambio en la política del Ejecutivo»

La secretaria general del PP subrayó ayer que solo sería posible un pacto ante la crisis económica si se le dota de contenido y supone un cambio de rumbo radical de la política del Ejecutivo, porque, si no, sería «engañar y defraudar a los españoles». Cospedal señaló, ante la posibilidad de que su partido esté esperando una llamada del Rey para intentar un pacto de ese tipo, que no la están aguardando. Sí recalcó que no es bueno «un pacto por el pacto», ya que considera que el acuerdo debe tener como objetivo cambiar «radicalmente» la línea seguida por el jefe del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero. En concreto, tendría que versar sobre la bajada de impuestos, sobre un plan de austeridad del gasto público, y sobre las ayudas a las pequeñas y medianas empresas, a los empleados y a los autónomos.

► LA RECESIÓN Y SUS CONSECUENCIAS



Los líderes de UGT, Cándido Méndez, y CCOO, Ignacio Fernández Toxo, durante la presentación de la campaña de protestas que empieza el próximo día 23. / EFE

## Los sindicatos protestarán contra la reforma de las pensiones el 23 de febrero

CCOO y UGT llaman a la movilización en Madrid, Barcelona y Valencia, aunque se celebrarán manifestaciones en toda España

• Los representantes de los trabajadores afirman que no se plantean llegar a una huelga general, si bien critican al Gobierno por su «propuesta regresiva e imprudente».

OTR-PRESS / MADRID

Los sindicatos anunciaron ayer que se manifestarán el 23 de febrero en Madrid, Barcelona y Valencia para protestar contra la reforma de pensiones propuesta por el Gobierno. Según informaron los secretarios generales de CCOO y UGT, Ignacio Fernández Toxo y Cándido Méndez, éste será el inicio del calendario de movilizaciones que terminarán el 6 de marzo.

La campaña de protestas anunciada prevé en torno a un centenar de actos en toda España que incluyen manifestaciones en todas las capitales de provincia, así como en las localidades más importantes. Las fechas comprenden desde el 23 de febrero hasta el 6 de marzo. El primer día, se inaugurarán las movilizaciones con manifestaciones en Madrid, Barcelona y Valencia con el fin de protestar contra el retraso en la jubilación y el posible recorte de los subsidios.

En concreto, Toxo recordó que el sistema actual goza de «buena salud» y consideró «temerario» por parte del Gobierno vincular la reforma de las pensiones al plan de austeridad para reducir el déficit público, porque envía una «malísima señal» al mercado financiero

y a la UE. «El sistema de pensiones es la entidad más solvente de España», añadió. Por su parte, Méndez consideró la propuesta del PSOE «regresiva, insolidaria, equivocada e imprudente» y aseguró que las manifestaciones están «llenas de razón», puesto que «no se puede plantear el debate sobre el futuro de las pensiones como lucha contra la crisis».

Según el líder sindical, el objetivo de esta protesta a nivel nacional es volver al consenso actual sobre pensiones para «fragar» los avances, al tiempo que consideró que con estos actos «las cosas cambiarán en profundidad». «No contemplamos otro escenario», señaló. Para Méndez, estas concentraciones tendrán «una respuesta masiva» por parte de la ciudadanía, que

mostrará así su «rechazo» a las propuestas del Ejecutivo.

Pese a todo, Toxo dejó claro que el colectivo no se plantea ningún «acto desproporcionado», y sostuvo que no existe «por ningún sitio» la petición de plantear una huelga general. Por el contrario, aseguró que la sociedad valora su «posición de negociar» con la patronal, así como su postura «rigurosa y firme» en defensa del sistema de pensiones.

**«SERRETAZO» AL GASTO.** UGT y CCOO consideraron que existen alternativas al «serretazo» del gasto para combatir el déficit, y mostraron su satisfacción por el anuncio realizado por la vicepresidenta segunda, Elena Salgado, de que la presión fiscal en España es inferior al resto de países europeos. «Por ahí pasa la solución, es necesaria la reforma fiscal y luchar contra la economía sumergida», declararon.

Además, los sindicatos abogaron por mejorar la financiación del sistema de pensiones, culminando la separación de fuentes, de modo que la financiación pública asuma íntegramente los complementos a mínimos, a los que en la actualidad se destinan más de 4.000 millones de euros recaudados de las cotizaciones. Asimismo, para «aumentar el horizonte de la solvencia y el empleo», apostaron por la calidad en trabajo, «erradicando la temporalidad injustificada» y elevando el Salario Mínimo Interprofesional.

## 22 DÍAS DE INDEMNIZACIÓN

EUROPA PRESS / MADRID

Mientras los sindicatos llamaban a la movilización, el líder de la patronal, Gerardo Díaz Ferrán, abogaba por la creación de un contrato que «dé confianza» a los pequeños y medianos empresarios y que anime a la contratación indefinida con una indemnización «razonable», más cercana a la media europea.

«Del orden de los 20 ó 22 días», señaló el presidente de CEOE, tras considerar que la propuesta del Gobierno de ampliar el uso del contrato de fomento del empleo indefinido, que contempla una indemnización de 33 días por año trabajado, a todos los colectivos no es «suficiente».

A pesar de todo, insistió en que la patronal nunca ha pedido el

despido libre y «nunca lo haré», al tiempo que se mostró dispuesto a seguir trabajando en el diálogo tripartito para buscar un «acuerdo inteligente» sobre el mercado laboral español, por lo que puso en valor el primer encuentro a tres bandas celebrado ayer.

Además, compartió la opinión del Rey, que insistió el jueves en la necesidad de un pacto entre los

partidos políticos para intentar salir de la crisis.

Así, consideró «bueno» que todas las formaciones puedan sentarse a determinar qué es «lo mejor» para España, ya todo el mundo tiene que «arrimar el hombro». «Este país tiene una economía con suficiente solidez para salir adelante cuando se hagan los retoques imprescindibles», señaló.

► BALEARES

## Antich convoca a los líderes de la oposición para cerrar la crisis institucional

OTR-PRESS / PALMA

Siete días después de que Francesc Antich rompiera con sus socios de Gobierno de Unió Mallorquina, el presidente balear anunció que quiere reunirse el próximo lunes con los líderes de los partidos de la oposición, PP y AIPF, para presentarles una propuesta contra la crisis desatada tras la ruptura con sus aliados en el Ejecutivo, a los que expulsó tras verse vinculados en una presunta trama de corrupción. Este plan incluye 13 puntos «estratégicos», abiertos a sus aportaciones y calificados de «acuerdos globales sobre una serie de ámbitos trascendentales para el futuro», ya que buscan «la responsabilidad, el acuerdo, y la máxima estabilidad» de las instituciones, señaló el presidente. Antich manifestó que se había puesto en contacto con Bouzà y Melià.

Así, Antich reconoció que Baleares se encuentra en una situación de «inestabilidad institucional permanente» que no ayuda en nada y por eso, abogó por alcanzar puntos de acuerdo con el resto de las formaciones. Los 13 puntos del *Pacto contra la crisis* están encaminados a alcanzar diferentes objetivos como son una «administración más transparente» y un nuevo modelo social y económico para superar la situación.

Al ser preguntado sobre si se replantearía adelantar las elecciones en el caso de que la oposición rechace la propuesta, el jefe del Ejecutivo balear aseguró que «cada paso a su momento».

► TRIBUNALES

## Botín y Rato, sin cargos por la compra de Aguas de Fuensanta

EFE / MADRID

El Juzgado de Instrucción número 47 de Madrid acordó ayer archivar la querrela por la compra del 42,9 por ciento de Aguas de Fuensanta por parte de Banesto a la familia Rato, en la que estaban imputados entre otros el presidente del Banco Santander, Emilio Botín, y el actual presidente de Caja Madrid, Rodrigo Rato.

El juez afirmó que «no existen motivos» para creer que en esa operación de 1999 -que ascendió a 769,94 millones de pesetas- ni en la venta posterior de un edificio de Banesto a una sociedad independiente de los Rato se produjeran delitos de apropiación indebida o cohecho.



Los responsables de la campaña invitan a los propietarios de locales afectados por el canon a colocar esquelas en los escaparates de sus negocios. / AP

## Presentan tres millones de firmas contra la tasa digital

Los internautas entregan en el Congreso las rúbricas recogidas contra el canon que grava los equipos y soportes electrónicos susceptibles de usarse para hacer copias

• Los impulsores de la campaña exigen que no sea un organismo privado, la SGAE, quien recaude este tributo, que además estiman injusto en la mayoría de los casos.

EFE / MADRID

La plataforma *todoscontraelcanon.es* presentó ayer ante el Congreso de los Diputados tres millones de firmas para pedir la eliminación del canon digital, que también protagonizará una campaña que invita a los afectados por este gravamen a poner esquelas en sus establecimientos.

El presidente de la Asociación Española de Internautas, Víctor Domingo, y el de la Asociación de

Usuarios de Internet, Miguel Pérez Subías, explicaron que ahora que se estudia la reforma de la Ley de Propiedad Intelectual es «el momento oportuno» para reclamar la retirada del canon, una tasa que se aplica a todos los equipos y soportes electrónicos susceptibles de utilizarse para copias privadas y que cobra la Sociedad General de Autores (SGAE).

Un impuesto que, según Pérez Subías, «afecta a familias y a negocios medianos y pequeños», por lo que su retirada «puede hacer mucho en favor de la economía sostenible y de la cultura».

«Se introduce una normativa que podrá cerrar páginas web en cuatro días y se deja de lado la tasa digital que pagamos todos y que, según los últimos informes de la Comisión Nacional de la Compe-

tencia, se reparte entre muy pocos», sostuvo.

Con la campaña *El canon mata la cultura*, las asociaciones de internet quieren sensibilizar a los ciudadanos sobre «lo que hacen los políticos y también los jueces», porque estos últimos «permiten que sea una entidad de gestión privada la que decida quién puede escuchar la radio y cuánto cuesta».

Las esquelas podrán ser descargadas en *www.todoscontraelcanon.es*, aunque los responsables de la iniciativa invitaron a los internautas a que les envíen sus propias versiones y esperan verlas colocadas en restaurantes, bares, peluquerías, tiendas y otros espacios, además de en la red.

En el escrito entregado en el registro del Congreso se pide, además de la retirada del canon digital, que

se elimine del proyecto de Ley de Economía Sostenible -que llegará en breve a las Cortes- la disposición final primera, en la que se recogen medidas para la protección de los derechos de autor y la propiedad intelectual en internet.

Se solicita, asimismo, que «no se permita el cobro de remuneraciones por el hecho de disponer de equipos de radio o televisión en locales, negocios y vehículos», y que «se exima del pago de derechos de comunicación pública en actos y actividades que sean de carácter benéfico o gratuito».

Esta plataforma está promovida por 32 organizaciones sociales, 29 Ayuntamientos que han aprobado en pleno su adhesión a la misma, además de casi 5.000 colectivos que agrupan a 1,2 millones de personas.

► SALUD

### Una de cada siete cabinas solares para el bronceado excede los límites de radiación

EUROPA PRESS / BRUSELAS

La Comisión Europea alertó ayer de que una de cada siete cabinas solares «supera los límites de seguridad» fijados para la radiación de rayos ultravioleta y denunció que los clientes europeos no son informados adecuadamente de los riesgos que implican estos sistemas de bronceado, incluidas las quemaduras o el cáncer de piel, según un estudio publicado y realizado en 10 Estados miembros, entre los que no figura España.

Por ello, Bruselas reclama a las autoridades nacionales competentes un mayor esfuerzo en el control de las cabinas de bronceado y de los centros de estética que ofrecen este servicio. En su opinión, si aumentara el número de inspecciones también se incrementaría la tasa de infracciones.

El objetivo del Ejecutivo comunitario es incrementar el control del mercado en el que se utilizan estos aparatos, reforzar la colaboración con la industria para una mejor supervisión del cumplimiento de las normas y compartir los datos sobre productos peligrosos entre todos los países miembros.

Además, la CE recomienda que garanticen el cumplimiento de las reglas «más estrictas» y que refuercen el control en los puntos de entrada al mercado, armonicen las normas a escala europea y que se informe adecuadamente a los clientes de los peligros que conlleva el bronceado artificial.

► MÁLAGA

### Un lactante se intoxica al comer un 'porro' que olvidó su padre

EFE / MÁLAGA

Un hombre de 33 años fue ayer detenido en Málaga después de que un análisis de orina comprobara que su hijo de 16 meses padecía una intoxicación por cannabis, tras tragarse un trozo de porro que el padre había dejado en el cenicero.

Los hechos ocurrieron de madrugada, cuando los padres llevaron al bebé al hospital, debido a que el pequeño sufría somnolencia con aturdimiento y decaimiento, por lo que, a través de una analítica, se detectó el problema. Su progenitor quedó a disposición judicial.

## Valencia albergará un laboratorio espacial europeo para detectar averías en satélites

EFE / VALENCIA

La ciudad de Valencia ha resultado elegida por la Agencia Espacial Europea (ESA) para albergar el laboratorio especial de detección de averías en satélites y vehículos espaciales, hasta ahora presente en Holanda y que generará 800 empleos de «altísima cualificación».

Así lo anunció ayer su alcaldesa, Rita Barberá, quien informó de

que la candidatura de la mencionada localidad se impuso a las presentadas por el Instituto Nacional de Técnica Aeroespacial (INTA) y por entidades de Francia, Alemania e Inglaterra.

El consorcio, que se creará para llevar a cabo la construcción y mantenimiento del laboratorio, estará formado por la Politécnica de Valencia, la Universidad de Va-

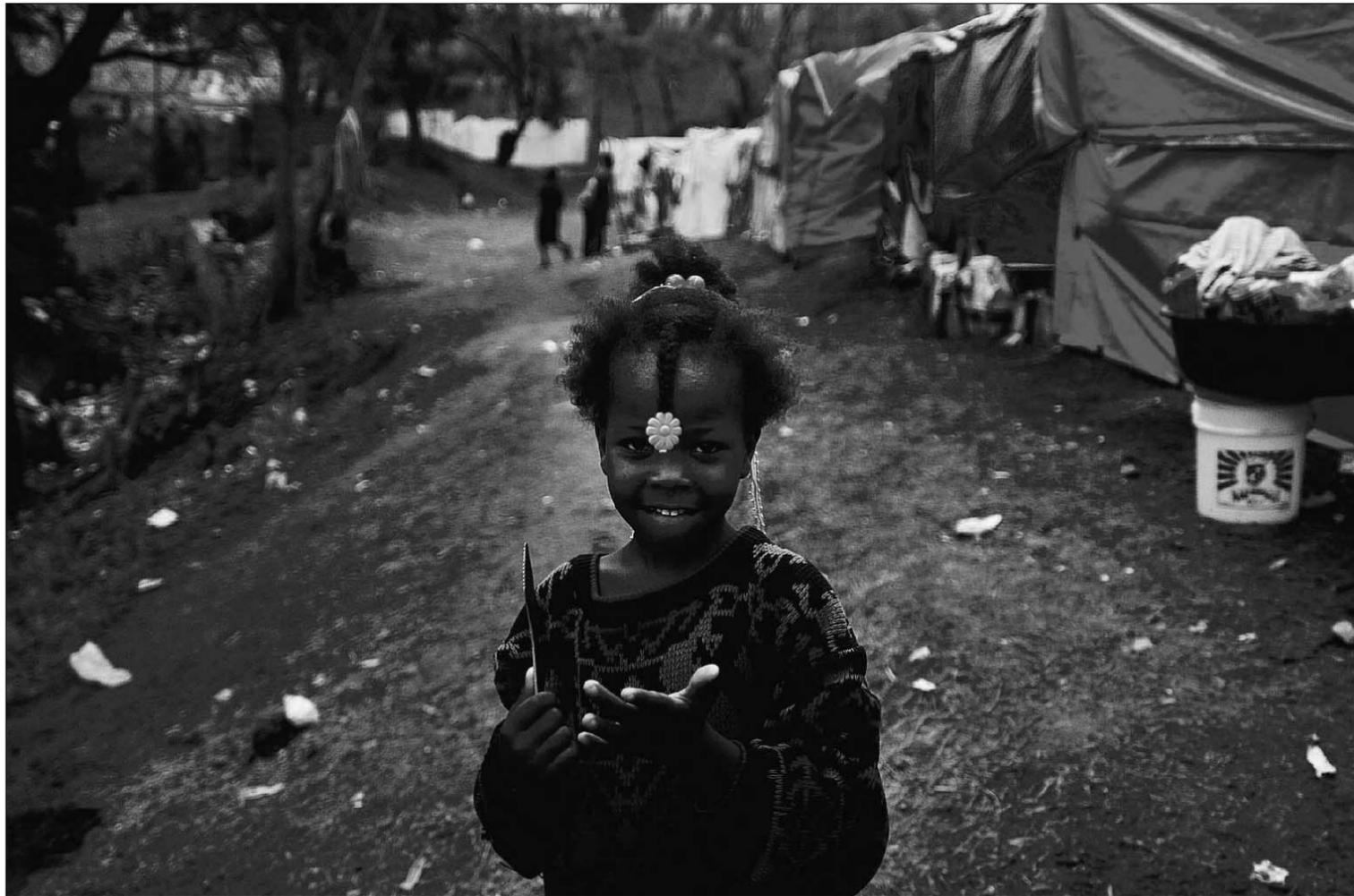
lencia, la *Generalitat* y el Ayuntamiento, con una inversión aproximada de 15 millones de euros en un plazo de entre tres y cinco años.

La firma de constitución del *Valspace Consortium* se producirá a finales de marzo en Holanda, sede de la ESA, cuyos responsables pretendían en un principio descentralizar algunas de sus funciones, aunque finalmente se decidieron

por dismantlar el existente y trasladarlo a una nueva ubicación.

Barberá expresó su satisfacción por esta noticia que, a su juicio, tendrá beneficiosas repercusiones tecnológicas, económicas y turísticas para Valencia, una ciudad que confirma así su apuesta por convertirse en un «referente internacional de primer nivel» científico y, ahora, aeroespacial.

► DESASTRE NATURAL EN EL CARIBE



Una niña haitiana espera por una ración de comida en un albergue instalado en un club de golf de Puerto Príncipe. / ULISES RODRÍGUEZ (EFE)

OPINIÓN

## Un mes después

SERGIO OTAMENDI

Cuando Haití ha comenzado a desaparecer de los informativos han hecho aparición las temidas lluvias, que se han adelantado complicando aún más la situación del más de millón de haitianos que lo han perdido todo y no tienen donde guarecerse. Al mes del terrible terremoto que asoló Puerto Príncipe, las organizaciones se aprestan a realizar un primer balance de su actuación y el panorama no puede ser más desolador.

La ayuda internacional, que continúa llegando gracias al compromiso de todos los países, sigue sin ser repartida de forma homogénea. Las ONGs y los organismos internacionales no pueden actuar en situaciones de seguridad precaria y el despliegue militar de los 9.000 soldados de la misión de la ONU para Haití y los 20.000 uniformados estadounidenses enviados a la zona parece que tampoco han sido capaces de garantizar la situación.

Solo hay una luz de esperanza en la asistencia sanitaria. Los hospitales, dispensarios y centros de atención establecidos por las ONGs de carácter médico y sanitario parece que funcionan mejor debido a su mayor experiencia en situaciones de crisis. Si, en ocasiones, militares y civiles trabajan codo con codo para hacer frente a los problemas logísticos, aquí quizá no estén a la altura de las circunstancias, lo que implica un mayor malestar entre la población que no ve sentido a un despliegue militar extranjero tan elevado y poco eficiente.

Porque no se trata solo del reparto de ayuda alimentaria. Ahora, con el empeoramiento de la situación climatológica, es preciso la llegada de tiendas de campaña y de letrinas para evitar la proliferación de enfermedades y para que las zonas convertidas en improvisados campos de refugiados sin la mínima estructura comiencen a ofrecer resguardo y organización.

Con el palacio presidencial hundido, las cámaras legislativas destruidas y el palacio de justicia desaparecido, Haití ha cumplido un mes del terremoto sumida en la desesperanza y el miedo.

# La ONU intenta que las lluvias no ahoguen más a la devastada Haití

A un mes del terremoto que destruyó el país, decenas de miles de personas siguen viviendo bajo las sábanas en los campamentos y en las calles sin apenas nada que llevarse a la boca

• El Programa Mundial Alimentario ha dado de comer a más de 2,5 millones de víctimas, menos de un tercio de los nueve millones de ciudadanos que se han quedado sin nada.

M. HURTADO (EFE) / GINEBRA

Un mes después del devastador terremoto que dejó Haití casi destruido, las agencias humanitarias de la ONU se lamentan de que no se hayan resuelto los problemas más acuciantes de alojamiento y saneamiento y temen una nueva catástrofe con la llegada de la estación de las lluvias.

«Tenemos que entender una cosa, este desastre no se puede comparar a ningún otro que hayamos enfrentado antes. Hemos tenido que hacer frente a una situación de casi total destrucción de Haití», aclaró ayer la portavoz de Programa Alimentario Mundial (PAM), Emilia Casella.

La lamentable singularidad de esta catástrofe es, precisamente, que la capital, Puerto Príncipe, quedó casi destruida por el seísmo -de una magnitud 7 en la escala de Richter- y con ella la capacidad de reacción del Gobierno, de los servicios civiles y de las redes sociales preexistentes.

«El tsunami (de 2004 en el sudeste asiático) fue una catástrofe mayúscula, pero las capitales pudieron movilizarse desde el primer instante y poner a disposición de las víctimas todos los recursos existentes. Esto en Haití no existió, porque todo quedó destruido», agregó Casella, quien señaló que, hasta la fecha, el PAM ha alimentado a 2,5 millones de personas, menos de un tercio de los nueve millones de ciudadanos.

**SIN CONTROL.** La singularidad de la tragedia de Puerto Príncipe es también el argumento utilizado para explicar por qué a un mes del terremoto la situación aún dista

de estar razonablemente bajo control. «Es difícil de creer que cuatro semanas después del seísmo, tantas personas vivan todavía bajo las sábanas en los campamentos y en las calles sin apenas comida», señaló el presidente internacional de Médicos Sin Fronteras, Christophe Fournier.

«La operación en Haití es la respuesta más compleja a una catástrofe que la ONU ha enfrentado», se justificó a su vez Elisabeth Byrs, la portavoz de la Oficina de Coordinación para Asuntos Humanitarios de Naciones Unidas (OCHA).

Para superar dicha hecatombe, Naciones Unidas hizo un llamamiento de emergencia solicitando

576,9 millones de dólares, que ha sido cubierto al 95 por ciento. No obstante, esa cifra se revisará el próximo 17 de febrero y, según la OCHA, la nueva petición rozará los 1.500 millones de dólares.

La magnitud de la tragedia causada por el terremoto lo justifica: 200.000 muertos; 300.000 heridos; 1,2 millones perdieron sus hogares; y quedan más de 700.000 sin refugio adecuado.

Esta última es la principal indignación y la mayor preocupación de los humanitarios que asisten impotentes a una situación que puede empeorar y tener consecuencias catastróficas si no cambia radicalmente.

## LOS MÁS DESPROTEGIDOS

EUROPA PRESS / MADRID

Curar las heridas psicológicas y ayudar a superar el trauma a los miles de niños víctimas de algún desastre es «clave» para conseguir que un país se desarrolle en su aspecto social, según la ONG PLAN Internacional, que sostiene que el enfoque global ante una emergencia debe ir «más allá» del «paquete de ayuda» de costumbre y abordar las necesidades emocionales y psi-

cosociales de las personas, especialmente de los más vulnerables, como son los menores, las mujeres y los discapacitados. Esto ha de realizarse durante los primeros días y mantenerlo hasta al menos dos años después.

En ello está trabajando esta organización actualmente en Haití. Su metodología de progreso se centra en la niñez porque, a la muerte y devastación que acarrea una tragedia de tal magni-

tud, hay que sumarle las emociones de la gente, un aspecto en el que los menores suelen ser los más afectados: ellos representan el centro de esa respuesta de emergencia, para que puedan recuperar «su dignidad, su confianza y sus derechos».

Las sesiones de apoyo buscan que los niños expresen sus emociones y compartan su experiencia siempre en un entorno de confianza y seguridad.

# Mereció la pena venir p

El Caja Segovia dio una gran imagen pese a su eliminación ante el Lobelle, y un centenar de aficionados dieron ejemplo haciéndolo

JAVIER MARTÍN / SEGOVIA

El Caja Segovia de fútbol sala concluyó su participación en la Copa de España de fútbol sala con la sensación de haber cumplido con el mínimo que se le exigía al equipo, que no era otra cosa que competir y dar la cara en los cuartos de final con el conjunto anfitrión del torneo. La joven plantilla segoviana no sólo compitió y dio la cara, sino que se mantuvo con opciones de ganar el partido hasta catorce segundos del final, cuando Leitao marcó el definitivo 2-1. Segundos antes, con Lobelle jugando con portero-jugador, Tobe llegó a robar un balón, pero éste se le marchó por la línea de banda en lugar de quedarse en el pie. A veces los detalles deciden partidos.

La sensación que dejó el encuentro en el seno del club fue la de decepción por haber tenido cerca la victoria, pero de satisfacción por el rendimiento de la plantilla, a la que se le dio el fin de semana libre y no retornará a los entrenamientos hasta el lunes. Así, mientras algunos han optado por quedarse en Santiago, otros prefirieron retornar a Segovia, e incluso Jesús Velasco se desplazó hasta Toledo y no se quedó a participar en el congreso internacional de entrenadores.

Miguel Rodrigo, presente en la Copa de España, valoró el partido de la siguiente manera, "El Lobelle - Caja Segovia terminó convirtiéndose en un duelo Alemao-Matías, que terminó decantándose del lado del jugador con más experiencia. La imagen que dio el Caja Segovia fue extraordinaria, pero al final el partido terminó siendo del Lobelle, que fue quien más expuso al final".

Del paso del Caja por la Copa de Santiago quedará la presencia de un centenar de seguidores segovianos, encabezados por el alcalde de la ciudad y el concejal de Deportes, que no desfallecieron en sus ánimos para el equipo. También quedará el buen hacer de jugadores como Cidao o Matías, el descubrimiento de Keny como un jugador de futuro para el equipo, o la experiencia que han adquirido jóvenes como Alvarito, Jesús o David, que están llamados a ser el futuro del club.

**UNA COPA CON ERRORES.** Santiago de Compostela apostó por organizar "la mejor copa de la historia", pero salvando la visualmente atractiva presencia de las cheerleaders en los tiempos muertos y en los descansos, más las modelos que ejercen de recogepelotas, el resto no deja de ser la misma propuesta de ediciones anteriores, in-



Un numeroso grupo de aficionados segovianos se hicieron notar en las gradas del pabellón Fontes do Sar. / JUAN MARTÍN



Keny, que supera a Rafael en la imagen, fue uno de los mejores del Caja. / J. MARTÍN

cluso con algunos errores de bulto, como el que supuso no colocar el partido del equipo de casa en el horario estelar de las nueve de la noche y no a las siete de la tarde, lo que impidió que el Fontes do Sar se llenara de aficionados, o hacer la entrega de premios a los campeones de Europa de espaldas a las cámaras de televisión al principio, y al palco después.

El evento que sin duda ha tenido más aceptación dentro de las actividades paralelas al torneo ha sido el congreso internacional de entrenadores, con más de 350 técnicos inscritos para tomar parte

en las ponencias. El elenco de conferenciantes es simplemente espectacular, con Venancio López y Orlando Duarte, campeón y subcampeón de Europa con las selecciones de España y Portugal respectivamente, como los ponentes más destacados del congreso.

En el apartado deportivo, la Copa de España ya tiene en semifinales un duelo que echará chispas teniendo como protagonistas al Xacobeo Lobelle y al Inter Movistar, que reeditarán la semifinal de la Supercopa en la que el cuadro gallego dejó fuera de combate al madrileño.



Geison y Matías fueron consolados por los seguidores del Caja. / JUAN MARTÍN



► **SELECCIONADORES**  
Miguel Rodrigo y Pulpis destacaron el gran partido del Caja Segovia ante el Lobelle.



► **ÁRBITROS**  
Siempre en el punto de mira, fueron muy criticados en el segundo partido de cuartos.

# Para esto

...dándose un millar de kilómetros para animar a su equipo



Tres exjugadores del Caja, Álvaro, Oscar Jiménez y Juanlu, en la grada. // J. MARTÍN



Las cheerleaders animaron los tiempos muertos y el descanso. // JUAN MARTÍN



Geison se lamenta tras el gol encajado a 14 segundos del final. // JUAN MARTÍN



Javier Lozano felicita a Lin por el título europeo conseguido. // JUAN MARTÍN



Doce de los trece jugadores campeones de Europa posan con la camiseta de sus respectivos equipos. // JUAN MARTÍN

## El Barcelona remontó un 0-2 y acabó ganando al Cartagena

5	FC BARCELONA
4	CARTAGENA

**FC BARCELONA:** Cristian, PC, Ari, Chico, Igor, equipo inicial, Carlos, Javi Rodríguez, Saad, Jordi Sánchez y Fernando.

**REALE CARTAGENA:** Fabio, Raúl, Sergio Lozano, Fabián, Manoel Messias, equipo inicial, Javi Matía, Luis Jara, Palomeque, Cobeta y Héctor.

**ÁRBITROS**  
Gracia Marín y Rubio Fajardo. Mostraron tarjetas amarillas a PC por el Barcelona.

**GOLES**  
0-1 (m.16) Sergio Lozano; 0-2 (m.20) Sergio Lozano; 1-2 (m.20) Ari; 2-2 (m.23) Saad; 3-2 (m.31) Fernando; 4-2 (m.34) Cristian; 5-2 (m.37) Ari; 5-3 (m.38) Cobeta; 5-4 (m.39) Cristian en propia puerta.

**J.M. / SEGOVIA**  
El FC Barcelona consiguió remontar el 0-2 con el que se colocó el Cartagena en la primera parte de un encuentro no exento de polémica, ya que con 2-2 en el electrónico un remate de Javi Matía fue desviado con las manos por PC. En la jugada siguiente el Barcelona marcó el tercer gol. El Cartagena, con portero-jugador, pudo igualar el partido al final.

## El Pozo sufrió para doblegar al Marfil Santa Coloma

6	ELPOZO MURCIA
5	MARFIL

**ELPOZO MURCIA:** Juanjo, Ciço, Saúl, Vinicius, Wilde, equipo inicial, Kike, Álvaro, Barroso, Mauricio y Esquerdinha.

**MARFIL SANTA COLOMA:** Igor, Rubén, Óscar Redondo, Dani Salgado y Héctor, equipo inicial, Julio, A. Segura y Rafa Muñoz.

**ÁRBITRO**  
Peña Díez y Peña Gómez. Mostraron tarjeta amarilla a A.Segura.

**GOLES**  
0-1 (m.14) Héctor; 1-1 (m.20) Vinicius; 2-1 (m.22) Ciço; 3-1 (m.28) Saúl; 4-1 (m.31) Wilde; 4-2 (m.33) Héctor; 4-3 (m.34) Dani Salgado; 5-3 (m.35) Wilde; 5-4 (m.37) Héctor; 6-4 (m.38) Mauricio; 6-5 (m.38) Dani Salgado.

**J.M. / SEGOVIA**  
El Pozo Murcia entró en la semifinales del torneo tras doblegar al marfil Santa Coloma en el encuentro más goleador de todos los cuartos de final, y en el que el conjunto murciano se vio dominado en el primer período, reaccionando tras el descanso. El Marfil tuvo sus opciones, pero el equipo murciano no gozó de más pegada

# Ya no hay rival grande

La Granja necesita sumar esta tarde en El Hospital ante un aspirante al ascenso como el Villaralbo

DAVID LÓPEZ PRIETO / SEGOVIA

Es muy común, dentro de los tópicos deportivos, oír aquello de "no hay rival pequeño" sobre todo cuando un equipo grande se va a enfrentar a otro de menor potencial y no quiere dar un partido por ganado antes de jugarlo. Pues bien, dándole la vuelta a la tan repetida frase, al Club Deportivo La Granja solamente le queda decir que "no hay rival grande". Y es que, después de perder sus oportunidades para comenzar la ascensión desde los infiernos, perdiendo ante los filiales de la Cultural Leonesa y el Salamanca, al equipo de San Ildefonso no le queda otra a partir de ahora que pensar en que la salvación depende de ellos mismos, más allá de la entidad del conjunto al que se enfrenten.

Y el que les toca hoy a los de José Manuel Arribas es uno de los más peligrosos, y firme candidato a jugar la fase de ascenso. El Villaralbo acude a tierras segovianas, ampliado y mejorado con respecto al que en la primera vuelta venció 2-0 a La Granja en Zamora.

En cuanto al transcurso de la semana, el equipo granjeño no ha tenido que lamentar ningún percance durante los entrenamientos. En principio, y a falta de lo que pueda ocurrir en las últimas horas, la única ausencia para este encuentro es la del portero suplente Alberto, que cumple su partido de sanción después de haber sido expulsado en Salamanca el pasado domingo. Su puesto lo cubrirá Dela.

**RECUPERACIÓN.** A estas alturas, más que por lo físico, los hombres de Arribas están más preocupados por recuperarse anímicamente y romper con la maldición que les viene acompañando desde después de golear en casa al Racing Lermeyño. Así, las únicas molestias físicas reseñables las sigue sufriendo Chechi en su rodilla, y el resto de pequeños problemas musculares son los propios de la carga de trabajo semanal. A pesar de todo, el entrenador de La Granja baraja la posibilidad de introducir algún cambio en la convocatoria, con respecto a la lista de jugadores que viajaron el domingo a tierras salmantinas. Todo apunta a que la principal cara nueva sea la de Guy, que podría debutar esta temporada en Tercera División, después de concluir satisfactoriamente con el largo periodo de recuperación de su lesión.

En cuanto al Villaralbo, en estos momentos se encuentra cuarto, a pesar de que solamente ha sumado cinco de los doce últimos puntos en juego, cayendo derrotado ante rivales como el Atlético Astorga.



Mato (izquierda) y el granjeño Luis, durante una jugada del partido de la primera vuelta en Villaralbo. / LA OPINIÓN DE ZAMORA

## Suspendido el partido de la Segoviana en Aguilar

Ayer por la tarde se comunicó la suspensión del encuentro entre el Aguilar y la Gimnástica Segoviana, que se tendría que disputar mañana domingo a las 16:30 horas. Este aplazamiento se debe a las malas condiciones climatológicas de los últimos días, que han causado que sobre el césped del campo Alberto Fernández se haya acumulado cerca de 20 centímetros de nieve, que a su vez y debido a las bajas temperaturas, se ha cubierto de hielo. De esta manera, y teniendo en cuenta que las predicciones del tiempo no prevén una mejoría, desde el club de Aguilar de Campoo se decidió avisar ayer a la Gimnástica Segoviana para que el domingo no realice el viaje hasta allí.

## Victorias del Huracán Z y el Numancia B esta semana

El miércoles y el jueves se celebraron dos encuentros que se aplazaron en su día por la nieve. En el primero de ellos el Huracán Z derrotó por 3 goles a 2 al líder, el Real Valladolid B. Con este resultado los leoneses adelantan en la clasificación a la Gimnástica Segoviana. En cuanto al jueves, el Numancia B ganó a domicilio a la Cultural Leonesa B (1-2), dejando aún más apretada la parte baja de la clasificación del Grupo VIII.

### EL PARTIDO

HORA 16:30 horas  
CAMPO El Hospital

ÁRBITRO Román Román (Palencia)

### CD LA GRANJA

ENTRENADOR JOSÉ MANUEL ARRIBAS



**BANQUILLO**  
Dela, Yonathan, Guy, Álex e Iván.

### GCE VILLARALBO

ENTRENADOR ALBERTO PARRAS



**BANQUILLO**  
Barasoain, José Carlos, David, Lomba e Israel.

### ESTADÍSTICAS

#### CD LA GRANJA

Encuentros jugados en casa	12
Partidos ganados en casa	2
Partidos empatados en casa	3
Partidos perdidos en casa	7
Goles totales a favor	22
Goles totales recibidos	36
Goles marcados en casa	13
Goles recibidos en casa	17
Puntos totales	15
Puesto en la clasificación	19

#### GCE VILLARALBO

Encuentros jugados fuera	11
Partidos ganados fuera	4
Partidos empatados fuera	5
Partidos perdidos fuera	2
Goles totales a favor	39
Goles totales recibidos	17
Goles marcados fuera	16
Goles recibidos fuera	10
Puntos totales	41
Puesto en la clasificación	4

#### Minuto a minuto



Siga el resultado de este partido minuto a minuto en [www.eladelantado.com](http://www.eladelantado.com)

## DESDE LA GRADA



ANA VÁZQUEZ

## 20.(000) seconds

No soy absurda; si el título está en inglés no es por pedantería. Es el nombre de una canción de uno de mis grupos favoritos, K's Choice. Se la/lo recomiendo (canción y grupo). Traducidos, los primeros versos dicen algo así: "20.000 segundos desde que te fuiste y todavía estoy contando y 20.000 segundos para levantarme, hacer algo, pero sigo esperando".

Me informaron, porque a mí me tocó el sinvivir del 1-1 en rojo de la página de la Liga durante presentación, nudo y desenlace del partido -hasta pensar que había algún error-, de que fueron alrededor de 20 los segundos que le sobraron al Caja Segovia para dar un paso más en su intento por dejar de contar, levantarse y dejar de esperar la vuelta a sus vitrinas de una Copa que se fue hace ya diez años, y que no se ha vuelto a dejar ver por aquí. ¡Y mira que club y ciudad le demostramos amor y fidelidad absoluta; tanta que nos llegamos a ganar su cariño tres años seguidos.

Derrotar a Lobelle, en el tiempo de partido, en la prórroga o en los penaltis, (con elegancia o con eficacia), era un paso fundamental. Era deshacerse del mejor colocado para conquistarla. Por mucho que Inter y Pozo sean más guapos, a Lobelle le veía más atractivo; justo en su momento, en ese punto en el que uno resulta irresistible, se peina como se peina. Dejar a Lobelle fuera de juego suponía entrar de lleno en el área de la lucha por la reconquista. Si no pudo ser en Granada, por qué no en Santiago; lo mejor de la Historia sería poder editarla y reescribirla.

Pero al final el conocimiento del idioma resultó clave y la chica prefirió el acento que matiza los finales. Y claro, ante el giro inesperado, ¿qué hace uno? Pues no le queda más remedio que apocarse; que es lo mismo que silenciarse ante la Copa. Y más si faltan 20 segundos para que la bocina dicte sentencia. Otro final en el que la chica, al primero que desprecia es al simpático.

Leo la crónica y veo que no fueron 20, que fueron 14. Lo mismo da, duelen igual. Lo mejor es pensar y, aunque no consuele, transmitir a unos jugadores que superan por poco la media de los 20, que son mil más los que les faltan a esos segundos para completar la canción. Hay tiempo de sobra para que vuelva. Ánimo.

## Dos segovianos premiados en la Gala Hípica.

El pasado sábado tuvo lugar, en el Auditorio II de la Feria de Muestras de Valladolid, la decimoquinta Gala del Deporte Hípico de Castilla y León. En ella estuvieron presentes los jinetes segovianos Javier y María Fernández Ordejón, que recogieron su premio por segundo año consecutivo, en virtud de su magnífica actuación durante los Campeonatos de España de Ponis 2009, celebrados en el Centro Ecuestre de Segovia de Castilla y León en junio del año pasado. En la inauguración del acto el presidente de la federación territorial, Santiago de Gabriel, destacó en el aspecto económico que "Castilla y León ha sido la única federación hípica que ha incrementado el número de licencias en 2009, lo que indica que las cosas no se han hecho mal". / FOTO: E.A.



## FÚTBOL

## REGIONAL DE AFICIONADOS

## Unami y Cuéllar se enfrentan hoy en el derbi inmersos en rachas distintas

D.L.P. / SEGOVIA

El campo de La Albuera es el escenario, esta tarde a las 16:00 horas, de la segunda vuelta del derbi segoviano de la Regional de Aficionados, que enfrenta al Unami con el Cuéllar Sol Exclusivas. Un encuentro con dos equipos que se encuentran en dos rachas distintas. Por un lado, el Unami afronta este choque después de haber ganado los tres últimos partidos (0-2 en Dueñas, 3-0 ante el Burgos UD y 1-3 en Salas de los Infantes), lo cual ha ayudado a que los de Tito Domingo se encuentren en una cómoda quinta posición, lejos aún de los puestos de ascenso (a 9 puntos), pero mucho más separados de las posiciones peligrosas.

Por otro lado, el Cuéllar Sol Exclusivas ha sumado los tres resultados posibles en los últimos



Juli intenta batir al portero del Unami en el partido de la primera vuelta. / G. GÓMEZ

choques, perdiendo ante el Arenas, ganando al Burgos Promesas y empatando con el Bosco. A pesar de todo, los hombres de Fé-

lix Blanco esperan llevarse los tres puntos de La Albuera y resarcirse del 3-5 que sufrieron en la primera vuelta.

## FÚTBOL

## San Ildefonso acoge el lunes los entrenamientos alevines para las selecciones

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los seleccionadores provinciales y regionales ya han comenzado a trabajar con los futbolistas alevines de Castilla y León. A lo largo de estas próximas semanas, los técnicos verán a muchos de ellos en entrenamientos colectivos. El próximo lunes, a las 18:00 horas, los siguientes jugadores están convocados para entrenar en el campo de El Hospital de La Granja: Álvaro Velasco Andrés (Unami); Álvaro Illanas Fernández (Unami); Cristian García Fernández (Unami); Miguel Comino Abadía (Quintanar); Enrique Jiménez Vega (Unami); Juan Núñez García (Unami); Daniel Abad Gómez (La Granja); y Pablo Gutiérrez Aranda (Gimnástica Segoviana).

## FÚTBOL

## SELECCIÓN REGIONAL UEFA

## Víctor Pérez y Mariano, en la convocatoria para el partido ante Baleares

D.L.P. / SEGOVIA

Los futbolistas segovianos Víctor Pérez (Gimnástica Segoviana) y Mariano (Villaralbo) han sido convocados por el seleccionador de Castilla y León para participar en el encuentro de vuelta de la ronda intermedia de la séptima Copa UEFA de las Regiones.

Este partido tiene lugar el miércoles a las 16:30 horas en el campo de Son Malferit (Palma de Mallorca), y enfrentará a los cas-

tellanos y leoneses con el combinado balear.

En el choque de la primera vuelta, celebrado en Aranda de Duero, ambos equipos cosecharon un empate (1-1), por lo que está todo por decidir de cara al miércoles.

Castilla y León se concentrará el lunes en Palencia, para partir a la isla el martes y regresar a casa el mismo miércoles después del partido.

## Moto-Brujo



**Michelin Pilot Sport:**

120/70-17 + 180/55-17 = 280,00 €





**Bridgestone bt20 :**

120/70-17 + 180/55-17 = 280,00 €



**ACEITE SUNOCO:**

2T MX SPORT 100% SINTETICO 10 €/L

4T GP SPORT SEMISINTETICO 12€/L

ACEITE PARA FILTROS AIRE 17€/L

**TRAJES COMPLETOS MOTOCROS TROY LEE DESINGS 120 €**

C/ Segovia nº 28 cp; 40320 Cantalejo ☎ 921 521 236

FÚTBOL SALA

DIVISIÓN DE PLATA FEMENINA



Jugada del último partido del Unami en casa, ante el Chiloeches. /KAMARERO

## El Unami busca continuar con su racha invicta frente al Universidad de Salamanca

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Invictas en el año 2010. Así de buena suena el momento que atraviesan en la División de Plata las chicas del Unami femenino de fútbol sala. Las victorias ante Casarrubios, Alcorcón y Chiloeches, y el empate ante Majadahonda, han dado alas morales, las más necesarias, al equipo que dirige Javier Martín Pena, que hoy –a partir de las 17:00 horas en el pabellón Miguel de Unamuno– se enfrenta al Universidad de Salamanca con la intención de lograr tres puntos más en su camino hacia la zona media de la tabla.

No en vano, de lograr el triunfo en este partido, las segovianas conseguirían adelantar al Collado Villalba –que este fin de semana descansa– y subir un peldaño en la clasificación.

El partido, uno de esos históricos en los que las jugadoras de ambos equipos suelen tener mucho más que tres puntos que ganar, se presenta interesante e incierto a partes iguales en el banquillo segoviano, debido a las múltiples novedades, buenas y malas, en la convocatoria del entrenador de las azules.

La semana en el seno del equipo se ha visto marcada por una nueva despedida en la portería, la de Nata, que por motivos de estudios abandona Segovia durante los próximos seis meses, por lo que todo hace indicar que a partir de ahora Martín Pena tendrá que tirar de cantera en varias ocasiones. No en ésta, sin embargo, ya que Lau volverá para echar las manos que hagan falta a sus compañeras.

Por otro lado, el técnico del

Unami no podrá contar por motivos académicos con Patri, una de las jugadoras más determinantes en la última victoria ante Chiloeches, aunque recupera a Gutí, que tras cerca de dos semanas inactiva, ya parece restablecida de su esguince en el dedo del pie. La mala noticia, en cuanto a lo que lesiones se refiere, la dio María el martes, y de momento tendrá que perderse el encuentro de esta tarde.

Habrà que esperar a ver si el técnico segoviano arriesga y da la oportunidad de jugar de inicio a las teóricas suplentes que la pasada jornada dieron la sorpresa, remontando en la segunda mitad el 0-3 a favor de Chiloeches, o si, a excepción de Patri, apuesta por el cinco inicial más repetido a lo largo de la temporada. Alternativas no le faltan.

BALONCESTO

COMPETICIONES

### El CD Base organiza un viaje a Valladolid para ver un partido de Liga ACB

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El CD Base continúa con sus actividades complementarias durante la temporada y hoy va a fletar autobuses para que sus jugadores y socios puedan ver un partido profesional de forma gratuita. Cerca de 130 personas viajan esta tarde a Valladolid para presenciar el partido de la Liga ACB que enfrenta al Blancos de Rueda y al DKV Joventut, y disfrutar con jugadores de la talla de Robert Battle, Fede Van Lake, Dumas (Valladolid), Valters, Hernández Sonseca o el aspirante a máximo anotador de la Liga, Clay Tucker (DKV). Desde el CD Base se quiere agradecer el apoyo la colaboración del técnico segoviano Porfirio Fisac.

## Los equipos segovianos solamente lograron una victoria en las categorías autonómicas

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Solamente el Basket 34 cadete consiguió el triunfo en la pasada jornada, dentro de las diferentes categorías autonómicas de baloncesto. Los segovianos se impusieron por 84 a 64 al Universidad Católica de Ávila, los últimos de la clasificación.

Por otro lado, en el enfrentamiento entre ambos equipos de Primera Autonómica fueron los abulenses quienes ganaron un igualado encuentro que se decidió por solo dos puntos (53-55).

Por su parte, el CD Base se desplazó a tierras zamoranas, donde

no pudo traerse consigo ningún resultado positivo. El CD Base El Rancho de la Aldegüela sufrió una polémica actuación arbitral durante los últimos minutos que les hizo perder el partido ante el Caja Rural por 83 a 62. En cuanto al CD Base Velux, también cayó frente al INEC Zamora.

**JORNADA DE DESCANSO.** Tanto los equipos del Basket 34 como los del CD Base descansan esta jornada festiva, de Carnavales, antes de enfrentarse entre ambos en el derbi segoviano el próximo fin de semana.

### GUÍA DEL FIN DE SEMANA

#### FÚTBOL SALA

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Plata Femenina	Univ. Salamanca - Unami	Salamanca	17:00	S
Nac. Juvenil	La Bañeza - La Escuela	La Bañeza	18:30	S
1ª Provincial	Madrona - V. Leal Vargas	Claret	18:00	S
	Com. González - Clin. Dental	San Cristóbal	18:30	S
	El Espinar B - Alfredo Peluq.	El Espinar	17:00	S
	Aresol Luqueros - Cantalejo	Sepúlveda	17:00	S
	Valverde B - Pinturas Dani	Valverde	17:30	S
	Santiuste - Cuéllar Autoesc.	Santiuste	19:00	S
	Caja Segovia B - Caucense	P. Delgado	12:30	D
2ª Provincial	Bar Envero - CD Eresma	Claret	16:45	S
	1001 Viajes - Marugán	S.Cristóbal	20:45	S
	Cuéllar B - Racing Espirido	Cuéllar	18:00	S
	Puntales Otero - Ortigosa	Otero	18:00	S
	Navas de Oro - Soterraña	Coca	18:00	S
	Chañe - El Rancho Torrecab.	Carbonero	19:00	S
	Fuentepelayo - San Frutos	Fuentepelayo	19:00	S

#### FÚTBOL

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
3ª División	La Granja - Villaralbo	El Hospital	16:30	S
Reg. Aficionados	Unami - Cuéllar	La Albuera	16:00	S
Nacional Juvenil	G. Segoviana - Valladolid B	M. Chocolate	17:30	S
	UD Sur - Quintanar	Valladolid	12:30	D
Regional Juvenil	Real Ávila - Unami	Ávila	18:00	S
	Quintanar - Burgos Prom. B	M. Chocolate	16:00	D
	Cantalejo - Velilla	El Hoyal	16:00	S
Regional Cadete	Quintanar - Ponferradina	N. Segovia	12:00	D
Regional Infantil	Unami - Burgos	M. Chocolate	15:45	S
	Quintanar - Coreses	M. Chocolate	12:00	D
Primera Provincial	Ayllonesa - Cantalejo	San Miguel	16:00	D
	Arcángel - Segoviana B	Los Pinos	16:00	D
	Valladolid - Turégano	La Vega	16:30	S
	La Granja B - Carbonero	An. Hospital	16:00	D
	Monterasma - Coca	La Mina	16:30	D
	Pol. Sepúlveda - Riazano	Sta. Cruz	16:30	S
	Bernardos - Prádena	Los Cardos	16:00	S
Segunda Provincial	Trakia - Racing Castilla	Nava Asunc.	16:00	D
	Pinillos - Mozoncillo	La Vega	16:00	D
	Puentecanto - R. Villacastín	El Egido	16:00	D
	Villacastín - Muñopedro	Cr. del Valle	16:30	D
	Valseca - Cantimpalos	El Tejón	16:00	D
	El Espinar SR B - Sp. Nava	Los Llanos	16:00	S
	Unami - S. Cristóbal	N. Segovia	20:00	S

#### BALONCESTO

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Liga Provincial	Eufón Cuéllar - Blues Goya	Cuéllar	16:00	S
	CD Base A - CBS	E. Serichol	11:00	D
	Cerv. Dicano - Colunga	E. Teodosio	20:00	S
	Monterasma - Cantimpalos	E. Teodosio	18:30	S
	Caucense - CD Base B	Coca	16:00	S

#### BALONMANO

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Primera Estatal	Aranga Soria - BM Nava	Soria	19:30	S
Segunda Nacional	U. Burgos - Nava Viv. Herol	Burgos	19:20	S

#### VOLEIBOL

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
2ª Masculina	Sahagún - Segovoley	León	18:00	S
2ª Femenina	AULE - Unami	León	16:00	S

#### RUGBY

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Regional	Palencia RC - Az. T. Lobos	La Amistad	16:00	S

#### TENIS DE MESA

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Honor C. y León	ATM Caja - Mirandés	Sta. Eulalia	17:00	S
Primera Regional	Béjar - ATM Caja A	Béjar	17:00	S
	Abula - ATM Caja B	Ávila	17:00	S
1ª Femenina	ATM Caja - Monteporreiro	Sta. Eulalia	11:00	D

#### PELOTA

Categoría	Competiciones	Lugar	Hora	Día
Primera Herram.	Valladolid - Helios	Valladolid	12:00	D

# Persecución al liderato

El Real Madrid busca un triunfo frente al Xerez que le haga dormir a dos puntos del Barça

EFE / MADRID

El Xerez busca la proeza hoy en Chapín, para mantener sus opciones de lograr la permanencia, ante un Real Madrid esperanzado, que ve factible la posibilidad de recortar los cinco puntos que le distancian del Barcelona, que visita con bajas el Calderón.

La mejoría de las últimas jornadas del Xerez, sobre todo el triunfo ante el Mallorca, es el argumento al que los andaluces quieren asirse para lograr lo que se antoja una empresa más que complicada ante un adversario que busca imperiosamente reducir la diferencia con su eterno rival.

La victoria se antoja imprescindible por el impulso moral que supondría y para que el conjunto local no se descuelgue aún más de lo que ya está en la tabla. Es último, a nueve puntos de la salvación.

La llegada del argentino Raúl Gorosito al banquillo ha surtido un efecto positivo en una plantilla a la que el juego y, sobre todo, los resultados no habían acompañado. Pese a la derrota ante el Athletic de Bilbao, el técnico se ha mostrado contento del rendimiento de sus hombres en San Mamés y va a repetir el once que dispuso de inicio en 'La Catedral'.

La única novedad del preparador en la lista de convocados es la inclusión de Gómez por Bergantiños. El chileno Orellana vuelve a quedarse fuera y el uruguayo Vigneri, fichado como refuerzo invernal, tampoco ha sido convocado por segunda semana consecutiva.

Gorosito ha insistido en que, pese a la calidad de la plantilla blanca, nada es imposible y que su equipo va a luchar por la victoria. Sus armas serán «la presión en tres cuartos de cancha y un buen manejo de balón».

Mientras tanto, el Real Madrid multiplica sus bazas ofensivas con el regreso a la titularidad de sus dos máximos goleadores: Cristiano Ronaldo y Gonzalo Higuain.

Vuelve el portugués tras una ausencia de dos partidos y una tarjeta roja, por codazo al malaguista Patrick Mtiliga, que abrió debates sobre los árbitros y sobre el comportamiento del extremo. Tras su segunda expulsión en Liga, vuelve con la lección aprendida y el deseo de ser decisivo para su equipo.

**SEMANA CLAVE.** Las ganas de golear de Cristiano Ronaldo se hacen extensibles a un equipo que inicia una semana clave. Tras la visita a Chapín llega la Liga de Campeones y unos octavos de final que no han superado en los últimos cinco años. Por eso, la concentración es máxima para no fallar ante el colista y luego mirar a Lyon.

Además, ayer, Pellegrini perdió a un futbolista que ha cambiado el estilo del centro del campo en los últimos encuentros. Un inoportuno esguince de tobillo dejó fuera de juego a Guti y facilitará el regreso de 'Lass'. Otra opción que maneja es alinear a Van der Vaart, ilusionado por jugar ante su familia de Chiclana, aunque arrastra unas leves molestias musculares.



Cristiano Ronaldo regresa tras cumplir su sanción de dos encuentros. / JUANJO MARTÍN (EFE)



La recuperación de Garay debe hacer decidir a Pellegrini entre mantener a Sergio Ramos de central o devolverle al lateral. No decidirá hasta última hora, pero la defensa formada por Arbeloa y Marcelo en laterales, con Ramos y Albiol de centrales es la que parte con ventaja. Mientras, el capitán Raúl González regresará al ban-

quillo tras dos encuentros consecutivos como titular.

Tres triunfos consecutivos muestran al líder, el Barça, que la persecución es cada vez mayor. En el vestuario se confía en que las bajas defensivas del conjunto azulgrana le pasen factura ante el Atlético. Antes, piensan en vencer al Xerez en una jornada vital.

## Villa regresa a Gijón en un duelo lleno de contrastes

EFE / GIJÓN

Sporting y Valencia se enfrentan en un encuentro lleno de contrastes entre un conjunto irregular en casa y uno de los mejores visitantes. El bloque de Preciado es uno de los menos goleados, y tendrá enfrente al tercer mejor ataque, por lo que el técnico cántabro buscará la fórmula para frenar la ofensiva levantina.

Preciado podría realizar varios cambios en el once inicial, en el que entrarían jugadores como Lora o Boitía. Morán es baja por una contractura y se une a Cuéllar en la enfermería. Los asturianos tampoco podrán contar con Barral y Gregory por sanción.

Además, el duelo supondrá la vuelta de Villa a la que fue su casa durante varios años. Los visitantes lucharán por los tres puntos en el último partido antes de la vuelta a la Europa League.

Emery podría alinear desde el inicio al 'Chori' Domínguez, que no puede participar en competición continental, y dar descanso a uno de los atacantes. En el centro del campo, alineará a Albelda junto con Banega, ya que con la ausencia de David Navarro y Alexis por lesión en la defensa, Marchena actuará de central y jugará junto a Dealbert.

### ALINEACIONES PROBABLES

**Sporting de Gijón:** Juan Pablo, Lora, Botía, Gregory o Iván, Canello, Rivera, Portilla, Carmelo, De las Cuevas, Castro y Bilic.

**Valencia:** César; Miguel, Marchena, Dealbert, Mathieu; Pablo Hernández, Albelda, Banega, Mata; Silva y Villa.

**Árbitro, estadio y hora:** Ramírez Domínguez. El Molinón. 18,00 horas.

### LAS DECLARACIONES

▶ MANUEL PELLEGRINI

«Cristiano es consciente de sus errores y sus virtudes»

Manuel Pellegrini, técnico del Real Madrid, habló ayer del regreso de Cristiano Ronaldo, una vez cumplidos los dos partidos de sanción tras su expulsión ante el Málaga, y aseguró que su jugador es consciente de sus errores y de sus virtudes. «No sé si alguien le ha dicho que mire o no a los ojos a los árbitros. Lo mejor que puede hacer es jugar como lo hace siempre», manifestó. «Se vio involucrado en una acción que se da tres veces por semana. Al ser él, se le da más trascendencia. Tiene un temperamento ganador, le tocó la mala fortuna de verse involucrado en esa acción, pero él es muy consciente de sus errores y de sus virtudes», añadió.

## El Villarreal, obligado a ganar para no perder Europa

EFE / VILLARREAL

El Villarreal recibe hoy al Athletic con la obligación de ganar para intentar aspirar a luchar por algo más que salvar la categoría.

Mientras tanto, el cuadro de Caparrós viaja con el objetivo de fortalecer su posición, séptimo, a dos puntos de la zona europea.

### ALINEACIONES PROBABLES

**Villarreal:** Diego López, Venta, Gonzalo, Godín, Capdevila; Sena, Matilla, Fuster, Cani o Ibagaza; Pires y Nilmar.

**Athletic de Bilbao:** Iraizoz; Iraola, San José, Amorebieta, Castillo; Gurpegui, Orbaiz, Javi Martínez, Susaeta; De Marcos y Llorente.

**Árbitro, estadio y hora:** Clos Gómez (C. Aragónés). El Madriagal. 22,00 horas (La Sexta).

## TIEMPO MUERTO



DIEGO IZCO

*Pues ya tenemos final... ¿no?*

Esta Copa da mucha pena. Hay torneos de fútbol de barrio con mejor organización porque, ¿saben?, para que algo esté bien organizado debe haber organizadores interesados e implicados en el cotarro. Y la Copa del Rey aparece en los altos despachos como un marrón necesario, un incordio que nos jode el calendario, Angelmari.

Los únicos que se lo toman en serio son los equipos. Determinados equipos (teniendo en cuenta que, exceptuando la conquistada por el Barcelona el pasado año, los dos grandes llevaban sin ganarla un porrón de años). Hasta ahora, el papel organizativo de la Federación española ha consistido en meros sorteos dirigidos. Eso lo organiza mi tía Josefina, y además le pondría más cariño y menos trampas legales: ¿Qué es eso de dirigir el sorteo, limpiar de polvo y paja (así son considerados los equipos de Segunda B y Segunda, y los de Primera División que no juegan en Europa) el camino de los clubes guapos hacia la gran final?

Pero claro, ahora que la tenemos, la final, digo, hay que desperezarse, estirar la columna y los brazos para despojarse de telarañas... y organizar. Esta historia me lleva a imaginar dos operarios enganchados al periódico de ayer, viendo el resultado del Racing-Atlético de Madrid, y diciéndole el uno al otro, previo paso por un bostezo de Guinness: «Pues ya tenemos final... ¿no?».

Ahora, a colocarla. Parece mentira que en casi todo el resto del mundo civilizado el torneo de la Copa tenga una tradición centenaria, o casi, y se le mime tanto... y aquí, en la considerada «mejor Liga del mundo», no tengamos ni fecha ni sede. Es más, como pronto se jugará dentro de tres meses, después de un infecto calendario de cuartos y 'semis' en enero y febrero trufado de miércoles a las diez de la noche (gran horario y genial temperatura, sí señor). ¿Y dónde? Pues ya veremos, oye, que tampoco hay tanta prisa...

## PRIMERA DIVISIÓN

# «Las bajas no son excusa»

Iniesta cree que el Barcelona no puede jugar mal a pesar de tener ausencias en la zaga

E. PRESS / BARCELONA

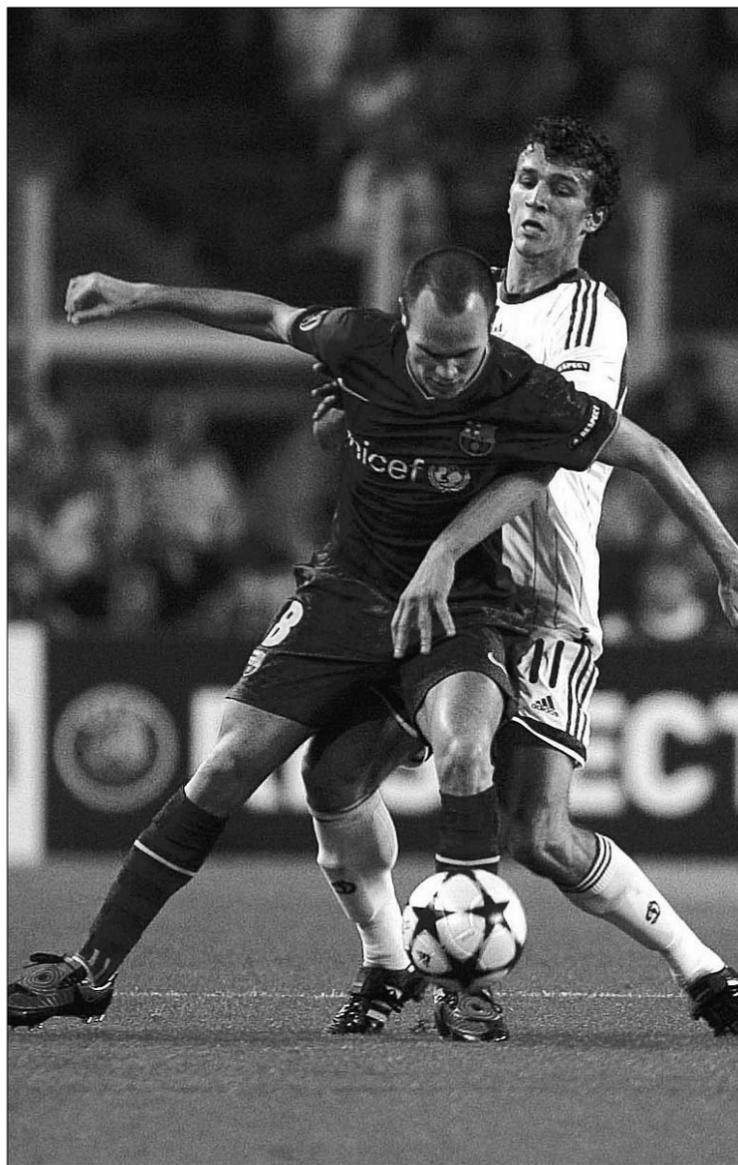
El centrocampista del Barcelona Andrés Iniesta aseguró ayer que las numerosas bajas que sufre el equipo en defensa no son ninguna «excusa» y que, juegue quien juegue, la «dinámica» sobre el campo será la misma, ya que lo importante es tener un buen «equilibrio» entre la zaga y la delantera.

«El que juegue sabe lo que debe hacer. Lo único que cambia son los jugadores, pero las funciones son las mismas. Es una situación difícil porque son muchos futbolistas los que están lesionados, y además de una misma línea, pero tiraremos con lo que tenemos. No buscamos ningún tipo de excusa en ese sentido. Lo importante para defender es que todos aprieten, haya o no haya bajas. Es una cuestión de equilibrio», argumentó.

Sobre el encuentro frente al Atlético, el manchego es consciente de la fama de «descontrolados» que precede a los choques entre catalanes y 'colchoneros', pero confía en que el Barcelona haga un partido serio y pueda sumar los tres puntos. «La gente se mete mucho. Intentaremos que, si alguien se descontrola, no seamos nosotros», manifestó.

Para Iniesta, una victoria en el Calderón sería «un paso más» pero no un golpe a la Liga, ya que se puede pinchar en cualquier campo. «La competición se decidirá al final. Hay que intentar mantener la distancia con el segundo. Evidentemente, ganar en un campo como el del Atlético te da confianza, pero creo que es un partido más. Cada jornada demuestra que, si no lo haces bien y no estás al cien por cien, te puedes dejar puntos en cualquier campo».

Respecto al posible debut de algunos canteranos blaugranas, el mediocentro de Fuentebilla confía en el «talento» de los jóvenes



Andrés Iniesta espera seguir manteniendo la distancia con el Madrid. / EFE

jugadores y cree que están «preparados» para estrenarse en Primera División. «Tienen unas ganas tremendas de debutar. Han de estar tranquilos, ser ellos mismos y que tengan claro que si juegan es porque están capacitados. Las ganas y la ilusión ganan a los nervios. Esta-

mos muy tranquilos con los que puedan jugar», apostilló.

Acerca de las declaraciones de algunos jugadores del Real Madrid autodefiniéndose como 'atléticos' para el envite de mañana, el internacional precisó que los azulgrana no serán «aficionados» del Xe-

rez porque no necesitan que el conjunto andaluz les eche una mano. «El Madrid va segundo y, lógicamente, lo que desea es que el líder pinche, pero tampoco nos paramos a pensar en eso. Si seguimos ganando y así desmoralizamos a los rivales, mejor», bromeó.

A nivel personal, Iniesta remarcó que se encuentra «bien» y que no le preocupa no marcar porque sólo piensa en ayudar al equipo. «Considero que nunca me he ido. Lo importante para mí es tener una regularidad en mi juego y aportar cosas. Sí es cierto que en este mes y medio la estoy encontrando, pero quedan meses por delante y mi objetivo es mantener este nivel», sentenció.

**JORNADA DE TRABAJO.** Por otro lado, el Barcelona realizó ayer una sesión de entrenamiento previa al partido que disputará el próximo domingo frente al Atlético de Madrid, a las 21,00 horas en el Vicente Calderón, con una gran presencia de jóvenes de la cantera debido a las bajas que asolan a la escuadra de la Ciudad Condal.

Los defensas Albert Dalmau, Marc Muniesa y Marc Bartra, junto al centrocampista Jonathan dos Santos, se ejercitaron junto al primer equipo y bajo la atenta mirada de Pepe Guardiola, que podría contar con ellos de cara al partido para suplir las ausencias por sanción de Piqué y Márquez y las bajas por lesión de Abidal, Alves, Touré y Chygrynskiy.

Por su parte, Carles Puyol continuó con la dinámica de entrenamientos que lleva realizando durante esta semana y trabajó al margen del grupo, acompañado por un preparador físico. Por otro lado, el defensa Gerard Piqué, que no jugará el domingo, también se ejercitó en solitario en el terreno de juego y luego en el gimnasio.

## COPA DEL REY

## Atlético y Sevilla piden a la FIFA jugar el 26 de mayo

Quieren que los internacionales acudan más tarde a sus selecciones

EFE / MADRID

La Federación española (RFEF), el Atlético de Madrid y el Sevilla acordaron ayer esperar a que la FIFA responda si autoriza que los internacionales de ambos clubes que participarán en el Mundial se incorporen más tarde a sus respectivas selecciones para que la final de la Copa del Rey se juegue como estaba previsto el 26 de mayo en un campo aún por determinar.

La RFEF y los finalistas optaron por posponer su decisión sobre la sede del encuentro hasta que llegue la respuesta, tras la que mantendrán una nueva reunión, probablemente la semana que viene.

El organismo espera que la FIFA haga una excepción para que el duelo pueda disputarse el miércoles 26 de mayo, ya que ante la celebración del Mundial, que comenzará el 11 de junio, éstos exigen que los jugadores estén a disposición de sus selecciones 15 días antes del inicio del campeonato y que tengan un tiempo de descanso entre el 16 y el 23 de mayo.

«La fecha está en el límite. Le hemos pedido una excepcionalidad porque es la opción menos complicada», explicó el coordinador de partidos de la RFEF, Miguel Ángel López, tras la reunión celebrada en Las Rozas a la que acu-

dieron el presidente del Atlético, Enrique Cerezo, el gerente del club rojiblanco, Clemente Villaverde, y el del Sevilla, Manuel Vizcaíno.

**FINAL INÉDITA.** Atlético y Sevilla disputarán una final inédita, después de solventar sus compromisos de semifinales ante el Racing y Getafe, respectivamente.

Ni madrileños ni hispalenses se han medido jamás con un título en juego. Los andaluces, cuentan con cuatro en su haber (1935, 1939, 1948 y 2007), mientras que el Atlético posee nueve (1960, 1961, 1965, 1972, 1976, 1985, 1991, 1992 y 1996).



Jugadores del Atlético.

Los 'colchoneros' perdieron sus dos últimos finales ante Valencia (1999) y Espanyol (2000), y el Sevilla ganó la última al Getafe (2007) gracias a un gol de Kanouté.

## AUTOMOVILISMO FÓRMULA UNO

# Alonso: «Nadie sobresale por encima del resto»

El bicampeón del Mundo hace balance de los test y elogia la vuelta de Schumacher

E. PRESS / MADRID

El español Fernando Alonso (Ferrari) está convencido de que aún no hay un claro candidato al título, ya que ningún equipo tiene la fortaleza que demostró Brawn GP desde los primeros compases de la pasada temporada.

«El año pasado quedó claro de inmediato que había un ganador potencial. Esta campaña, las cosas parecen muy diferentes. Nadie sobresale tanto del resto para que se pueda decir que es el coche que tiene que vencer. Tendremos que esperar hasta la carrera en Bahrein para ver el orden jerárquico», afirmó en una entrevista.

El bicampeón del mundo manifestó que es «una sensación muy especial» ser piloto de Ferrari. «Ser parte de una leyenda es una sensación agradable. Estoy disfrutando. El equipo está siendo muy bueno conmigo, me hizo sentir como en casa desde el primer día».

El asturiano también celebró el regreso a la competición del alemán Michael Schumacher. «Disfruto de los grandes nombres, las grandes batallas, y puedo asegurarte que es muy especial correr con él. Lograr una victoria o ganar una batalla que se lleva a los límites, es siempre más especial contra él que cualquier otro piloto».

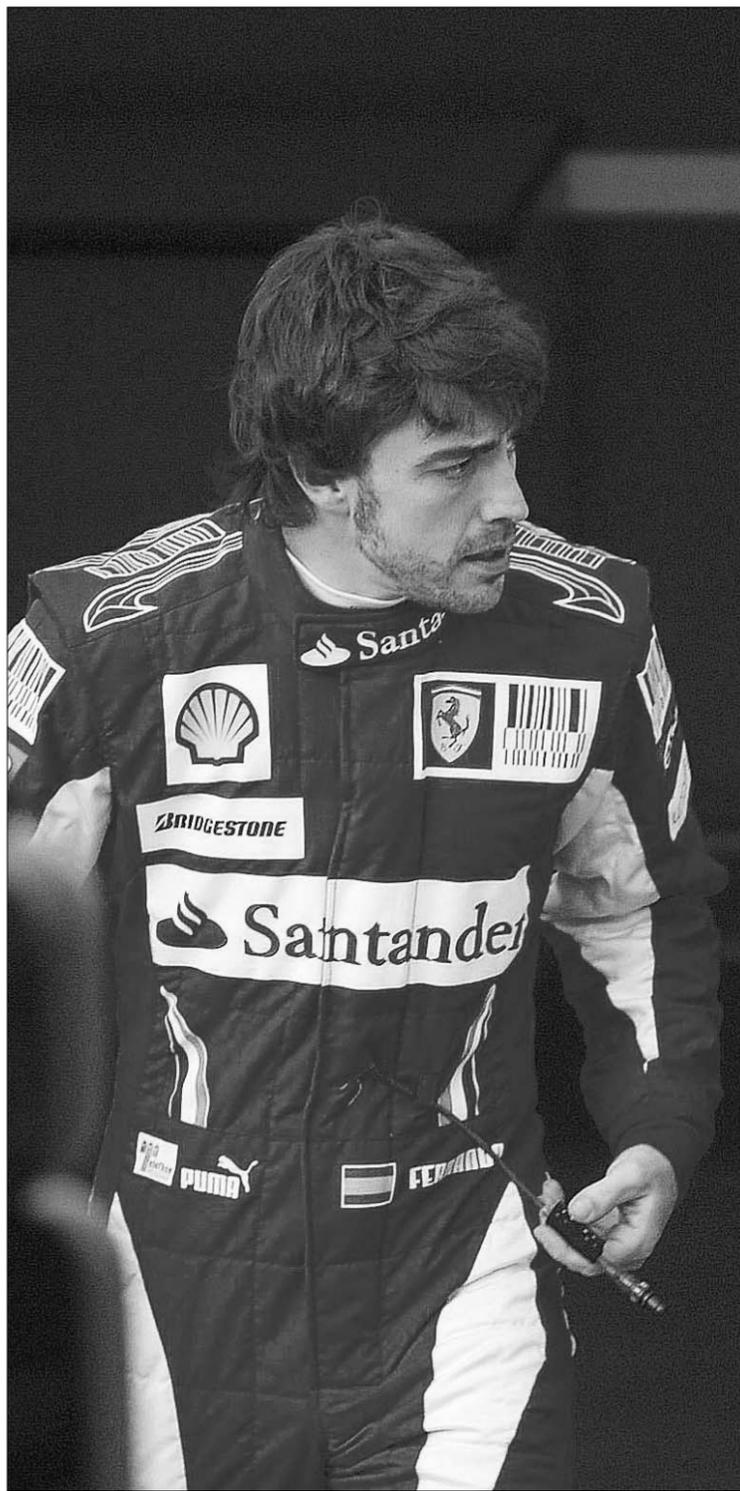
Por otra parte, calificó como «muy bueno» su trabajo durante dos jornadas en Jerez. «Estamos contentos con el coche, y también estamos contentos de que hemos sido capaces de completar un buen número de giros a pesar de las malas condiciones», explicó.

De cara a la prohibición de repostar en carrera, está haciendo pruebas de neumáticos llevándolos hasta el límite. «Hemos recogido información muy útil, y hemos encontrado respuestas a algunas de las cuestiones importantes, la fiabilidad del coche parece ser excelente, y vimos la temporada pasada cuánta diferencia marcó la fiabilidad», indicó.

De todos modos, la lluvia del pasado miércoles le impidió probar nuevos reglajes en su F10. «La prioridad era hacer un montón de vueltas y llevar el motor, la caja de cambios y todos los demás componentes hasta el límite de kilómetros y creo que el monoplaza se siente bien. Seguro que hay algunos reglajes en los que encontrar un par de décimas, pero esto será una cuestión más adelante».

Por último, cree que en Bahrein deberán ser muy conservadores con las gomas. «Hemos tenido algún problema de degradación, pero es algo que pasa en todos los equipos. Todos tenemos los mismos neumáticos, así que al final del día, todos tenemos el mismo problema. Por eso, es bueno hacer un montón de vueltas, pero las altas temperaturas en Bahrein van a cambiar todo, así que tenemos que ser muy cuidadosos», finalizó.

**TERCER DÍA DE PRUEBAS.** Ayer, el piloto español de la escudería Toro Rosso Jaime Alguersuari marcó el mejor tiempo de la tercera jornada, llevada a cabo en el circuito de Jerez de la Frontera, la cual estuvo marcada por la lluvia.



Alonso no rodó ayer en Jerez, y su puesto lo ocupó Massa. / M. DEL POZO (REUTERS)

El agua hizo acto de presencia desde las 10 de la mañana, obligando a los equipos a ralentizar el programa planificado. Así las cosas, el catalán marcó la vuelta más

rápida con un registro de 1.19.919, mientras que segundo acabó Pedro Martínez de la Rosa (BMW-Sauber), con 1.20.736, seguido de Adrian Sutil (Force India).

## VELA

## El BMW Oracle ridiculiza al Alinghi en la primera regata

E. PRESS / VALENCIA

El aspirante a ganar la Copa América, el BMW Oracle, voló en la primera regata del duelo contra el defensor, el Alinghi, gracias al 'ala' que ha montado en su trimarán como vela mayor rígida, y que le hizo ganar con una ventaja final de 15 minutos.

El equipo estadounidense golpeó primero en una competición que se disputa el mejor de tres regatas, y que arrancó frente a las costas de Burriana (Castellón).

La salida se dio al fin después de cuatro días, con dos jornadas de suspensión por las malas condiciones meteorológicas. Mañana está prevista la segunda prueba con un recorrido de 39 millas.

Si el domingo vence el Oracle, se proclamará ganador, pero, si por contra Alinghi iguala la serie, el martes se disputaría el desempate.

Con vientos que oscilaron entre los cinco y los 10 nudos, la emoción empezó en la pre-salida, cuando el barco suizo fue penalizado por una maniobra peligrosa que perjudicó a su rival, pero cruzó como una bala la salida y obligó a su rival a arrancar con 1:45 minutos de retraso.

En la primera parte de la regata, con ambos multicascos volando sobre uno solo de sus patines, el Oracle necesitó apenas 20 minutos para alcanzar al defensor del trofeo y adelantarlo.

En el segundo tramo del recorrido, el adelanto de los estadounidenses era ya de más de tres kilómetros, que en la línea de meta se convirtió 15:28 minutos de ventaja sobre los helvéticos.

## ATLETISMO DOPAJE

# Paquillo reconoce su error y espera acudir a Londres 2012

EFE / GRANADA

El marchador Paquillo Fernández, suspendido cautelarmente por la Federación española tras reconocer que estuvo en posesión de sustancias prohibidas, afirmó ayer que está viviendo «un calvario» y espera «competir en Londres 2012 con todas las garantías».

El andaluz explicó en una conferencia de prensa que «las cosas se tienen que hacer bien» y reconoció que él no lo hizo, por lo que se mostró «arrepentido» y dispuesto a «pagar» su castigo, aunque está «molesto porque se han dicho muchas barbaridades».

Añadió que no le preocupa que algunos patrocinadores le

puedan dar la espalda y no quiso aventurar la sanción que le correspondería tras su confesión porque «será lo que diga la ley».

El marchador compareció por primera vez ante los medios después de que se viera implicado en la 'Operación Grial', llevada a cabo el pasado noviembre por la Guardia Civil, que detuvo a 11 personas implicadas en una trama de dopaje y encontró sustancias prohibidas en el domicilio particular del atleta en Guadix (Granada).

Paquillo reconoció el pasado miércoles ante la Guardia Civil que estuvo en posesión de sustancias prohibidas, aunque negó que hubiera llegado a consumirlas.



Paquillo Fernández.

El triple subcampeón mundial, doble de Europa y plata olímpica (Atenas 2004) en 20 kilómetros marcha resaltó que ha «cometido un error» y son momentos difi-

les para él, mientras que agradeció el apoyo «público de la Diputación de Granada, de la familia, amigos y patrocinadores».

**«LLEGAR MÁS LEJOS».** El andaluz agregó que el calvario que está pasando «se multiplica por mucho si haces una cosa y después la haces pública», y justificó la tenencia de productos dopantes porque pensaba «que se podría llegar más lejos, pero, evidentemente, me he equivocado».

El marchador precisó que los resultados de los dos últimos años «no fueron los mejores cuando estaba en un buen momento y resaltó que el deporte de élite «es muy exigente y sacrificado, y parece que si no ganas una medalla no eres nadie».

Respecto al futuro, aseguró que el parón «va a repercutir en muchos aspectos, pero hay que aceptarlo» y espera volver «con ganas sabiendo que hay unos Juegos en 2012» en los que le gustaría «competir con todas las garantías».

## BALONCESTO

## Kobe Bryant y Allen Iverson no disputarán el All Star

E. PRESS / DALLAS

Kobe Bryant y Allen Iverson se unieron ayer a última hora a la lista de bajas del All Star, el primero por una lesión de tobillo y el escolta de los Sixers por «razones personales», de forma que sus vacantes serán ocupadas por Jason Kidd (Dallas Mavericks) y por David Lee (New York Knicks).

Tanto Bryant como Iverson debían partir en los equipos titulares, por lo que los entrenadores de ambos equipos, George Karl (Conferencia Oeste) y Stan Van Gundy (Conferencia Este), decidirán qué jugadores ocuparán sus lugares en los respectivos quintetos.



Un deportista que participará en la competición de luge se entrena en la pista olímpica. / JIM YOUNG (REUTERS)

# Vancouver reta al mundo

La ciudad canadiense abre la cita invernal entre extremas medidas de seguridad y las críticas por la falta de nieve

## AGENCIAS / VANCOUVER

Vancouver dio ayer el pistoletazo de salida a los XXI Juegos Olímpicos de Invierno, los primeros en territorio canadiense desde hace 12 años, Calgary'88, y una cita marcada por extremas medidas de seguridad y por la crisis económica.

Al pie de las montañas costeras, la ciudad se convirtió anoche en el centro de todas las miradas tras acallar las críticas por el estado de la nieve, ya que al estar viviendo el invierno más cálido de los últimos años, han tenido que trasladar nieve a Cypress Mountain, sede de las competiciones de 'snowboard' y 'freestyle' para asegurar el desarrollo de las pruebas.

El deporte rey, el esquí alpino, contará con participantes de 73 países diferentes. Los europeos forman el grueso del pelotón, con 44 delegaciones, mientras que África pondrá el colorido con las incursiones de Marruecos, Kenia, Ghana y Sudáfrica.

Además, Pakistán tendrá un representante, e Irán contará con la primera esquiadora de su historia olímpica, que será la primera iraní en 46 años, desde los Juegos de Innsbruck en el año 1964.

El país anfitrión, Canadá, querrá sacarse la espina de Calgary'88, ya que en los últimos Juegos que organizaron no fueron capaces de ganar ningún oro. Ahora, confían en su selección de hockey masculino, en los velocistas Manuel Osborne-Paradis y Erik Guay, la especialista en baches Jennifer Heil y el patinador de 'pista corta' Charles Hamelin.

Vancouver servirá de debut olímpico a la modalidad de 'ski-cross', una de las disciplinas de estilo libre, a la que se han apuntado grandes ex campeones de alpino como el estadounidense Daron Rahlves, que cuenta con tres medallas mundialistas en su haber.

Esta modalidad consiste en una lucha entre cuatro esquiadores en un recorrido creado artifi-



## BREVES

### ESQUÍ ALPINO

Terra y De la Cuesta, primeros españoles en liza

Los esquiadores españoles Ferrán Terra y Paul de la Cuesta serán los primeros miembros de la delegación nacional en debutar en Vancouver. El catalán y el vasco se vestirán de largo en unos Juegos en la prueba de descenso, aunque no tienen demasiadas opciones de medalla, ya que tan solo llevan dos temporadas compitiendo en la Copa del Mundo.

### RÉCORD

Seis deportistas afrontan sus sextos Juegos

En Vancouver hay inscritos seis deportistas que afrontan sus sextos Juegos Olímpicos de invierno. La letona Ana Orlova (luge), y cinco hombres, el japonés Noriaki Kasai (saltos de esquí), el ruso Albert Demtschenko (luge), el estonio Andrus Veerpalu (esquí de fondo), el esquiador de Leichtenstein Marco Buechel y el letón Ilmars Bricis (biatlón).

### INVESTIGACIÓN

Vaticinan que España no ganará medalla alguna

Un grupo de investigadores de Economía del Deporte de la Universidad Rey Juan Carlos han utilizado un modelo matemático para predecir los resultados de los Juegos Olímpicos de Invierno. De sus conclusiones se deduce que España no ganará ninguna medalla en esta cita.

cialmente con saltos y curvas parabólicas.

Los Juegos, cuestionados por el alto coste y una apuesta débil por la ecología, contarán con un gran número de policías, muy visibles en la Villa Olímpica y seguirán apostado por la lucha contra el dopaje, para evitar escándalos como los de Salt Lake City.

**ACABAR CON LA SEQUÍA.** Por su parte, la delegación nacional, formada por 18 deportistas, acude a Vancouver con la intención de

acabar con la sequía de medallas, que dura ya 18 años.

Las citas invernales nunca han permitido a los españoles destacar, y el exiguo medallero se compone de las dos medallas, un oro y un bronce de los hermanos Francisco y Blanca Fernández Ochoa, conseguidos en Sapporo'72 y Albertville'92.

El mayor de la saga de esquiadores madrileños fue el encargado de hacer soñar a una España aún en blanco y negro con el deporte blanco, al lograr en la ciudad japo-

nesa de Sapporo un oro histórico e inesperado en eslalon.

Tuvieron que pasar 20 años para que su hermana Blanca volviera a teñir un podio de color español gracias a su tercera posición en el eslalon gigante de Albertville 1992.

En ambos éxitos se acaba el palmarés, ya que en Salt Lake City, el país entero se 'enganchó' al esquí de fondo gracias a los éxitos del alemán nacionalizado español Johann Muehlepp, pero perdió sus tres oros al dar positivo en dos controles antidopaje.



El presidente permanente del Consejo Europeo, Herman Van Rompuy, propuso esta semana cumbres mensuales para redirigir la economía. / YVES HERMAN (REUTERS)

## Un plan que no favorece a España

La voluntad de la UE de ayudar a la economía griega, pero sin poner medidas concretas sobre la mesa, hace crecer la percepción de riesgo de impago de la deuda nacional.

La percepción de riesgo de impago de la deuda española registró ayer un empeoramiento después de que los líderes de la Unión Europea expresaran el pasado jueves su voluntad de ayuda a Grecia, aunque sin plasmar esta postura en medidas concretas, lo que se traduce en un aumento del precio de los seguros de crédito (*credit default swaps* o CDS) y el incremento del diferencial de la deuda española con respecto al *bund* alemán.

En concreto, la tarifa de los seguros contra impago de la deuda española a cinco años se situaba en 141,4 puntos, lo que implica un coste anual de 141.400 euros para asegurar una emisión de deuda por importe de 10 millones de euros, frente a los 137.400 euros del jueves, aunque todavía muy por debajo de los 183.000 euros de hace una semana.

Asimismo, el diferencial de rentabilidad ofrecido por los bonos españoles a 10 años en comparación con el ofrecido por el *bund* alemán se eleva a 81 puntos básicos, frente a los 77 puntos del jueves y los 100 del viernes de la semana pasada.

Por su parte, el coste de asegurar la deuda de Grecia subía ayer hasta los 359,2 puntos básicos, frente a los 353,7 puntos de la jornada anterior, mientras que en el caso de Portugal los CDS bajaban a 202,8 puntos básicos, frente a los 205,3 del jueves.

Con estos datos en el mano, el ex ministro de Economía Pedro Solbes afirmó ayer que España, Grecia y Portugal se encuentran en una posición de «menos competitividad» que otros Estados europeos y apuntó a los países emergentes como los «grandes ganadores» de la crisis, punto en el que subrayó la capacidad de los territorios asiáticos y de «algunos» de Latinoamérica.

En cuanto a la situación en el territorio nacional, consideró «incorrecta» su comparación con Portugal y matizó que las sociedades de los dos países ibéricos y de Grecia son «distintas». Solbes remarcó que los problemas de España se deben en parte a las «cifras históricas» en el desempleo, que se ven afectadas por un modelo laboral «con mucha sensibilidad al estado económico».

# La economía europea pierde fuelle

Los Veintisiete registran un aumento global del PIB de tan solo un 0,1% en el último trimestre de 2009. Francia consigue crecer un 0,6%, mientras Alemania se estanca

• Los datos publicados por Eurostat confirman la caída del 0,1% del Producto Interior español. La cifra es negativa, pero muestra una mejoría con respecto a los meses anteriores.

EFE / BRUSELAS

La recuperación económica europea perdió fuerza en el último trimestre de 2009, cuando tanto la zona euro como el conjunto de los Veintisiete Estados miembros registraron un crecimiento del PIB de tan solo un 0,1%, un resultado inferior a lo previsto.

Este exiguo incremento contrasta con el registrado durante los tres meses antes, cuando el Producto Interior Bruto (PIB) aumentó un 0,3% en el conjunto de la Unión Europea y un 0,4% entre los países que comparten moneda.

Además, de octubre a diciembre de 2009, la única economía de la zona euro entre las cuatro fuertes que se incrementó fue la de Francia, con un ascenso del PIB del 0,6%, mientras que el motor económico alemán se estancó (0%), después de haber crecido un 0,7% el trimestre anterior.

En cuanto a la economía nacional, los datos publicados por Eurostat confirman la caída trimestral del 0,1% que ya había adelantado el Banco de España. Esta cifra negativa muestra en realidad una mejoría, si se tiene en cuenta que la actividad económica se contrajo un 0,3% en el tercer trimestre.

La Comisión Europea se pronunció ayer sobre los últimos datos económicos conocidos y reconoció que se encuentran «por debajo de lo esperado», lo cual muestra que «todavía hay mucho que hacer en términos de recuperación» económica.

«Hay reactivación y ésa es la buena noticia. Pero, por otro lado, hay fragilidad y no podemos echar las campanas al vuelo», aseguró el nuevo portavoz de Asuntos Monetarios, Amadeu Altafaj.

Según el portavoz, esto indica la necesidad de continuar con las «políticas fiscales que fomenten el empleo y el crecimiento», pero sin perder de vista el hecho de que, «en algún momento, habrá que retirar los instrumentos de estímulo fiscal para regresar a unas finanzas públicas más saneadas».

«Hay que evitar aumentar la

deuda y que su peso nos impida trabajar en una recuperación a largo plazo. Están en juego cosas tan básicas como las pensiones del futuro», insistió Altafaj.

**PANORAMA INQUIETANTE.** El temor a que Europa no recupere un crecimiento potencial suficiente para crear empleo y mantener el estado del bienestar dominó el debate que el pasado jueves dedicaron los líderes de la UE a la difícil situación económica, y con especial atención a la difícil situación financiera de Grecia. El presidente de la Comisión Europea, José Manuel Durao Barroso, dibujó un panorama inquietante: «la crisis se ha llevado por delante avances asentados», resumió.

La evolución del PIB en 2009 fue la peor desde los años 30 (-4%); la producción industrial (-20% de-

bido a la crisis) retrocedió al nivel de los años 90; y la tasa europea de desempleo podría alcanzar el 10,3% en 2010, como en los 90.

La crisis ha reducido el potencial de crecimiento de la UE a la mitad y, «si no hacemos nada, terminaremos la década con un crecimiento económico muy bajo», alertó el presidente del Ejecutivo.

Para salir de la actual crisis, y evitar caer en una «década perdida», Durao Barroso propuso tres prioridades: un crecimiento basado en el conocimiento y la innovación; una sociedad inclusiva con altos niveles de empleo; y un crecimiento «verde».

Los datos publicados por Eurostat confirman que la economía de los países del euro acumuló una caída del 4% en todo el año 2009; mientras que en el conjunto de la Unión Europea fue del 4,1%.

## NO A LA AYUDA A GRECIA

EFE / BERLÍN

El economista jefe del Banco Central Europeo (BCE), Jürgen Stark, se mostró ayer radicalmente en contra de que los países miembros de la Unión Europea (UE) concedan ayudas bilaterales a Grecia para sacar a ese país de la crisis financiera.

«Muchas de las ideas que se mueven en el éter son contraproducentes o difícilmente armonizables con las bases y los principios de la unión monetaria»,

señaló Stark, quien añadió que el Ejecutivo heleno debe poner su casa en orden y sus actuales medidas son «el mínimo absoluto que se debe aplicar ahora y será necesario hacer más aún a la vista del claro empeoramiento de la situación».

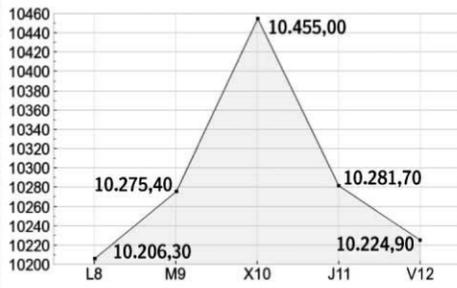
Asimismo, desestimó la emisión de bonos en beneficio de ese país mediterráneo, ya que esa actuación «no resolvería en absoluto del problemas estructurales de naciones como Grecia».

Tras advertir de que podría producirse, incluso, una subida de los intereses en los países de la eurozona que han llevado a cabo una administración razonable en los últimos meses, Sark rechazó igualmente que se proponga una ayuda del Fondo Monetario Internacional. «Eso no lo considero adecuado para reconducir a Grecia al camino de la administración sólida de los presupuestos», afirmó el experto del Banco Central Europeo.

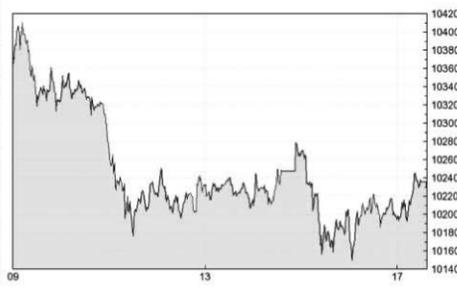
<b>Ibex35</b> 10.224,90 - 0,55 %	<b>Eurostoxx 50</b> 2.674,46 - 0,22 %	<b>FTSE 100</b> 5.142,45 - 0,37 %	<b>CAC 40</b> 3.599,07 - 0,49 %	<b>DAX 30</b> 5.500,39 - 0,06 %	<b>Dow Jones*</b> 10.058,33 - 0,85 %	<b>Nasdaq 100*</b> 1.780,09 + 0,24 %	<b>Nikkei</b> 10.092,19 + 1,29 %	<b>Hang Seng</b> 20.268,69 - 0,11 %
--	---	---	---------------------------------------	---------------------------------------	--	--	--	---

\* Mercados norteamericanos a cierre del Mercado Nacional

**Ibex semanal**



**Ibex intradiario**



**Los mejores de la jornada**

Sociedad	Euros	Dif. %
Aísa	1,55	+ 8,77
Inmo del Sur	14,99	+ 7,00
Miquel y Costas	15,34	+ 5,94
Iberpapel	10,20	+ 5,15
Barón de Ley	32,76	+ 4,66
Bayer	49,40	+ 4,53

**Los peores de la jornada**

Sociedad	Euros	Dif. %
San José	6,77	- 5,31
OHL	15,78	- 4,28
Tavex Algodonera	0,58	- 3,79
Montealito	3,72	- 3,63
Fluidra	2,70	- 3,57
General Inversiones	1,66	- 3,49

**Los más capitalizados**

Sociedad	Capitalización	% Peso Ibex
Santander	78.609.976.067,65	22,18
Telefónica	76.104.641.387,37	21,48
BBVA	37.262.309.000,98	10,52
Iberdrola	30.516.000.789,96	8,61
Repsol YPF	19.814.614.004,49	5,59
Inditex	15.951.024.936,00	4,50

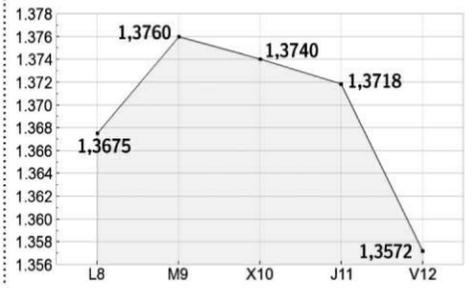
**Mercado continuo**

Sociedad	Cierre	Dif. %	Dif. % año	Vol.
<b>Ibex35</b>				
Abengoa	18,93	-3,10	-16,26	616.215
Abertis	13,29	-0,71	-15,49	2.643.587
Acciona	79,67	-2,31	-12,55	394.046
Acerinox	12,33	-0,04	-15,14	1.154.246
ACS	32,70	0,00	-6,06	1.185.035
Arcelor Mittal	27,02	0,07	-16,60	735.177
Banco Popular	4,93	-1,30	-3,96	8.379.186
Banco Sabadell	3,49	-0,51	-9,88	3.474.717
Banesto	7,64	-3,27	-10,75	723.177
Bankinter	5,91	-2,30	-17,31	1.831.960
BBVA	9,94	-0,48	-21,90	29.487.277
BME	20,39	0,39	-9,38	703.141
Critería Caixa Corp.	3,14	0,67	-4,86	2.332.143
Ebro Puleva	13,90	1,50	-4,37	302.647
Enagás	15,32	1,29	-0,68	921.938
Endesa	21,18	-0,66	-11,55	487.739
FCC	24,83	-2,44	-15,69	903.210
Ferrovial	6,71	-1,35	-18,44	3.008.719
Gamesa	9,50	-1,19	-19,39	4.223.859
Gas Natural	13,14	0,50	-12,93	2.002.627
Grifols	10,40	1,76	-14,79	1.966.425
Iberdrola	5,81	0,00	-12,89	17.176.769
Iberdrola Renovables	3,09	-0,68	-6,96	3.969.510
Iberia	2,09	-3,38	9,79	7.057.243
Inditex	42,65	1,01	-1,71	1.381.311
Indra Sistemas	14,53	-0,58	-11,76	517.416
Mapfre	2,61	-0,87	-10,86	5.371.117
OHL	15,78	-4,28	-16,46	926.811
REE	35,60	2,06	-8,29	726.320
Repsol YPF	16,23	-0,18	-13,32	5.056.858
Sacyr Vallehermoso	6,59	-2,39	-17,65	1.150.672
Santander	9,55	-1,58	-17,29	50.482.390
Técnicas Reunidas	39,84	0,08	-0,72	306.118
Telecinco	9,65	-1,53	-5,11	1.433.365
Telefónica	16,68	-0,15	-14,57	20.520.736
<b>Resto Mercado Continuo</b>				
A. Dominguez	9,31	-2,00	-13,72	1.760
Afirma	0,28	-1,06	-13,89	1.437.094
Aguas Barcelona	19,88	0,05	-0,15	45.407
Aísa	1,55	8,77	28,10	473.708
Alba	35,10	-0,11	-3,97	39.993
Amper	5,23	2,55	-15,78	22.018
Antena 3	7,01	-1,68	-9,90	457.922

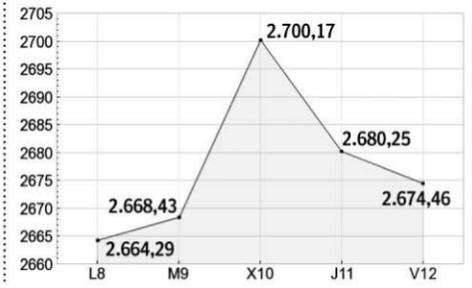
Sociedad	Cierre	Dif. %	Dif. % año	Vol.
Avanzit	0,69	0,58	-4,93	970.472
Azkoyen	2,80	0,72	0,90	5.466
Banco Guipuzcoano	5,70	1,70	-4,29	12.284
Banco Pastor	4,54	2,14	-7,16	63.341
Banco Valencia	4,90	-1,21	-7,72	344.357
Barón de Ley	32,76	4,66	1,46	1.654
Bayer	49,40	4,53	-12,57	1.148
Befesa	18,30	-1,13	23,57	2.214
CAF	394,00	-1,71	4,76	7.778
CAM	5,73	0,70	-2,05	48.450
Campofrío	6,34	-0,16	-4,80	43.189
Cementos Portland	19,36	-1,73	-13,38	44.176
Cepsa	21,19	0,81	-2,66	9.087
CIE Automotiv	3,16	1,94	-5,81	9.146
CLEOP	8,60	4,24	4,24	700
Clínica Baviera	7,38	-2,25	-7,75	26.453
Codere	6,28	1,45	-3,09	12.650
Corp. Dermostética	3,00	-0,99	-5,36	6.112
CVNE	14,02	0,00	0,86	0
Dinamia Capital	9,15	-1,08	-9,41	21.252
Duro	0,64	0,00	0,00	0
Dogo Felguera	6,54	0,93	-9,17	145.529
E. del Zinc	1,05	0,00	3,45	0
EADS	13,76	0,07	0,36	33.091
Elecnor	10,71	1,04	-5,97	12.423
Ence	2,71	-0,55	-0,18	286.981
Ercros	1,32	-1,42	-5,04	281.350
Europac	3,83	1,86	4,22	43.043
Faesa Farma	3,52	2,03	-1,26	103.132
Fersa Energías	1,95	1,30	-12,19	45.530
Fluidra	2,70	-3,57	-22,86	40.206
Funespaña	7,66	0,79	36,30	45.003
GAM	3,80	-2,56	-22,45	55.864
General Inversiones	1,66	-3,49	-4,32	2.157
Grupo Catalana Occ.	14,65	-1,68	-6,75	101.986
Grupo Prisa	3,34	1,68	-4,99	729.478
Iberpapel	10,20	5,15	-0,78	32.138
Inbesos	1,50	-2,60	-17,13	27.270
Indo	1,32	-2,95	3,95	260.531
Inmo del Sur	14,99	7,00	-6,31	4.610
Inmobiliaria Colonial	0,16	-3,03	3,23	6.349.378
Inypsa	2,30	-0,22	-10,70	1.640
Jazztel	2,43	-1,90	-8,80	1.734.951
Laboratorios Almirall	9,50	1,93	3,94	558.880
Laboratorios Rovi	6,43	3,21	-16,93	88.675

Sociedad	Cierre	Dif. %	Dif. % año	Vol.
Lingotes Especiales	3,62	-0,55	2,99	4.200
Martinsa - Fadesa	7,30	0,00	0,00	0
Mecalux	13,30	0,30	-0,30	16.652
Metrovacesa	16,10	0,12	6,06	10.680
Miquel y Costas	15,34	5,94	2,27	16.386
Montealito	3,72	-3,63	-3,12	4.076
Natra	2,24	-1,76	-2,83	50.330
Natraceutical	0,45	-1,74	-8,70	84.612
NH Hoteles	3,27	-2,25	-12,23	439.225
Nicolás Correa	2,17	-1,14	-5,65	18.638
Pescanova	21,10	0,24	-6,31	13.282
PRIM	6,80	0,00	0,00	3.661
Prosegur	29,78	-0,73	-12,97	95.422
Puleva Biotech	1,20	-1,24	27,13	24.633
Realia Business	1,63	0,93	-2,11	54.814
Reno de Medici	0,23	0,00	-4,17	1.098
Renta 4	5,17	0,78	-1,52	1.946
Renta Corporación	3,10	-2,52	5,08	33.175
Reyal Urbis	3,40	-1,16	59,25	70.796
Riojanas	7,21	0,00	-2,44	1.658
San José	6,77	-5,31	-12,08	1.172
Seda Barcelona	0,34	0,00	0,00	0
Sniace	1,51	-0,33	15,27	102.277
Sol Meliá	5,13	-2,75	-13,05	252.575
Solaria Energía	2,32	4,28	-8,32	798.373
SOS Corporación	2,16	-0,69	-1,37	182.556
Sotogrande	4,32	0,00	-13,25	110
SPS	0,95	1,07	6,18	145.922
Tavex Algodonera	0,58	-3,79	9,57	64.251
Tecnocom	2,90	1,40	-1,69	26.602
Testa Inmuebles	8,76	0,00	8,01	0
Tubacex	2,65	1,53	-3,64	607.216
Tubos Reunidos	2,07	1,23	-3,50	113.856
Tudor	7,08	0,00	-2,21	0
Unipapel	11,70	-0,09	3,54	2.042
Uralita	4,06	0,00	-0,49	1.675
Urbas	0,14	0,74	-6,21	551.985
Vértice 360	0,34	2,99	-8,99	250.084
Vidrala	19,00	-1,30	0,80	25.707
Viscofán	18,00	0,45	1,35	122.456
Vocento	4,50	2,39	14,50	105.672
Vueling Airlines	10,20	-2,86	-17,34	37.493
Zardoya Otis	13,04	-0,38	-4,19	422.999
Zeltia	3,86	-0,13	0,26	663.962

**Euro-Dólar**



**Euro Stoxx 50**



**Euro Stoxx 50**

**Dj Eurostoxx 2.674,46 (- 0,22 %)**

Sociedad	Mercado	Cierre	Dif. %	Volumen
Aegon NV	AM	4,32	-0,58	16.914.676
Air Liquide	PA	78,86	0,84	1.123.300
Allianz	XT	78,94	0,43	2.091.647
Alstom	PA	45,49	-0,88	1.607.725
Anheus Busch Inbev	BR	36,16	1,08	2.101.655
Arcelor - Mittal	AM	26,99	-0,06	12.759.018
Assicurazioni Gen.	MI	16,33	0,25	5.816.358
Axa	PA	14,44	-0,21	6.570.419
BASF	XT	40,20	-0,16	2.832.632
*BBVA	MC	9,94	-0,48	29.487.277
BNP Paribas	PA	47,60	-1,86	4.530.565
Bayer	XT	49,36	1,63	3.709.121
CRH Plc	n/d	16,75	0,66	1.848.666
Carrefour	PA	34,64	-0,29	1.603.477
Crédit Agricole	PA	10,11	-2,74	9.160.471
Daimlerchrysler	XT	32,46	-0,95	8.278.840
Danone	PA	41,74	0,93	3.524.191
Deutsche Bank	XT	44,04	-1,48	5.972.246
Deutsche Boerse	XT	46,96	1,54	2.138.691
Deutsche Telekom	XT	9,42	0,77	15.474.010
E.ON	XT	25,89	0,04	5.841.647
ENI	MI	16,65	1,09	26.240.424
Enel	MI	3,81	1,06	41.230.914
France Telecom	PA	16,45	0,00	5.709.139
GDF Suez	PA	26,62	0,83	4.066.744
ING Groep Cva	AM	6,32	-0,52	21.098.230
*Iberdrola	MC	5,81	0,00	17.176.769
Intesa Sanpaolo	MI	2,63	0,38	64.969.855
L'Oreal	PA	76,62	0,95	884.226
Lvmh	PA	76,42	-1,50	1.367.327
Muench. Rueck	XT	108,30	0,28	906.864
Nokia	HS	9,46	-0,68	20.544.777
Philips	AM	21,22	-0,52	4.300.948
RWE	XT	64,06	0,88	1.627.571
*Repsol YPF	MC	16,23	-0,18	5.056.858
SAP	XT	31,31	0,63	4.000.879
Saint-Gobain	PA	31,36	-3,60	3.856.941
Sanofi-Synthelabo	PA	53,01	0,93	3.205.524
*Santander	MC	9,55	-1,58	50.482.390
Schneider Electric	PA	72,49	-1,91	1.111.622
Siemens	XT	62,14	-1,47	3.315.397
Société Générale	PA	39,00	-3,13	4.433.765
Telecom Italia	MI	1,09	-0,18	88.575.130
*Telefónica	MC	16,68	-0,15	20.520.736
Total	PA	41,63	0,19	7.125.154

## AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID (NUEVA ESTACIÓN)

### MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE

DÍAS DE CIRCULACIÓN	MADRID CHAMARTÍN	SEGOVIA GUIOMAR	VALLADOLID CAMPO GRANDE
LMXJV	08:35	09:06	09:45
SD	10:30	11:01	11.40
LMXJV	11.15	11.46	
SD	12.00	12.31	
LMXJVSD	15.30	16.01	16.40
LMXJVSD	17.30	18.00	
LMXJVSD	19.15	19.46	20.25
LMXJV	20.00	20.31	
LMXJVSD	21.00	21.31	22.10

### VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN

DÍAS DE CIRCULACIÓN	VALLADOLID CAMPO GRANDE	SEGOVIA GUIOMAR	MADRID CHAMARTÍN
LMXJV	06:45	07:23	07:55
LMXJV		07:00	07:32
LMXJV		08:00	08:32
SD		09:05	09:37
LMXJVSD	09:20	09:58	10:30
LMXJVSD	15.30	16:08	16:40
LMXJVSD		18:20	18:52
LMXJVSD	19:35	20:13	20:45
VSD	20.30	21:08	21:40

## AVE y ALVIA DESDE SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Pola de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercañas)			20:02 H			
Burgos	10:20 H			18:35 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:39 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	8:33 H			16:43 H		
Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia		11:04 H	13:18 H	18:44 H	20:10 H	21:24 H
Madrid (Chamartín)		11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:29 H		22:09 H		
Alicante		15:58 H		23:38 H		
Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercañas)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Pola de Lena				15:00 H		
Sahagún				16:24 H		
Palencia				16:54 H		
Santander		7:05 H		17:25 H		
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H
Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

## AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S
7.00 S	7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S
8.30 S	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R
11.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D
13.30 D	14.00 D	14.30 R	14.45 D	15.00 D
15.30 D	16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D
18.00 S	18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R
21.00 D	21.30 S			
SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8.00 D	8.30 S	9.00 D
9.30 D	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D
21.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.30 D				

D: Expediciones DIRECTAS / \*Días lectivos / R: Expediciones RUTA / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en SAN RAFAEL (estación), OTERO Y REVENGA

MADRID-SEGOVIA				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
6.30 D	7.00 D	7.15 SEK	7.30 D	8.00 R
8.30 D	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 D
11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D	13.00 D
13.30 S	14.00 D	14.30 D	14.45 D	15.00 R
15.15 D	15.30 D	16.00 D	16.30 D	17.00 S
17.30 D	18.00 D	18.15 S	18.30 D	19.00 D
19.15 D	19.30 D	19.45 S	20.00 D	20.30 D
20.45 R	21.00 D	21.30 S	22.00 D	22.30 S
23.00 D				
SÁBADOS LABORABLES				
8.00 S	8.30 D	9.00 D	9.30 D	10.00 D
10.30 D	11.00 S	11.30 D	12.00 D	12.30 D
13.00 D	13.30 S	14.00 D	15.00 R	15.30 D
16.00 D	17.00 S	18.00 D	19.00 D	19.30 D
20.00 R	20.30 D	21.00 S	21.30 D	22.00 D
22.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.00 S	9.00 D	10.00 D	10.30 D	11.00 S
11.30 D	12.00 D	13.00 D	14.00 D	15.00 R
16.00 D	17.00 S	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 D
22.00 D	22.30 S			

## AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORABLES	
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.	AREVALO: 13:00 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.	AYLLON: 14:00 horas.
AREVALO: 18:30 horas.	BERNARDOS: 13:30 horas.
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.	COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 13:00 horas.
BERNARDOS: 14:30 horas.	FUENTESAUOCO: 13:30 horas.
COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.	LABAJOS: 13:30 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.	NAVAS DE ORO: 13:30 horas.
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)	PALAZUELOS: 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
FUENTESAUOCO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.	RIAZA: 14:00 horas.
FUENTIDUENA: 13:30 y 18:30 horas.	SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 9:05; 12:00; 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
HOYUELOS: 13:00 horas.	SACRAMENIA: 13:30 horas.
LABAJOS: 13:30 horas.	SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30.
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)	SANTA MARIA DE NIEVA: 13:00 y 13:30 horas.
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.	TORREBALLEROS: 9:05; 12:00; 13:30; 14:00; 19:30 y 22:30 horas.
MARTIN MUÑOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.	VALSAÍN: 7:40; 8:50; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15.
NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entrará por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.	
PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.	
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)	
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.	
SAMBOAL: 14:30 y 19:30 horas.	
SANCRISTOBAL: 13:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.	
TORREBALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.	
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)	
VALSAÍN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15	
VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)	
SÁBADOS LABORABLES	
ABADES: 13:30 horas.	AREVALO: 13:00 horas.
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.	AYLLON: 18:30 horas.
	COCA-NAVA DE LA ASUNCIÓN: 18:30 horas.
	FUENTESAUOCO: 19:30 horas.
	NAVAS DE ORO: 18:30 horas.
	PALAZUELOS: 13:30; 19:30 y 22:30 horas.
	PRADENA: 18:30 horas.
	RIAZA: 18:30 horas.
	SACRAMENIA: 19:30 horas.
	SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 13:30; 19:30 y 22:30 h.
	SAN ILDEFONSO: 10:30; 11:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:30; 22:30 horas.
	SANTA MARIA DE NIEVA: 18:30 horas.
	TORREBALLEROS: 13:30 y 22:30 horas.
	VALSAÍN: 10:30; 13:30; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15 horas
SALIDAS HACIA SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORALES	
ALDEALCORVO: 7:00 horas.	AREVALO: 7:15 horas.
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.	AYLLON: 9:00 horas.
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.	BERNARDOS: 9:20 horas.
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)	BOCEGUILLAS: 7:00 horas.
AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.	COCA: 8:00 horas.
BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)	FUENTESAUOCO: 8:30 horas.
BERNARDOS: 8:10 horas.	LABAJOS: 7:40 y 10:15 horas.
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	NAVA DE LA ASUNCIÓN: 8:10 y 9:00 horas.
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)	NAVAS DE ORO: 9:05 horas.
CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.	PALAZUELOS: 10:28; 12:48; 16:18 y 18:48 horas.
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.	PRADENA: 9:45 horas.
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.	RIAZA: 9:15 horas.
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.	SACRAMENIA: 8:00 horas.
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)	SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 10:10; 12:40; 16:10; 18:40 y 23:10 horas.
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)	SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20 y 9:30 horas.
FUENTIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)	SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 9:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00; 22:00.
FUENTESAUOCO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.	TORREBALLEROS: 8:00; 10:00; 12:30; 16:00; 18:30 y 23:00h.
FUENTIDUENA: 7:00 horas.	VALSAÍN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:45; 19:15; 20:45 horas.

LA SEÑORA

## D<sup>a</sup> María Requero Plaza

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 12 de febrero de 2010  
A los 86 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
**D. E. P.**

**Esposo, Fernando Cristóbal Casado; hijos, Asunción, Benita e Ignacio Cristóbal Requero; hijos políticos, Lucas Bernardos y Silvia Matesanz; nietos, biznietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 13, a las 11:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Carmen; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio del Santo Ángel de la Guarda. La misa de privilegio tendrá lugar el día 15, a las 10:00 de la mañana, en la iglesia parroquial de Ntra. Señora del Carmen.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EL SEÑOR

## D. Eugenio López García

Ha descansado en la paz del Señor en Segovia el día 12 de febrero de 2010  
A los 90 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
**D. E. P.**

**Hijos, Hontanares, José-María, Jesús y Juan-Carlos; hijos políticos, Agustín y Victoria; nietos, hermanos, sobrinos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 13, a las 11:30 de la mañana, en la iglesia parroquial de Rianza. Acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Rianza.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SAN JUAN DE LA CRUZ EN RIAZA

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

EL SEÑOR

## D. José Ramón Esteban

**PROCURADOR DE LOS TRIBUNALES**

Ha descansado en la paz del Señor en El Espinar el día 12 de febrero de 2010  
A los 84 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad  
**D. E. P.**

**Hijos, Rosario, José-Miguel y María-Antonia; nietos, hermanos, sobrinos y demás familia,**

*Ruegan una oración por su alma*

El funeral por el eterno descanso de su alma tendrá lugar hoy día 13, a las 16:30 horas, en la iglesia parroquial de Santa María la Real de Nieva; acto seguido, el cadáver recibirá cristiana sepultura en el cementerio de Santa María la Real de Nieva.

CASA DOLIENTE: TANATORIO SEGOVIANO SAN JUAN DE LA CRUZ

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA

**EL ADELANTADO**  
DE SEGOVIA

Correo electrónico:  
adelantado@eladelantado.com  
publicidad@eladelantado.com

**Redacción, Publicidad,  
Suscripciones**

C/Morillo, 7. 40002 SEGOVIA  
Teléfono 921 43 72 61  
Fax 921 44 24 32

## AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

Segovia - Ávila				
Lunes a viernes				
7:30 - 11:30 - 14:00 - 16:30 - 20:00				
Sábados, domingos y festivos				
9:00 - 18:00				
Domingos y festivos				
20:30				
Ávila - Segovia				
Lunes a viernes				
6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00				
Sábados, domingos y festivos				
10:15 - 19:15				

Segovia - Ávila - Salamanca				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Segovia	7:30	14:00	9:00	18:00
Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45
Salamanca - Ávila - Segovia				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado Autores - La Sepulvedana.  
Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones

## TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:55	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:37	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos.

MADRID - SEGOVIA								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17121 L - V (1)	17125 DIARIO (2)	17127 DIARIO	17129 DIARIO	17133 DIARIO (3)	17135 DIARIO	17137 L - V (1)
Madrid - Atocha		7:33	10:01	12:02	14:01	16:02	18:02	20:02
Madrid - Recoletos		7:36	10:04	12:05	14:04	16:05	18:05	20:05
Madrid - Nuevos Ministerios		7:40	10:08	12:09	14:08	16:09	18:09	20:09
Madrid - Chamartín		7:47	10:16	12:16	14:15	16:16	18:16	20:16
Villalba de Guadarrama		8:30	10:57	12:57	14:57	16:57	18:57	20:57
Cercedilla	7:05	8:58	11:21	13:21	15:20	17:21	19:22	21:23
Tablada		-	11:26	-	-	-	19:27	-
San Rafael		9:08	11:36	13:36	15:34	17:31	19:35	21:43
El Espinar		9:11	11:40	13:39	15:37	17:34	19:38	21:46
Los Ángeles San Rafael		9:16	11:45	13:44	15:42	17:38	19:43	21:51
Otero Herreros		9:19	11:48	13:47	15:45	-	19:46	21:54
Ortigosa del Monte		9:23	11:53	-	15:50	-	19:50	21:59
Navas de Riofrío		9:26	11:56	13:54	15:54	17:48	19:54	22:03
Segovia	7:50	9:35	12:04	14:02	16:03	17:57	20:03	22:13

1. No circula el 8/12/08  
2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos.  
3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos.

## AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA S. L.

SERVICIOS EN TODA LA PROVINCIA

**TANATORIO SEGOVIANO "SAN JUAN DE LA CRUZ" EN:**  
**SEGOVIA, NAVA DE LA ASUNCIÓN, RIAZA, PRADENA, SANCHONUÑO, CANTIMPALOS,**  
**CARBONERO EL MAYOR, BOCEGUILLAS Y LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO**

**PRÓXIMA APERTURA: NAVALMANZANO Y CUÉLLAR**

**ATENCIÓN PERMANENTE 24 HORAS 902 02 23 24**

**Teléfonos: 921-42.58.10 921-42.50.61**

E-mail: [agencia@funerariasantateresa.net](mailto:agencia@funerariasantateresa.net)

**EN MADRID 902 02 23 24**

Página Web [www.funerariasantateresa.net](http://www.funerariasantateresa.net)

### EL ADELANTADO DE SEGOVIA

## Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

# ANUNCIOS BREVES

# 921 46 12 12

## EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia  
publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,48 € + 16 % IVA mínimo diez palabras

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 10,50 € + 16 % IVA

### TRABAJO

**FISIOTERAPEUTAS MASA- JISTAS** esteticistas, peluqueras. Traspaso centro estética con spa. 699886304.

**SE NECESITA** conductor de trailer con experiencia. Ruta internacional. 629804332.

**SE OFRECE** carnicero charcutero. Teléfono 639555648.

**SE NECESITA** Cocinero/a. Teléfono 659486001.

### VENTAS

**ORTIGOSA. ADOSADO** 132m<sup>2</sup>, piscina, jardín (200m<sup>2</sup>), garaje. 2D grandes, 2B. Preparado habitar, inmejorables aislamientos. Cocina equipada, terraza. 25m<sup>2</sup>. 210500 €. 669470598.

**VENTA PARCELA** 2832 m<sup>2</sup> Tizneros (segovia). Uso: comercial, docente, hotelero, asistencial, cultural, deportivo o religioso. Teléfono 671503531.

**LEÑA OLIVO** seca. Domicilio. Barata. 670598778. joga-ji2000@hotmail.com

### ALQUILERES

**SE ALQUILA** chalet con jardín de 400m<sup>2</sup> en La Lastrilla. Muy buenas vistas y muy próximo a Segovia. 921431994. 649462250.

### RELAX

**ABSOLUTA DISCRECION.** Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

**SUPER NOVEDAD** asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 675441812

**MELANI DIVINA** Rubia, 20 años, cariñosa, complaciente, discreta. Todos los servicios. 651013546

**JOVENCITAS: TRIOS,** juguetes, discretas, viciosas. lesbico 658164160.

**RECIENTE DIVORCIADA.** Atractiva. Rica. Busco sexo. Pago yo. 608463789.

**CHICA DE pueblo.** Estudiando en Segovia. Busco sexo gratis. 686199116.

**CASADA MADURA.** Insatisfecha. Necesito sexo desespera-

damente. No quiero dinero. 608077712.

**TRAVESTISMA GIOCONDA,** Exhuberante mujeron con rabo. ¡Empalmadísima! (gargaras de lefa). Iniciación principiantes 648943461. www.gayromeo.com/calipso212.

**AMARAL CANARIA** jovencita. 140 pecho (reales). Supercaliente. Completísima. www.mundoanuncio.com 672806255.

**RECIENTE LLEGADA.** Jovencita Mariana. Cuerpo Barbi, viciósísima, salvaje. Pruebame. 608165219. www.mundoanuncio.com

**REINA DEL Sado** profundo. Especialista beso negro. Completísima. 651430124. www.mundoanuncio.com

**LLEGO A Segovia.** Exhuberante, cachonda cubanita, Naomi. Estupendos pechos, culo y figura. Ven disfrutaremos. 617748189.

**AHORA SEGOVIA.** Jovencita, casada infiel. Insaciable. Realiza mis deseos. 686126363.

### CONTACTOS

**NECESITAMOS HOMBRES** para sexo con señoras de alto nivel. 902501786.

**Hazme Tuya**  
803 553 652  
Precio Máximo: Red Fija 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**SOLO CHICOS**  
CONTACTOS REALES  
803 423 507  
Precio Máximo: Red Fija 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

**TAROT**  
Tarot de Analía  
Vidente y Astróloga  
806 416 468  
902 884 526  
Precio máximo: Red Fija 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

**ARCO**  
921471474

**La Granja Campo de Holo**

**ESTUDIOS, APARTAMENTOS y PISOS de 2 y 3 dormitorios con ascensor**

**OFERTA 30% DESCUENTO**

**CHALETs con semisótano y buhardilla para taller, oficina, garaje, bodega, sala de juegos, estudio, etc.**

**VISITE PISO PILOTO**

**INFÓRMATE Y GANA UN FANTÁSTICO VIAJE**

**RAMIREZT**

**CALIDAD**  
C/ Calandria, 8  
SAN ILDEFONSO  
arco-ramirez.com

**HAITI**  
te necesita

3.000.000 millones de personas necesitan tu ayuda

Misiones Salesianas - Ayuda Haití  
C/C: 0075-0001-85-0607077059  
91 455 17 20 - www.misionessalesianas.org

**Te abrimos la puerta de tu nueva vivienda**

En El Adelantado cada día te ofrecemos la mejor Guía Inmobiliaria de Segovia. Promociones nueva vivienda, alquileres, viviendas de segunda mano, fincas...

Las empresas inmobiliarias más importantes de Segovia lo tienen claro. Las páginas de El Adelantado son su mejor herramienta comercial.

Departamento de Publicidad  
921 43 72 61

**EL ADELANTADO DE SEGOVIA**

EL ADELANTADO.com

**INMOBILIARIA MANSINO**  
Símbolo de eficacia nuestras ofertas

**VENDE CHALET EN LA GRANJA**  
4 DORMITORIOS.  
4 BAÑOS. ASCENSOR.  
GARAJE CON CAPACIDAD PARA 3 VEHÍCULOS.  
JARDÍN INDIVIDUAL.  
¡CALIDADES DE LUJO!  
¡NUEVO!  
Ref. 10919

**VENDE CHALET INDIVIDUAL EN TRECASAS**  
175M<sup>2</sup> CON  
4 DORMITORIOS.  
3 BAÑOS. PARCELA 250M<sup>2</sup>. GARAJE  
2 COCHES. ¡ESTILO RÚSTICO! SE ACEPTAN MODIFICACIONES  
Ref. 11450

**VENDE CHALET EN REVENGA**  
180M<sup>2</sup>. 3 DORMITORIOS.  
2 BAÑOS. COCINA AMUEBLADA. GARAJE  
2 COCHES. ¡ZONAS COMUNES CON PISCINA!  
¡199.600 €! ¡33.210.000 PTAS!  
Ref. 11633

**VENDE CHALET EN CANTIMPALOS**  
3 DORMT. 3 BAÑOS.  
COCINA AMUEBLADA.  
GARAJE. JARDÍN INDIVIDUAL.  
¡A ESTRENAR! ¡TAMBIÉN ALQUILER CON OPCIÓN A COMPRA! ¡150.000 €!  
¡24.957.000 PTAS! Ref. 11848

**VENDE CHALET EN URB. TÍO PINTADO**  
180M<sup>2</sup>. 5 DORMT. 3 BAÑOS.  
COCINA AMUEBLADA.  
BODEGA. JARDÍN INDIVIDUAL  
100M<sup>2</sup>. ÁTICO ACONDICIONADO.  
¡MUCHAS MEJORAS!  
Ref. 11855

**VENDE CHALET PAREADO EN LA LOSA**  
3 DORMT. 3 BAÑOS  
(AMUEBLADOS) COCINA AMUEBLADA, ARMARIOS VESTIDOS. CHIMENEA EN SALÓN, GARAJE. JARDÍN INDIVIDUAL ¡A ESTRENAR!  
¡PRECIO-ECONÓMICO! Ref. 10645

**VENDE CHALET ADOSADO EN HONTANARES DE ERESMA**  
4 DORMT. 180M<sup>2</sup> DE JARDÍN.  
¡MUCHAS MEJORAS! ¡SÓLO 191.000 €! ¡31.780.000 PTAS!  
Ref. 11869

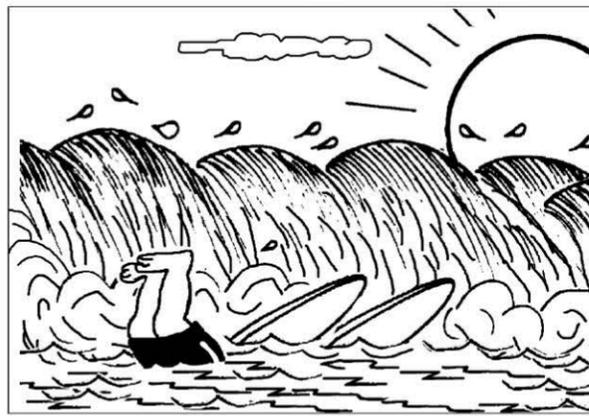
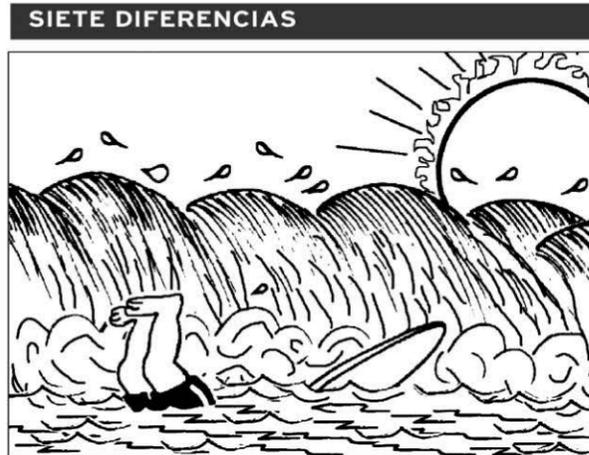
**TELF.: 921 44 30 31**

### SUDOKU

	5		6	7		9		
8		7		5		6		
1			3	8				7
	6						3	1
		4		1		8		
	8		7	6				2
9		2				5		
			9	6			7	
	7			2		8		

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3x3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

GRADO DIFICULTAD: MEDIO



### HORÓSCOPO

**ARIES** 21 marzo a 19 abril.  
Salud excelente. En lo laboral, reconozca sus errores y no se avergüence de haberlos cometido. Día estupendo para el amor.

**TAURO** 20 abril a 20 mayo.  
Trate de hacer más ejercicio. La falta de estímulo le impedirá llevar a cabo su trabajo de forma satisfactoria. Buen día en el amor.

**GÉMINIS** 21 mayo a 20 junio.  
Salud excelente. No se deje engañar por las palabras de nadie; confíe sólo en las pruebas. Jornada de gran apasionamiento.

**CÁNCER** 21 junio a 22 julio.  
Salud muy buena. Situación satisfactoria de sus asuntos profesionales. En esta jornada la frivolidad podría arruinar su felicidad.

**LEO** 23 julio a 22 agosto.  
Salud buena. En el trabajo, confíe en su buena preparación y no tema a sus competidores. No sea rencoroso con su pareja.

**VIRGO** 23 agosto a 22 sept.  
Ningún cambio en su salud. En el trabajo, las circunstancias serán favorables para poner en marcha su plan. Gran día para el amor.

**LIBRA** 23 sept. a 22 octubre.  
Tendencia a la depresión. No se muestre tan escéptico en materia profesional y laboral. Melancolía en lo relativo al corazón.

**ESCORPIO** 23 octubre a 21 nov.  
Salud buena. Cualquier cambio podría resultar peligroso en estos momentos; deje las cosas como están. Malas pulgas con su pareja.

**SAGITARIO** 22 nov. a 21 dic.  
Salud excelente. No sea tan absorbente con la gente que le rodea en su trabajo, y déjala respirar. En el amor, jornada regular.

**CAPRICORNIO** 22 dic. a 19 enero.  
Salud excelente. Cultive esos contactos profesionales; podrán serle de gran ayuda. Buen día para conocer nuevas personas.

**ACUARIO** 20 enero a 18 febrero.  
No fume tanto; se está haciendo polvo los pulmones. En lo laboral, no se sienta vencido. Felicidad total en el amor.

**PISCIS** 19 febrero a 20 marzo.  
Salud muy buena. Las dificultades laborales hoy le servirán de estímulo. Un gran idilio amoroso que le deslumbrará.

### JEROGLÍFICO

**P**  
**01000**

¿Has comido mucho?

### DEDUCCIÓN DE PALABRAS

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

D	E	L	I	T	O	4
C	I	N	E	M	A	2
E	S	C	A	L	O	2
C	O	R	D	E	L	4
A	V	E	R	N	O	3
C	O	M	P	Á	S	2

ER I

### CRUCIGRAMA

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

**HORIZONTALES.** - 1: Parte del microscopio. Población de Filipinas, isla de Luzón.- 2: País de la antigua Grecia.- 3: Al revés, municipio de Huesca. Aposento pequeño o habitación estrecha.- 4: Parachoques (PI). Conjunción copulativa.- 5: Al revés, fluya. Antigua moneda romana. Al revés, en Murcia, acequia por donde discurren las aguas sucias de una población.- 6: Al revés, abortar. Símbolo químico.- 7: Al revés, empieza a dejarse ver un astro en el horizonte. Atar, ligar.- 8: Al revés, conjunto de instrumentos y demás cosas necesarias para la labranza (PI). Corre prisa.- 9: Al revés, cada uno de los dentellones que se forman en la interrupción lateral de un muro para su trazado al proseguirlo.- 10: Adornen. Livianos.- 11: Reflexivo. Al revés, subterfugios.

**VERTICALES.** - 1: Cierto estilo arquitectónico español (PI).- 2: Conciso. Nota musical.- 3: Adquirieran y retuvieran cosas propias del comercio en cantidad suficiente para dar la ley al mercado.- 4: Chanchullas.- 5: Acudid. Tejido.- 6: Al revés, toma. Ara.- 7: Domar. Nombre árabe.- 8: Río de Rusia. Santo irlandés del siglo VI, conocido también con el nombre de Mandeo.- 9: Organismo internacional. Valiente, arrojada.- 10: Al revés, beneficio, dividiendo. Al revés, contempla.- 11: En Cuba, sabana pequeña con algunos matorrales o grupos de árboles. Derribase a golpes los frutos de un árbol.

### SOLUCIONES

**CRUCIGRAMA**  
11: Sao. Verases.  
Brava.- 10: alcnag. eV.-  
9: ONU.  
Alter.- 7: Amanzar. All.- 8:  
Jes.- 5: Id. Pana.- 6: net.  
Acaparan.- 4: Tejane-  
cos.- 2: Lactico. Re.- 3:  
VERTICALES.- 1: Plater-  
Leves.- 11: Se. savsave.  
alar.- 10: Ornen.  
bar.- 8: serepá. Urge.- 9:  
riapá. Na.- 7: ecan. Tra-  
NI.- 5: nab. As. lav.- 6:  
3. acú. Tabuco.- 4: Toes.  
na. Osa.- 2: Lacedemonia-  
P. LE N I T U D S E  
A P U R A D O S P

**DEDUCCION**  
Perdío  
Perdío

**JEROGLÍFICO:**  
C; (0)  
Poco  
(P; 0; 100 =

**SIETE ERRORES**  
nube, ola, mar.  
gota, traje de

**SUDOKU**

6	8	9	3	2	4	5	1	7	8	9
3	1	8	9	6	5	2	7	4		
9	4	2	8	7	3	5	1	6		
7	3	4	2	1	9	6	8	5		
5	8	1	7	3	6	9	4	2		
7	3	4	2	1	9	6	8	5		
2	6	9	5	8	4	7	3	1		
1	2	6	3	9	8	4	5	7		
8	9	7	4	5	1	6	2	3		
4	5	3	6	2	7	1	9	8		

# > AHORRA HASTA 100 EUROS

## Equipando a tu coche con 4 neumáticos turismo Pirelli WYZR.

Oferta válida hasta el 31 de marzo de 2010 por la compra de 4 neumáticos turismo Pirelli WYZR. Ahorro de 20 € por 4 WYZR de 16", 40 € por 4 WYZR de 17" y 100 € por 4 WYZR de 18" o más.

**RIGARVE**  
Crta. de Soria, 25 / C/ Guadarrama, 38  
40196 La Lastrilla / Pol. Ind. El Cerro  
SEGOVIA / 40006 SEGOVIA  
Tel. 921 430 008 / Tel. 921 428 078

**Driver**  
Neumáticos y Servicios  
Atención al cliente: 902 196 037

www.drivercenter.es

# EL TIEMPO



El sol sale a las 08:13 y se pone a las 18:48

La luna sale a las 07:44 y se pone a las 18:27

## EN SEGOVIA

### HOY



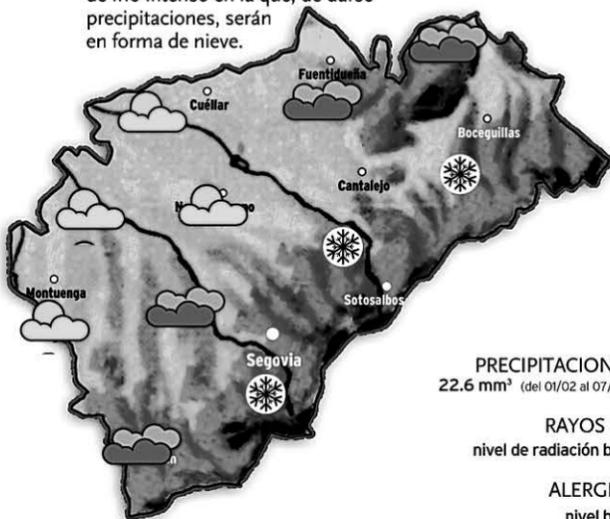
**Posibilidad de nieve en el este.**

3º MÁXIMA

MÍNIMA -5º

La nubosidad será abundante especialmente en el este de la región donde no se descarta que se den precipitaciones de carácter débil y disperso. Las bajas temperaturas dejan una jornada de frío intenso en la que, de darse precipitaciones, serán en forma de nieve.

SENSACIÓN TÉRMICA	0º
PUNTO DEL ROCÍO	-0
HUMEDAD	79%
VIENTO	flojo del nordeste
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN	42 % <small>previsiones para mediodía</small>



PRECIPITACIONES  
22.6 mm<sup>3</sup> (del 01/02 al 07/02)

RAYOS UV  
nivel de radiación bajo

ALERGIAS  
nivel bajo

### NIVELES DE LOS EMBALSES

Datos del 02 de febrero al 09 de febrero de 2010

Embalse	Capacidad (hm <sup>3</sup> )	Nivel actual (hm <sup>3</sup> )	Año 2009: (hm <sup>3</sup> )
Linares	58	40	39
Vencías	6	4	4
Duero	7463	5695	4910

### MAÑANA



4º MÁXIMA  
-5º MÍNIMA

**Tiempo tranquilo.**

Terminará la semana con una jornada de domingo en la que el cielo estará poco nuboso, con intervalos de nubes altas y medias que no se prevé que den lugar a lluvias. Las temperaturas continuarán siendo frías, por lo que se darán heladas durante las horas nocturnas que en las zonas de montaña serán localmente moderadas.



### LUNES



5º MÁXIMA  
-3º MÍNIMA

**Llegarán lluvias por el sur.**

En la jornada del lunes se producirá la entrada de un frente desde el suroeste peninsular que dejará lluvias. Las precipitaciones se extenderán rápidamente durante la mañana, de sur a norte afectando a toda la provincia. La cota de nieve se situará en los 700 metros de altura aproximadamente. Soplará viento de componente este flojo.



## EN ESPAÑA

### HOY

El fin de semana comienza con lluvias en Andalucía, en Castilla-La Mancha, la Región de Murcia, sur de Extremadura y la Comunidad Valenciana. Las precipitaciones serán especialmente intensas en el litoral Mediterráneo andaluz y serán más débiles en el resto del Mediterráneo. En todas estas zonas la nieve caerá entre los 500 y los 1.000 metros. También lloverá en Baleares donde la cota de nieve bajará hasta los 300 metros. En el Cantábrico oriental y el Pirineo occidental la nieve caerá a 200 metros y el frío será acusado. En el resto lo más importante será el frío.



### MAÑANA

**Llegará un nuevo frente por el suroeste.**

La llegada de un frente por el suroeste peninsular deja lluvias en el suroeste del país durante la segunda mitad de la jornada. En el norte chubascos débiles que irán remitiendo a lo largo del día, para al final sólo esperarse en el litoral Cantábrico.

### LUNES

**Se extenderán las lluvias.**

Las lluvias se extenderán de modo que por la tarde afectarán a prácticamente toda la Península. Sólo en el extremo norte la posibilidad de que se den precipitaciones es menor, aunque en las últimas horas del día sí que se espera que se den chubascos.

### TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.	Máx.	Mín.		
Albacete	6	-2	Cádiz	14	9	Granada	6	1	Lleida	7	-3	Palmas, Las	22	17
Alicante	11	4	Castellón	10	2	Guadalajara	7	-2	Madrid	6	-1	Pamplona	1	-4
Almería	13	7	Ceuta	15	13	Huelva	15	5	Málaga	14	9	Pontevedra	12	1
Ávila	1	-7	Ciudad Real	7	-2	Huesca	5	-2	Melilla	17	11	Salamanca	4	-6
Badajoz	11	1	Córdoba	12	3	Ibiza	9	1	Murcia	9	3	S. Sebastián	2	-2
Barcelona	8	4	Coruña, La	10	4	Jaén	8	2	Ourense	12	-2	S.C. Tenerife	23	17
Bilbao	5	1	Cuenca	7	-3	León	5	-7	Oviedo	4	0	Santander	5	3
Burgos	2	-3	Girona	8	-4	Logroño	3	0	Palencia	2	-3	Segovia	3	-5
Cáceres	9	0	Gijón	7	3	Lugo	5	-3	Palma M.	9	4	Sevilla	14	7

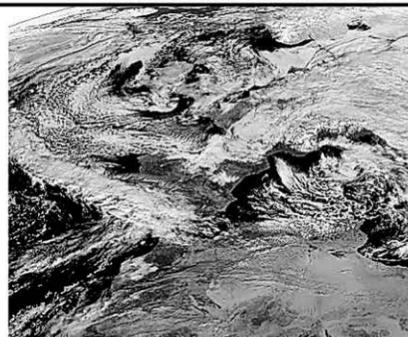
## EN EUROPA

### HOY

El fin de semana comienza con frío en Europa y con nieve sobre todo en el este. En Francia, Reino Unido e Irlanda el ambiente será variable, frío y con heladas importantes sobre todo en el norte, y la misma situación encontraremos en Dinamarca y los países escandinavos. En la Europa del este se sitúa una borrasca que dejará precipitaciones, todas ellas caerán en forma de nieve.

### PRÓXIMOS DÍAS

Lluvias más intensas en el Mediterráneo. Y es que en esta zona tendremos un centro de bajas presiones que dejará fuertes lluvias en Córcega, Cerdeña, Sicilia e Italia. En Grecia mejorará el tiempo, pero en Turquía se espera de nuevo nieve. Nieve que también llegará a los países del este, aunque será menos intensa que la del sábado. Hacia la zona occidental habrá nubes y claros.



EUROPA	Máx.	Mín.
Amsterdam	1	-2
Atenas	13	9
Berlín	0	-1
Bruselas	-2	-3
Buenos Aires	35	25
Caracas	30	23
Dublín	5	1
El Cairo	29	17
Estocolmo	-3	-10
Ginebra	0	-4
Guatemala	23	16
La Habana	21	18
Lisboa	10	4
Londres	5	2
Los Angeles	23	10
México	22	8

### BONOLOTO

Lunes 8 de febrero

1 4 25 28 37 40

Complem. 30 Reintegro 2

### BONOLOTO

Martes 9 de febrero

2 5 14 15 27 32

Complem. 3 Reintegro 0

### BONOLOTO

Miércoles 10 de febrero

17 29 37 42 43 44

Complem. 5 Reintegro 1

### BONOLOTO

Viernes 12 de febrero

9 10 13 22 41 46

Complem. 31 Reintegro 5

### LOTERÍA PRIMITIVA

Jueves 11 de febrero

6 10 25 28 32 37

Complem. 21 Reintegro 7

### LOTERÍA PRIMITIVA

Sábado 6 de febrero

5 7 17 19 21 42

Complem. 2 Reintegro 2

### GORDO PRIMITIVA

Domingo 7 de febrero

22 24 45 47 51

Nº Clave (Reintegro) 6

### EUROMILLONES

Viernes 12 de febrero

1 5 18 38 45

Estrellas 6 4

### EL 7/39

Jueves 11 de febrero

7 10 19 23 27

35 38 Reintegro 1

Domingo 7 de febrero

3 6 17 18 26

27 38 Reintegro 8

### ONCE

Viernes 12 de febrero

62479

Serie: 036  
Series: 074, 078, 104, 123, 127

Jueves 11 de febrero 29067

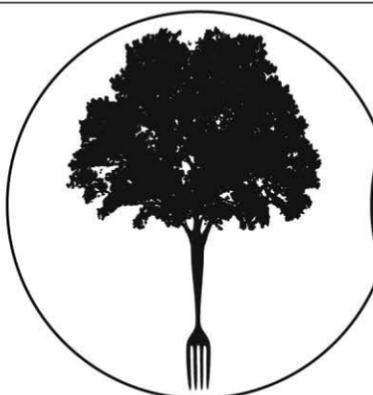
Miércoles 10 de febrero 50021

Martes 9 de febrero 74169

Lunes 8 de febrero 31036

Domingo 7 de febrero 24162

Sábado 6 de febrero 52187



Contra el hambre, defiende la Tierra

Manos Unidas  
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE



HAZTE SOCIO - HAZTE VOLUNTARIO

902 40 07 07

www.manosunidas.org

# Centro Residencial Doctor Barrios

- Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
- Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
- 122 plazas de máximo nivel asistencial

Centro Recomendado por el Ilustre Colegio Oficial de Médicos

www.centrodoctorbarrios.es  
**921 48 92 01**  
Ortigosa del Monte (Segovia)

## | LOS CINCO MÁS VISTOS DEL JUEVES |

Como si se tratase de uno de los mejores partidos de La Liga, la ficción de TVE en el *prime time*, *Águila roja*, alcanzó la excelente cifra de casi seis millones de espectadores.

PROGRAMA	ESPECTADORES	SHARE	CADENA
1. ÁGUILA ROJA	5.804.000	28,7%	TVE 1
2. EL TIEMPO 2	4.691.000	22,7%	TVE 1
3. TELEDIARIO 2	3.594.000	20,2%	TVE 1
4. EL TIEMPO 1	3.515.000	25,6%	TVE 1
5. 50 AÑOS DE...	3.185.000	19,7%	TVE 1

[SHARE]

# 28,7%

## ÁGUILA ROJA

La mayor cuota de pantalla de las televisiones generalistas es para Televisión Española. En esta ocasión, el *share* de las andanzas de los personajes medievales de *Águila Roja* superó el 28 por ciento.



Fuente: RTVE

## | DESTACADOS Y BREVES |



### Cuatro cancela, tras una semana, 'Lo que diga la rubia'

La apuesta por el humor de Cuatro en las sobremesas con el espacio *Lo que diga la rubia* sólo ha resistido una semana. El programa comenzó el pasado 8 de febrero con un discreto 3 por ciento de audiencia y 348.000 espectadores.

### Los partidos de La Liga, cuatro días a la semana

Desde el viernes, los partidos de fútbol de La Liga de Primera y Segunda División pueden verse cuatro días de la semana, los viernes, sábados, domingos y lunes, según las nuevas reglas aprobadas por la Liga de Fútbol Profesional.



### Los entresijos de la factoría Ferrari

El documental *Megafactorías Ferrari* muestra los entresijos de la fábrica de la marca en Maranello (Italia), donde se combinan las últimas tecnologías automovilísticas con la fabricación artesanal. La factoría está compuesta por 45 edificios. LA SEXTA. 14,55 HORAS



### 'Grana y oro' entrevista al maestro Sergio Galán

El programa taurino de La Siete de Castilla y León entrevista hoy a uno de los rejoneadores más importantes del escalafón: Sergio Galán. El conquinense, afincado en Salamanca, repasará su trayectoria y sus proyectos. CYL 8. 15,00 HORAS



## tve1

- 06:00 Noticias 24 horas
- 07:50 Los Lunnis. Dibujos animados
- 13:00 Cine para todos. *Daniel el travieso*
- 14:30 Corazón
- 15:00 Telediario 1. Espacio informativo
- 15:50 El tiempo
- 16:00 Sesión de tarde. *Ant Bully, bienvenido al hormiguero*
- 17:25 Sesión de tarde. *Todo por Emily*
- 18:55 Cine de barrio. *Operación Mata-Hari*
- 21:00 Telediario 2
- 21:30 El tiempo
- 21:35 Informe semanal. Espacio de reportajes
- 22:35 Versión Española. *Luz de domingo*
- 00:30 Cine. *Para que no me olvides*

## tve2

- 08:00 Los conciertos de La 2
- 09:35 Agrosfera
- 10:30 En lengua de signos
- 11:00 Parlamento
- 12:00 El club de Pizzicato
- 12:45 Palabra por palabra
- 13:20 Tendido cero
- 13:50 Sorteo de la Lotería Nacional
- 13:55 A pedir de boca
- 14:55 Paraísos cercanos
- 15:45 Pirena
- 15:55 Documental. *Nómadas del viento*
- 17:25 Tierra del vino
- 18:00 Baloncesto. Liga ACB. Barcelona - Asefa
- 20:00 Champions League
- 20:30 Historias de trenes
- 21:20 Especial Alejandro Sanz
- 22:35 Documentos TV
- 23:35 La noche temática
- 02:00 Juegos Olímpicos de Invierno



## cuatro

- 06:00 Repetición de programas
- 06:45 Joan of Arcadia
- 07:30 Megatrix. Espacio infantil
- 09:30 Magia sin secretos
- 11:30 Los más divertidos de la tele
- 13:00 Impacto total. Espacio de entretenimiento
- 14:00 Los Simpson. *Hija ahumada y Lisa contra Stacy Malibú*
- 15:00 Antena 3 Noticias 1
- 15:45 Multicine. *Peligrosamente infiel*
- 18:00 Multicine. *Muerte por encargo*
- 19:45 Multicine. *Rehenes*
- 21:00 Antena 3 Noticias 2
- 22:00 El peliulón. *El núcleo*
- 00:30 Cine. *Coacción al jurado*
- 02:45 Adivina quién gana esta noche

- 07:25 Scrubs. Serie.
- 09:15 El zapping de Surferos
- 10:05 Gastronomía insólita. Gastronomía típica y Los mejores bocados
- 11:55 Trabajos sucios
- 14:00 Noticias Cuatro. Espacio informativo
- 15:40 Home Cinema. *La venganza del conde de Montecristo*
- 18:40 Vaya tropa. Entretenimiento
- 19:55 Noticias Cuatro. Espacio informativo
- 21:00 El encantador de perros
- 22:00 Cine Cuatro. *La teniente O'Neil*
- 00:35 Cine Cuatro. *Liquidador*
- 02:30 NBA. Concurso de triples y mates
- 05:15 Shopping
- 05:45 ReCuatro

## 5

- 07:00 Boing. Espacio para el público infantil
- 10:15 Patito feo
- 12:00 I love TV
- 12:30 Decogarden. Con Yolanda Alzola
- 13:00 Vuélveme loca. Con Patricia Pérez y Celia Montalbán
- 15:00 Informativos Telecinco. Con Carme Chaparro
- 16:00 Cine en familia. *Elegir un amor*
- 18:00 Sí al amor
- 18:00 Frontón. Pelota. Solamente para País Vasco, Navarra y La Rioja
- 20:55 Informativos Telecinco
- 21:45 La noria. Programa presentado por Jordi González
- 02:15 Si lo aciertas, ganas
- 04:00 Infocomerciales
- 05:00 En concierto

## 6

- 07:00 Lo mejor de La Sexta
- 07:30 Teletienda
- 08:30 Sexto nivel. Programa de deportes de aventura
- 09:00 Documental
- 10:05 Documental
- 11:10 Documental
- 12:15 Documental
- 13:15 Documental
- 14:15 La Sexta Noticias
- 14:55 Documental. *Máquinas supermodernas*
- 15:55 Documental. *Yas Marina Island Hotel*
- 16:50 El mentalista. Serie
- 17:45 Bones
- 19:35 Minuto y resultado
- 20:20 La Sexta Noticias. Espacio informativo
- 21:20 La previa de la Liga 2009-2010
- 22:00 El partido de La Sexta. Villareal-Athletic de Bilbao
- 00:00 Postpartido

## cyl7

- 08:00 Documental
- 10:45 Sal y pimienta
- 11:15 El equipo A
- 12:00 Water Rats. Serie
- 13:30 Silencio, se lee
- 14:00 Surcos Castilla y León
- 14:30 CYL 7 Noticias. Espacio informativo
- 15:15 Zona Champions
- 15:45 Cine. *Piratas del mar del Caribe*
- 17:25 Quantum Leap
- 18:15 Rex
- 19:15 Caminos y sabores
- 20:15 Un día en la vida. Presentado por Cristina Camell
- 21:00 CYL 7 Noticias
- 22:00 Monk. Serie
- 22:45 Wire in the blood. Serie
- 00:30 Palabras a medianoche. Entrevistas con Jesús Fonseca
- 01:00 Ley y orden

## cyl8

- 07:30 Vídeos musicales
- 08:00 Documental
- 08:30 La zona que mola
- 11:00 Cine infantil. *Blancanieves*
- 12:30 Crazy Pixels. Espacio de videojuegos
- 13:00 A toda nieve
- 13:30 Hoy en escena-música
- 14:00 Destacados en 30'
- 14:30 Documental
- 15:00 Grana y oro. El invitado de esta semana es Sergio Galán
- 16:00 Cine
- 17:45 La zona que mola. Redifusión
- 18:30 Balonmano. Vardar - Reale Ademar
- 20:15 Silencio, se lee
- 20:45 AZ Motor
- 21:30 Más humor
- 22:00 Noche sensacional
- 00:00 Cine

## intereconomia|tv

- 08:30 Dibujos animados. *Cristóbal Colón y Las aventuras de Paul*
- 11:00 Los primeros cristianos
- 12:00 España en la memoria. Redifusión
- 13:05 Hípica
- 14:05 Clones
- 14:40 De lujo
- 15:00 Crónica 1. Espacio informativo
- 15:58 El tiempo
- 16:00 Parada obligada
- 16:30 Tardes de cine
- 18:41 Siglo XX
- 19:00 Boletín
- 19:10 Literatura
- 20:00 Boletín
- 20:06 Espacio informativo. La Unión Europea
- 21:00 Crónica 2. Espacio informativo
- 21:30 Diálogos al límite
- 22:00 Más se perdió en Cuba

## tdp

- 09:00 Tenis. Copa Costa do Sauipe. Cuartos de final
- 10:45 Objetivo 2012
- 11:15 Todo Nieve
- 11:30 Juegos Olímpicos de Vancouver 2010
- 12:00 Juegos Olímpicos de Vancouver 2010. Ceremonia de apertura
- 14:30 Tenis. Trofeo Copa Costa do Sauipe. Cuartos de final
- 16:00 World of freesport
- 16:30 Balonmano. Ciudad Real - Alingsas
- 18:00 Fútbol Premier League
- 18:30 Reportaje previo JJOO Vancouver
- 18:35 JJOO. Saltos de trampolín
- 19:30 Paralímpicos
- 19:50 JJOO. Saltos de trampolín
- 20:45 JJOO. Esquí alpino
- 22:30 Tenis. Tenis. Copa Costa do Sauipe. Semifinales



## veo7

- 07:10 Telenoticias sin fronteras
- 08:05 Madrid ritmo salvaje
- 08:55 Deporte divertido
- 09:45 En acción
- 10:20 Madrid ritmo salvaje
- 11:00 En pleno Madrid
- 11:45 Madrid desde el aire
- 12:00 Rex
- 13:00 Madrid a la última
- 14:00 Telenoticias
- 15:00 Deportes/El tiempo
- 15:40 Cine. Una de acción. *Showtime*
- 17:25 Cine. *Entre el amor y el juego*
- 20:10 7 días
- 20:55 Telenoticias
- 21:30 Fútbol es fútbol
- 22:00 El partido de Primera Villareal - Athletic de Bilbao
- 00:00 Cine en blanco y negro. *Lolita*
- 03:30 Cine. *Balseros*

- 06:00 Veo tendencias. Espacio de entretenimiento
- 07:00 Veo music. Espacio de música
- 07:30 Veo live
- 08:30 Veo music
- 09:00 Veo live
- 10:00 Veo music
- 10:30 Veo live
- 11:30 Cine Veo. *La ley de la fuerza*
- 14:00 Yo Donna magazine
- 15:00 MotorMag weekend
- 16:30 Premio Liga Nacional de Fútbol sala
- 19:00 Veo Cine. *Renegado Jim*
- 21:00 Planeta salvaje. Documentales
- 22:00 Investigación al descubierto
- 23:00 Escuela de reporteros
- 23:30 A la caza
- 01:30 Bellas y ambiciosas
- 02:30 Call TV

\*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

**ESTAMOS DE VUELTA RECUPERA TU FORMA** **Gimnasio Mario Muniesa** CALLE DE SAN ROQUE Tel 921 43 30 22



# El Fogón Sefardí

## RESTAURANTE

**Ven a "Tostear" a nuestra taberna desde 1,95 €/unidad. Otra manera de cenar...**

Tel. 921 466 250 [www.lacasamudejar.com](http://www.lacasamudejar.com) C/ Judería Vieja 17

**Y para el almuerzo...de lunes a viernes menú del día con variedad de platos.**

## películas

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★ Muy Buena

### butaca de cine

★★	La venganza del conde de...	15:40	Cuatro	Aventuras
★★★	Piratas del mar del Caribe	15:45	CYL 7	Aventuras
★★★	Peligrosamente infiel	15:45	Antena 3	Drama
★★	Elegir un amor	16:00	Telecinco	Drama
★	Operación Mata-Hari	18:55	TVE 1	Comedia
★★	La teniente O'Neil	22:00	Cuatro	Drama
★★	El núcleo	22:00	Antena 3	Fantástico
★★★	Luz de domingo	22:35	TVE 1	Drama

### 15:45 Piratas del mar del Caribe (CYL 7) ★★★

**EEUU, 1942. 118 min. Dir: Cecil B. DeMille. R: John Wayne, Paulette Goddard, Ray Milland, Raymond Massey**

En 1840, en los Cayos de Florida, hay trabajo tanto para los honestos rescatadores como para los piratas de la calaña de King Cutler, que hace naufragar goletas para robarlas.



### 16:00 Elegir un amor (TELECINCO) ★★

**Estados Unidos, 1991. 150 min. Director: Joel Schumacher. Reparto: Julia Roberts, Campbell Scott, Ellen Burstyn**

Hilary (Julia Roberts) es una atractiva joven que ha renunciado prácticamente ya al amor, y la verdad es que el resto de su vida tampoco le va demasiado bien. Pero, un día decide contestar a un anuncio de trabajo y surge el amor.



### 22:00 La teniente O'Neil (CUATRO) ★★

**EEUU, 1997. 125 min. Dir: Ridley Scott. Reparto: Demi Moore, Viggo Mortensen, Anne Bancroft, Jason Beghe**

Tras las presiones de una senadora, la teniente O'Neil se convierte en la primera mujer de una unidad de élite. En el fondo, nadie espera que triunfe bajo un régimen de entrenamiento severísimo, en el que el sesenta por ciento de los reclutas masculinos no consiguen finalizar.

### 22:00 El núcleo (ANTENA 3) ★★

**EEUU, 2003. 110 m. D: Jon Amiel. R: Aaron Eckhart, Hilary Swank, Stanley Tucci**

Los científicos descubren que la Tierra va a detener su movimiento giratorio, lo que causará un tremendo desastre natural. Un grupo de expertos son reclutados para una peligrosa misión que pueda prevenir la catástrofe.



### 22:35 Luz de domingo (TVE 1) ★★★



**España, 2007. 114 min. Director: José Luis Garcí. Rep: Álex González, Paula Echevarría, Alfredo Landa, Sergio Peris-Mencheta**

La película versa sobre la historia del caciquismo en España a comienzos del siglo XX, basada en la novela de Ramón Pérez de Ayala. En un pueblecito asturiano, la enconada lucha política trae la desgracia a unos seres bondadosos e ingenuos: la pareja formada por Urbano (Álex González) y Estrella (Paula Echevarría).

## infantil

### butaca para niños

Boing	07:00	Telecinco
Megatrix	07:00	Antena 3
Los Lunnis	07:50	TVE 1
La zona que mola	08:30 y 17:45	CYL 8
Patito feo	10:15	Telecinco
La banda del patio	13:05 y 17:10	Disney Channel
Monster's allergy	14:00	Disney Channel
Los magos de Waverly Place	14:30	Disney Channel



Boing, en Telecinco

## deporte

### butaca deportiva

Baloncesto. Liga ACB. Barcelona-Estudiantes	18:00	TVE 2
Balónmano. Liga de Campeones. Vardar Skopje-Reale Ademar	18:30	CYL 8
Fútbol. Primera División. Xerez-Real Madrid	20:00	Gol TV
Fútbol. Primera División. Villarreal-Athletic de Bilbao	22:00	La Sexta
Juegos Olímpicos de Invierno	02:00	TVE 2
Baloncesto. All Star NBA. Concurso de mates y triples	02:30	Cuatro
Fútbol. Magazine Champions League	20:00	TVE 2

### 18:00 Baloncesto: Barcelona-Estudiantes (TVE 2)

Antes del parón para disputar la Copa del Rey, y desde el Palau Blaugrana, el Barcelona recibe al Estudiantes. El reto de los hombres de Xavi Pascual, que aventajan en una victoria al segundo clasificado (Caja Laboral) y en dos al tercero (Real Madrid), es mantener el liderato hasta el final para asegurarse así el factor cancha en todas las series del 'play-off'.

### 20:00 Fútbol: Xerez vs Real Madrid (GOL TV Y CANAL + LIGA)

El Real Madrid visita al Xerez con la firme intención de ganar para recortar parte de los cinco puntos que le separan del liderato, que ostenta el Barcelona.

### 02:00 Juegos Olímpicos de Invierno 2010 (TVE 2)

Desde la ciudad canadiense de Vancouver, la cadena pública se vuelca con la competición olímpica invernal, que arranca con la disputa de una de las pruebas más importantes dentro del esquí alpino, el 'rey' de los juegos, el descenso en categoría masculina.



### 02:30 Baloncesto: All Star (CUATRO)

Desde Dallas, algunos de los mejores jugadores de la NBA participarán en el concurso de mates y triples. Ya está confirmada la presencia de Nate Robinson (Knicks), Gerald Wallace (Bobcats) o Shannon Brown (Lakers).

## entretenimiento

### butaca de programas

Documental. De París a Nueva York en una hora	11:10	La Sexta
Hoy en escena	13:30	CYL 8
Grana y oro	15:00	CYL 8
El encantador de perros	21:00	Cuatro
La noria	21:45	Telecinco
La noche temática	23:35	La 2

### 21:00 El encantador de perros (CUATRO)

El adiestrador de perros más famoso de la televisión, Cesar Millán, se enfrenta esta semana al más difícil todavía. Por un lado, tres perros unidos por una cuidadora que se siente superada por sus manías, caprichos y malos hábitos; y por el otro, una Pit Bull acostumbrada a salirse con la suya y que ha terminado, evidentemente, con la paciencia de sus dueños.





**sanitarios  
fontanería  
calefacción  
azulejos  
pavimentos**



cuartos de baño



**CALVO & MUNAR**  
DESDE 1902

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro' 40006 SEGOVIA

Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602 • Fax 921 41 36 00  
[www.calvoymunar.com](http://www.calvoymunar.com)

LA ÚLTIMA | ICAL / VALLADOLID

MAÑANA DOMINGO |



Los niños atienden las explicaciones de uno de los personajes que participan en la visita teatralizada, en la Estación del Norte. / MIRIAM CHACÓN (ICAL)

## Más naturaleza

Escolares de Valladolid participan en una visita teatralizada a la Estación del Norte, una actividad por la que pasarán más de 3.000 niños este curso

La 'pandilla Adif', compuesta por cinco valientes chicos, consigue liberar en Valladolid al ferrocarril de las garras del chatarrero loco, que a través de su coche, la contaminación, había capturado a vagones y trenes dejando a Ferrovilandia sin naturaleza. Éste es el argumento del audiovisual que siguieron con atención el grupo de 35 escolares del Colegio Francisco de Quevedo que ayer participaron en una visita teatralizada a la estación Campo Grande de la mano de dos personajes, 'Semáforo' y la profesora sostenible.

'La estación tiene la clave' es el título de la iniciativa. Los niños de nueve años fueron recibidos por estos dos compañeros de visita a la entrada de la Estación del Norte y conducidos a una sala donde les explicaron qué es Adif (Administrador de Infraestructuras Ferroviarias) y las ventajas del transporte ferroviario por ser "sostenible" y respetuoso con el medio ambiente. Así lo refleja el vídeo, protagonizado por la 'pandilla Adif', cinco chicos llamados Raíl, Semáforo, Túnel, Traviesa y Catenaria.

El grupo se enfrenta a un lugar devastado por el chatarrero loco, quien encarna la figura de la contaminación. Los jóvenes consiguen recuperar el material ferroviario que por ser un medio de transporte limpio devuelve el esplendor a la naturaleza.

A su término, Semáforo les explicó las ventajas del sistema de alimentación eléctrico del ferrocarril. Los niños pudieron experimentar cómo se transmite la energía y cómo se acumula en el cuerpo. Posteriormente, recorrieron las instalaciones de la terminal de Valladolid. Les explicaron cómo comprar un billete, cómo buscar el andén para coger un

tren o que son los pantógrafos o la catenaria.

Después de una hora, estos niños abandonaron la estación, tras participar en la iniciativa 'La estación tiene la clave' que Adif ha puesto en marcha, por segundo año consecutivo, y que se desarrolla de lunes a viernes, en jornada de mañana, desde el pasado mes de octubre y hasta el próximo mes de mayo en la estación de Valladolid. En las visitas culturales organizadas para el presente curso escolar participarán 3.267 niños de Educación Primaria de 33 colegios de la provincia vallisoletana.

Suplemento semanal

## Osaca



► Valenza

La cuna de la alta joyería



► Federico Moccia

Reflexiones del 'Doctor Amor'



► Moda

Cibeles Madrid Fashion Week

FARINELLI Libros y Música

## Librería Farinelli

TALLER DE ESCRITURA

### ¿CÓMO SE ESCRIBE UNA NOVELA?

Impartido por Ramón Mayrata

Información e inscripción: **LIBRERÍA FARINELLI**  
 Plaza del Mercado Viejo, 3  
 La Granja de San Ildefonso  
 TEL: 921 472 142

Día y Hora: Lunes de 7:30 a 9:30H  
 Duración: 3 meses (13 sesiones)  
 FECHA DE INICIACIÓN:  
 Lunes, 15 de Febrero

# FARINELLI

EN EL OTRO PERIÓDICO DE SEGOVIA

# tú cuentas

eladelantado.com